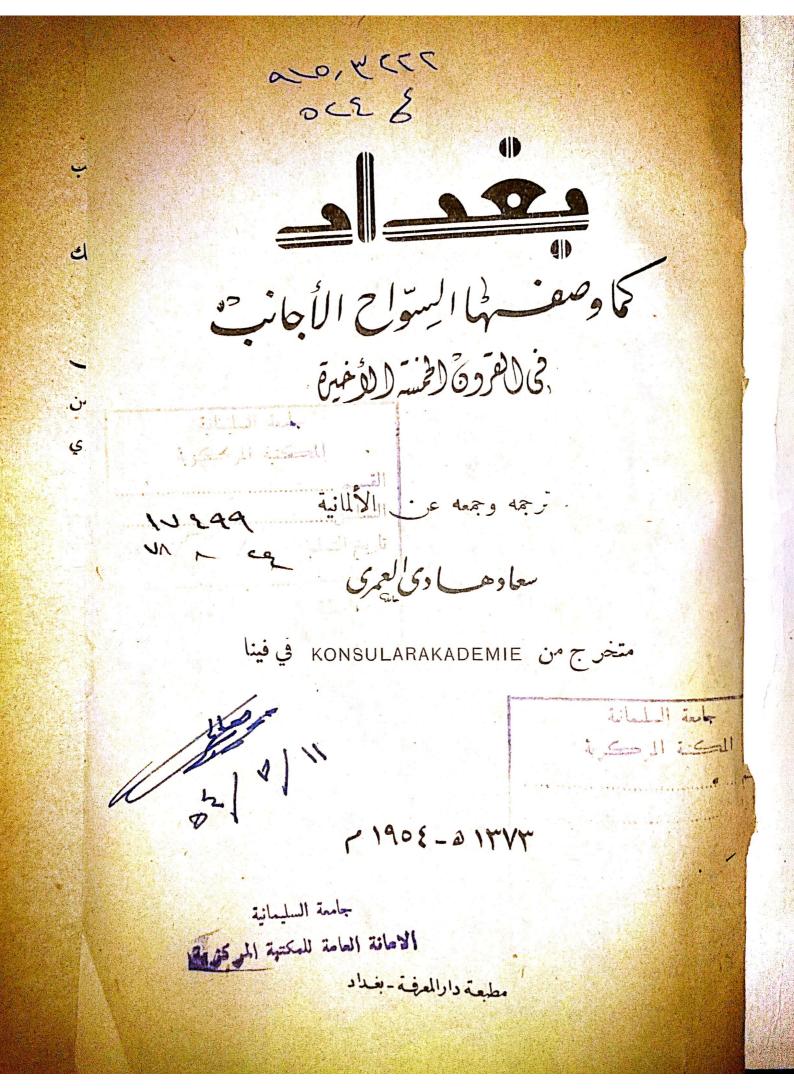


مطبعة دارالمعضة - بغداد





نجارتها وتعيش برغد ورفاه تعقب ذلك آفة سرعان ما تدهورها وتسبب نقصان السكان.

واذا افاد كتابنا القاري، المحترم ببعض المعلومات عن حالة بغداد في تلك الأدوار فأن جهودنا في تقديم هذا الكتاب لم تضع عبثاً .

ولا بدلي قبل أن أختم هذه المقدمة أن أتوجه بالشكر الى كل من الاستاذ الفاضل يعقوب سركيس الذي تفضل وفتح لي مكتبته ومكنني من الاطلاع على مافيها من مصادر نادرة عن تاريخ العراق وللاخ الاستاذ خيري العمري الذي ساهم في تنسيق فصول الكتاب وتبويبه.



## المدخال

بدأت بغداد التي أزال (هولاكو خان) مقام الخلافة منها، فدمها واحالها الى رماد، تتألق من جديد اثناء امارة الخروف الأبيض واحالها الى رماد، تتألق من جديد اثناء المئتي عام في منة ١٤٠١، لما قضى ( الابلخانيين). ولكن بعدما يقارب المئتي عام في منة ١٤٠١، لما قضى تيمورلنك الذي أرهب العالم على هذه الامارة، اصاب بغداد ايضاً نفس البلاء الذي أصاب حلب والشام اثناء سقوطها، في كم السيف في بغداد مدة طويلة.

وبالرغم من الدفاع المستميت الذي ابداه البطل ( فروج ) والي السلطان ( احمد جلائر ) من الايلخانيين ، فقد هوجت المدينة في بوم من اشد ايام عوز حراً وفي اشد وقت ترتفع فيه الحرارة ظهراً ، ( هاممه ر - تاريخ الدولة العمانية - النسخة الالمانية - القسم الأول صحيفة ٢٠٠٤ ) محيث ان المدافعين عن المدينة تركوا خوذهم ورماحهم بسبب شدة الحرارة وعلقوها على الجدران . وعلى ما يقول المؤرخ ان بفداد مدينة السلام انقلبت الى مدينة الجحم ، فقد اضرم الاعداء النار في كافة الأبنية ودمروها عدا الجوامع والمدارس والأديرة والمستشفيات وقضوا على الاهالي كافتهم دون تفريق بين الصبيان الذي يتجاوز عمرهم ( ٨ ) سنوات والشيوخ الذين تزيد اعمارهم على الثمانين ، عدا الأعة والقضاة ورجال الدين فقد كان على كل جندي في على المنازة البالغ عدده ( ٠٠٠٠ ) مقاتل ان يقدم اسيده رأساً من حيوس البغدادين اذا اراد ان ينجو برآسه ، وقد صنعت من هدد الجام

## مقدمة المترجم

ان الكتب التي ألفت مستندة الى مصادر اجنبية عن حياة بغداد في القرون الحمسة الأخيرة قليلة جداً. ولكي نسد قسماً من ذلك الفراغ ، ترجمنا عن اللغة الألمانية ، الفصول التي رأيناها مفيدة ، من كتاب الجغرافيا القديمة لد (ريتتر) ومن مذكرات السواح الذين زاروا بغداد في تلك الآونة . وعسى ان نكون قد قدمنا بترجمة هذا الكتاب فائدة الى القراء الكرام .

وحيث ان هذا الكتاب عبارة عن ترجمة صرفة لا فطباعات السواح الأجانب، فقد بسكون في تلك الانطباعات والآراء ما يجانب الصواب ونحن كرجين لا عملك ان نصححها أو نعلق عليها.

والكتاب الذي بين أيديكم يتألف من قسمين:

القسم الأول : ترجم عن كتاب الجفرافي الالمــاني (كارل ريتتر ) المطبوع في سنة ١٨٤٤ في برلين .

ولد Karl Ritter في سنة ١٧٧٩ وتولى منصب استاذ الجغرافية في جامعة برلين وقد كان مع صديقه (همبولت) أول من وضعا أسس الجغرافية الحديثة وفيها كان يقارن بين الموقع الطبيعي وحياة وتاريخ سكان المنطقة وألف هذا الجغرافي الدكبير كتابه (جغرافية العالم) الذي لم يتمكن من اتحامه لوفاته حيث بدأ بقارة أفريقيا واعقبها بقارة آسيا التي اقتضته عشرة محلدات وكتبه خلال سبعة وعشرين عاماً من سنة ١٨٣٧ الى سنة ١٨٥٩.

توفى (ريتنز) في سنة ١٨٥٩ في برلين وكان زميله الشاعر الألماني الكبير «كوته» يقدره دائماً .

ولعل أهم ميزة في ذلك الكتاب الذي نترجم قسماً منه ، انه يبحث بالاضافة إلى المعلومات الجغرافية عن قسم كبير من المعلومات التاريخية والحياة الاجتماعية . وقد استقى (ريتنز) كل تلك المعلومات من كتب السواح الأوربيين الذين زاروا بغداد آنذاك وذكر لذا في نفس الوقت هذه المصادر التي تنقلها حرفياً لتكون من جماً لمن مهتم بدراسة هذه الفترة من تاريخ بغداد. ويبحث هذا القسم من الكتاب عن مشاهدات السواح الأجانب الذين زاروا بغداد في الدور الذي يبدأ بسقوط المدينة بيد الأتراك على زمن سليمان الأول وينتهي بوصف الطاعون وسقوط داود باشا

القسم الثاني: ترجمنا في هذا القسم عن السائح الألماني الشهير (بترمان) من كتابه المطبوع في ليبزونغ في سنة ١٨٦٤.

وقد كان يتكلم العربية بالاضافة الى اللغات الأجنبية المتعددة وهو دقيق الملاحظة في مشاهداته وقد دون تلك المشاهدات والروايات التي وصلت الى سمعه باسلوب شيق جداً وله أيضاً باللغة الألمانية كتاب في صرف اللغة العربية وبحوها.

و نلاحظ ان عدد نفوس بغداد في تلك الأدوار قد تغير بصورة مستمرة بسبب الأمراض والفيضانات والحروب وكلما تبدأ المسدينة بالازدهار في

الْمَانَ ﴾ التي كان آخرها بغداد مدينة ( دار السلام ) أو ( دار الظفر ) .

ولما امضى الجبش الشتاء في بغداد لم يبق زعائه عاطلين اذ فحصوا الاراضي الموجودة هناك عماونة الوزير الاعظم، ووزعوها وعينوا الجزية وربطوا هذه الاراضي بموجب نظام اراضي الدولة الممانية، وقد زاروا المقابر والمدن المقدسة وقاموا بكل هذه المراسيم حسب المذهب السني، ووجدوا بمعاونة السلطان سليهان القبرالحقيقي للأمام الاعظم الذي كان منسياً من مدة طويلة وقد بنوا هناك جامعاً جديداً صار منذ ذلك الحين من اهم المقامات للزيارة عند المسلمين ...

لما تربع مماد الرابع على المرش في استانبول في ١٠ ايلول ١٠٩(١) طلب كل فرد من الانكشارية خمسة وعشرين قطعة ذهبية كهدية لجلوسه وذلك لأدعائهم بأنهم هم ألذين خلموا السلطان السابق من المرش ونصبوه مكانه ووصلت هذه الأضطرابات الى بفداد حيث كانت قلقة من جراء الحروب الايرانية.

وكان القائدان الثائران الذان يحمل كل منها اسم ( بكر ) يحارب بعضها بعضاً فاحدها كان والياً على بفداد ، اما الثاني فقد اغتصب هذا المقام بقوة السلاح ، فأرسل الباب العالي سليهان باشا كقائد ليحافظ على بغداد لأنها قلعة الدولة ضد ايران . وكان على سليهان باشا ان يحاصر المدينة اولا لأن ( بكر ) شخصية قوية النفوذ ولأنه استنجد عمونة شاه ايران، ورغم خيانته المسلطان فقد عين المهانيون بكرا واليا لبغداد لكي لا يسلم المدينة للايرانيين .

J.

4

ايق الى

اللغة

ئىرة ر ني

<sup>(</sup>۱) هاممو ـ تاريخ الدولة العُمَانية ـ بالالمانية ـ القسم الحامس صعيفة ع و ۱۳ و ۵۰ و ۲۳

وفي هذه المرة حاصر الايرانيون المدينة فحان ابن بكر وسلم أباه والمدينة الى الايرانيين ، فسقطت المدينة بهذا الشكل في تشرين الثاني من هـذه السنة ونتيجة لذلك فقد أبيد السنة الموجودين في بغـداد بأجمهم وازيلوا من الوجود.

والايرانيون الذين وسموا فتوحاتهم الى ديار بكر لم يتمكنوا من الاستقرار مدة طويلة في بغداد ، تلك المدينة التي تذهب منها الجماعات الموالية للامام على متوجهة الى كر بلا، بقصد الزيارة .

وفي سنة ١٩٢٦ عى الى والي الاتراك في ديار بكر ان قسماً كبيراً من الجيش الايراني قد ذهب لزيارة مرقد الامام على (رض) الواقع على الفرات وهو اكبر مراقد الزيارة عند الشيمة ، فاستفاد الوالي من ذلك فقدم الى بغداد وقطع طريق الزوار الراجمين من زياراتهم ولكنه اضطر الى الانسحاب بشكل مخز وقد نتج من ذلك سفر مراد الراجم الى بغداد حيث فتحها الاتراك في سنة ١٦٣٨ مرة ثانية بشكل مهيب .

وكان حصار المدينة هذه المرة من كل اطرافها ، لأن الدفاع عنها كان قوياً . وحسب ما بكتب المؤرخ التركي ( نوري ) ان السلطان وصل بغداد من ( المكدار ) الكائنة مقابل استانبول في ( ١٩٧ ) يوماً عن طريق حلب ، ديار بكر وكركوك براً وقد اخذ (٨٦) يوماً منها للراحة .

كانت المدينة محصنة براً ونهراً بالسور والأبراج ويذكر (هاممر) ان فيها (٩٧) برجاً على دجلة وعلى البر (١١٤) برجا فيكون بجموعها (٢١١) برجاً ويقدر محيط المدينة عا يقارب (١٠٠٠) خطوة معتدلة (في وفق برجاً ، ويقدر محيط المدينة عا يقارب (١٠٠٠٠) خطوة معتدلة (في فقب نقب نقب وبين البرجين خسوب نقب نيسور ستة آلاني خطوة مضاعفة) وبين البرجين خسوب

ویذکر المؤرخون ان دجلة اصبح یسیل بالدما، ومع ذلك فأر تیمور لنك هادم بغداد زار مرقد الامام ابا حنیفة قبل ان یترك بغداد .

وبعد مضي (١٣٢) سنة انتقلت بغداد التي كانت طيلة هذه المدة تحت حكم السلالات الايرانية ثم الصفوين أخريراً الى بد الاتراك لأول مرة، ولكن هذه المدينة التي فتحت في سنة (١٥٣٤) من قبل السلطان سلمان لم تبق على الدوام مدينة تركية بالنظر لأنها عادت في سنة (١٦٣٣) الى يد الايرانيين، وبعد (١٠٤) اعوام أي في سنة (١٦٣٨) استولى عليها مراد الرابع بصورة نهائية.

ومما بلفت النظر انه في الوقت الذي كان العثمانيون بؤسسون دولتهم في آسيا وأوروبا كانت نتائج الحروب في الحدود الشرقية والغربية يؤثر بعضها على بعض ، فالحروب التي نشبت في الدانوب مع الاقوام الحرمنية كان لها تأثير على مستقبل الأقوام الساكنة في جنوب الفرات ونشاهد نفس التأثير في عهد (دارا) و (كيخسرو) اثناء حروبهم مع القبائل اليونانية ، على القبائل الساكنة في (اندوس)

ويتمثل ذلك في تقدم السلطان سلجان ضد الايرانيين في سنة (١٥٣٣) بعد الحرب التي دخلها ضد المانيا ، حيث كانت في هذه الآونة نحت حكم القيصر (فرديناند) كما فعل والده سليم الأول ومحمد الثاني وحسب مايكتب (هايمر) الذي أرخ تاريخ الدولة المثمانية بشكل موثوق منه ، ان الحروب والمسالمات بدأت مع الايرانيين والألمان تتعاقب والحرب مع احد الجانبين كانت تؤدي اما الى شن الحرب على الطرف الثاني أو تقصر من مدة الحرب الأولى وتكون تركية موضوعة بين ايران والمانيا ، حيرانها في الشرق والغرب ،

نان

١١.

يق

ان

نت

كدو من الناحية الدياسية ، ويقوى من هذه العداوة السياسية العداه القومي كدو من الناحية الدياسية ، ويقوى من هذه العداد الالمان والايرانين والاختلاف للذهبي . وعلى ما يقول (هامجر ) ان اجداد الالمان والايرانين والاختلاف للذهبي . وعلى ما يقول (هامجر وكانوا يسكنون في ايران تحاربوا باستمرار الذبن ينتسبون الى عرق واحد وكانوا يسكنون في ايران تحاربوا باستمرار مم اجداد الاتراك المستوطنين في (توران) ،

بغراد ، بعد احتلال العثمانيين لها اسوارها ، ابراجها وابوابها

وفي أثناء حكم شاه ايران ( طهماسب) انفصلت بنتيجة الخيانة والتفسخ الداخلي ولايات بتليس ، وان ، طوروس وبفداد عن حكم الايرانيين والتجأت الى حماية العثمانيين ولكن العُمانين لم يتمكنوا من الوصول بقواتهم المسلحة الى بتليس وطوروس والى (همدان) عاصمة (طهاسب) الافي منة ١٥٣٣ و١٥٣٤ ، ومن هذه المدينة الاخيرة تحرك الجيش التركي تحت قیادهٔ السلطان ملمان و بمد ان عبر ممر Orontes وصل الی ا بواب بغداد ووجد وزير أعظم السلطان مدينة بفداد بدون مقاومة فأرسيل مفاتيح المدينة الى السلطان ودخل السلطان بعد مدة وجيزة الى المدينة فاتخذها مَقَرَأُ شَتُوبًا وَمَكَثَفَيْهَا ارْبَعَةُ اشْهُرْ فَاصْبَحْتُ بَعْدَادُ الَّتِي كَانْتُ تَسْمَى بـ ( دار الخلافة ) تسمى بـ ( دار السلام ) (١) وصارت قلمــــة الحدود في المشرق المدولة العُمَانية ضد الايرانيين وكانت مدينة ( بلفراد ) التي سميت باسم ( دار الجهاد) تقوم بنفس الوظيفة كقلمة الحدود الفربية ضد الالمان ومن حذا الوقت اكتسب السلطان لقب ( خاقان البرين والبيحرين وحاكم المقرات

(١) Hammer - Purgstall Geschichte des osmanischen Reiches تاريخ الدولة العنانية ، الغيم الناك صحيفة ١٠٠٠-١٠٠٠

( من غال ) (١) ، بين كل تقب وآخر خطوة واحدة !

ين

ار

اد

ار

ق

ذ ا

ومقابل المدينة الجديدة الواقعة على الساحل الشرقي الدجلة توجد في السالحل الفربي المحلة الأمامية تسمى (قوشار قلعه سى) ـ قلعة الطيور ـ وشمالها مرقد الامام (موسى الكاظم) ذلك الامام الذي عرف بكظمه للغيظ وهو من أحد الاثنى عشر اماماً وقد استشهد بالسيف ودفن الى جنبه حفيده الامام التاسع محمد تقي .

ومنذ أن نهب الوهابيون في سنة ١٨٠١ محلات الزيارة للشيعة الواقعة على الفرات ، سكن كثير من المتدينين الفرس الكاظمية حيث توافد عليها كثير من الزوار فاصبحت مدينة مقدسة فارتفعت قباب جوامعها المذهبة ولمعت بين النخيل المحيطة بالمدينة (٢).

ومقابل هذه المقبرة على الجانب الشرقي من دجلة، عند القسم الشمالي من المدينة توجد مقبرة مشيدة منذ زمن السلطان سليمان ، تعود الى الامام الاعظم ويوجد في داخلها مرقد الامام أبو حنيفة . لهذا يطلق على الباب الأول الذي يفتح من هذه الجبهة اسم « باب المعظم » أو « باب ابى حنيفة » . والى قرب الزاوية الكائنة في الشمال الفربي عاماً يقع قصر الوالي بقلعته الطويلة ومقابل باب المعظم بالشمال يوجد في جنوب المدبنة ، على الساحل الأيسر لدجلة أيضاً ( باب الظلمة ) أو ( قرا كلق قابو ) .

<sup>(</sup>I) Niebuhr - Grundritz der stadt Bagdad Vol II.

<sup>2)</sup> Ker Porter - Trav . Vol . II . P 281

Southgate - Narrative of a Tour etc ... London 1840 vol: وقارد: 11 . P . 167

Buckingham Trav , In Mesopotamia P , 402

[حسب (هاممر) أن (نيبور) مخطي، حبث يسميه (قره اولوق)] في استقامة الشرق على الطرف البري الثالث يفتح باب يسمى (الباب الابيض) في استقامة الشرق على الطرف البري الثالث يفتح باب يسمى (الباب الابين، - آق قايو – وفي هذا القسم بعد مدة يذكر (نيبور) وجود بابين، أحدها في الوسط ويسمى (الباب الوسطاني) الذي فتح بعد مدة وبكون على مسافة ساعة من باب المعظم .

ما الثاني فيقع في برج الطلسم وهو مغلق بحائط فقد دخل منه مراد أما الثاني فيقع في برج الطلسم وهو مغلق بحائط فقد دخل منه مراد الرابع منتصراً ولكي يبقى مقدساً ولا يضع احد قدمه على عتبته احتراماً له اغلق لهذا السبب (١).

وفي وسط المدينة على استقامة دجلة والجسر ، الذي يوصل بين الضفتين، يوجد — كما هو الآن — ( باب الجسر) وقد ذكره نيبور بهذا الاسم ايضاً وكان بؤمن الاقصال بين الطرفين . ان المدينة تعرضت اثناء المحاصرات السابقة الهجهات الأصلية من زاوية الشمال الغربي بانجاه باب المعظم ، ومن القسم الجنوبي باتجاه باب المعظم ، ومن القسم الجنوبي باتجاه باب المعظم ، ومن القسم

وكانت الثفرات الموجودة في السور ترجم بمهارة ولكنهم أغفلوا العناية بوسط السور المطل على البر من الناحية الشرقية المتجهة الى الباب الأبيض وقد نقل اثنا، هذه المحاصرة شخص فارسى الى الأتراك هذا النقص وكانت خيام السلطان مراد مركزه في القسم الشرقى من دجلة على تل يقرب من القامة وباب المعظم ولم ير السلطان مراد من المناسب ان يزور مرقد الامام الأعظم قبل ان ينال النصر النهائي . .

<sup>(1)</sup> Niebuhr - Reisebeschreibung II . 294

وقد بدأ الحصار في الليلة الأولى بحفر الخنادق وجلبت في اليوم النائي مدافع تقيلة على دجلة وفتحت النار من اطراف المدينة الثلاثة وفي اليوم الرابع تقدم جيش مؤلف من (١٢٠٠٠) شخص تحت قيادة باشا طرا بلس عن طريق دجلة لهدم البساتين المكائنة في شهربان. وفي اليوم الثامن للحصار تهدم كثير من الابراج وقد بذل المدافعون عن المدينة جهدهم لسد الثمرات بسلال مصنوعة من سعف النخيل وتملوئة بالتراب وقد وزعت اكياس للجيش الماني المحاصر يبلغ عددها حوالي (٢٦٠٠٠) كيساً لانشاء الاستحكامات وجلود الأغنام لحمل النراب وقد قطعوا الآلاف من سعف النخيل لغرض احتماله كيجدران لمحاصرة المدينة وقد جلب امير عرب البادية عشرة آلاف حمل حمل كارزاق للمحاصرين.

فسلمت المدينة بغداد في ٢٣ كانون الأول ١٦٣٨ عقب الهجوم الأول ولكن ذلك لم ينقذ اهلها المساكين من اراقة الدماء ، ففر الانون ألف فارس من باب الظلمة الكائن في جنوب المدينة ثم عين (كوجوك حسن) أول وال لبغداد وقفل مراد الرابع راجماً بعد مدة وجيزة الى مقر خلافته على البسفور . . .

وفي فترة وجيزة اصبحت بغداد مركزاً كبيراً للترانسيت للتجارة الشرقية أي من ايران والهند وباعتبارها مركزاً الوالي المستقل صاحب النفوذ اتسعت واخذت تشبه العاصمة وحياة بلاطها وبالاضافة الى ذلك فأن الثروة الطبيعية كانت متتشرة في اطرافها . .

الموعلى ما يقوله المؤرخ ( هاممر ) (١) لم يبق اثر من آثار البلاطات

(١) هاممر ـ تاريخ الدولة العثمانية ،النسخة الالمانية ( القسم الثالث صحيفة ١٥١)

القدعة للخلفاء والمرصد المشهور ولم يبق من قبر زبيدة زوجة هارون القدعة للخلفاء والمرصد المشهور ولم يبق من قبر زبيدة زوجة هارون الرشيد الا القبة ذات الثمانية زوايا وبرج المدرسة المبنية على هذا الطراز التي شيدها لمظام الملك فلم يعرف. ولكن المدرسة المبنية على هذا الطراز من قبل الخليفة المستنصر انخذها الازراك محلا لمبادلة البضائع بعد ان كانت مفراً للنبادل الفكري وعلى ما يصفها (نيبور) انها اصبحت مقراً للبكارك وغدت (كروان سراى) (١) كما كانت تشير الكتابة فوقها في وقت (نيبور). وبقيت المراقد المقدسة لا يجوز للمسيحيين دخولها.

وامام قبر الامام الى حنيفة، ثاني الأئمة الاربعة واعظمها يوجد قبرالامام حنبل، ويقع في القسم الغربي من دجلة وقد جرفته مياهه في عهد نيبور (٢). وفعا عدا ذلك توجد مقابر وقبر الامام ابو يوسف والامام محمد ومقابر كبار الصوفيين مثل شبخ جنيد وشبلي ومنصور الحلاج وقد ادعى الأخير ان الله قد حل في شخصه وقد قتل في حينه بعد تعذيب شديد ولكن بالرغم من ذلك فانه لم يقض على وجود اشخاص كانوا يعتقدون عذهبه عدا ذلك يزور الناس قبر الشيخ عبدالقادر الكيلاني مؤسس الطريقة القادرية الكائن في داخل المدينة واما قبر الشيخ السهروردي فيرتاده الناس ومحترمو نه احتراما كبراً وبجانب مقبرة ابي حنيفة توجد آثار مقابر بعض الخلفاء من المتاس الما الكثير من الآثار القدعة الشهيرة فقد غابت حتى معالمها . وقد ذكر العالم الجغرافي الحديث التركي ( طحي قلفه ) في كستامه وقد ذكر العالم الجغرافي الحديث التركي ( طحي قلفه ) في كستامه (حيانها) المطبوع سنة ١٧٣٧ صفحة ١٥٥ ان محيط هذه الدينة الحديثة المدينة المد

<sup>(</sup>١) نيبور - الجلد الثاني ، صحيفة ٢٩٦ ، النسخة الإلمانية

<sup>(</sup>٣) نيبور ـ الحلد الثاني ـ صحيفة ٥٠٠ ـ النسخة الإلمانية .

يبلغ (١٧٤٠٠) أو (١٧٢٠٠) ذراع وقد بحث عن الجدران السميكة (الاسوار) المحاطة بالخنادق العميقة وحوالي ١٥٠ أو ١٦٣ برج أو استحكام بالشكل الآتي:

١٠ من النهر الى باب المعظم يوجـــد ١٢ برجاً ومسافتها تساوي
 ٢٠٠ ذراع .

٢ - ومن هذه النقطة الى الباب الابيض ٣٤ برجاً ومسافتها تساوي
 ٢٨٥٠ ذراعا .

٣— ومن هذه النقطة الى الاستحكامات الايرانية ٢٦ برجاً ومسافتها تساوى ٢٠٥٠ ذراعا .

٤ — ومن هنا الى باب الظامة ٣٦ برجاً ومسافتها تساوي ٢٨٥٠ ذراعاً.
 ٥ — ومن هذه النقطة الى دجلة توجـــــد ٤ ابراج ومسافتها تساوي
 ٥٠ ذراعاً.

٣٣ ومن هذه النقطة الى الجسر يوجد ٣٣ برجاً ومسافتها تساوي
 ٢٦٥٠ ذراعا .

٧- ومن هذه النقطة الى اعلى نقطة تقع على النهر يوجد ١٨ برجاً ومسافتها تساوي (٩٠٥٠) ذراعاً .

والمجموع ببلغ (۲۰۰) ذراع ومنه (۱۹۳) برجاً .

اما (کر بور تر) <sup>(۱)</sup> فقد نظم احصائه في سنة ۱۸۱۸ فلم يذکر سوی (۱۳۰) برجاً منهم .

(1) Ker Porter - trav. Vol II . P.266

من

عابه

# بغراد کا وصفها C.FEDERIGO و RAUWOLFF

وقد زار بفداد (۱) Caesar Federigo وهو احد تجار البندقية بمسد مرور ثلاثين عاماً على فتحها من قبل السلطان سلمان أي سنة ١٥٦٢ وقد شاهد المدينة بعد (۱۱) عاماً أو في سنة ١٥٧٤ Rauwolff الذي كان عالماً وطبيباً ومنشأه من مدينة (آوغسبورغ).

عرف السائح الأول المدينة بأسم (بابل) فقد قدم اليها من الفلوجة الى اطلق عليها اسم قرية (فلوكيا) وبذكر ان هذه المدينة تقع على بعد نهار و فصف عن بفداد وقد ابدى استفرابه من صغر (بابل) فذكر انه رأى في المدينة كثيراً من التجار الاجانب في طريقهم الى ابران وعربستان وتركيا وقد التتى هناك بكثير من الأرمن (كما في وقت ههرودوت) الذين اعتادوا احتمال (الكلك) المسمى آنذاك Witry كوسيلة للنقل على نهر دجاة الى الجنوب وبعد تفريخ حمولهم في بفداد يعودون الى اوطانهم مع قربهم ويذكر هدا السائح ان في المدينة جسراً مشيداً على العوامات ولكن بسبب ارتفاع المياه قسم هذا الجسر الى قسمين القسم الأول مم بوط من جهة بابل والقسم الثاني من جها الاسواق لذا يضطر المراء الى الاستعانة بالزوادق الصغيرة لعبور دجلة مما يسبب خسائر كبيرة في البضائع والارواح.

وحسب ما يروي هذا السائح البندقي الاصل ان في طرف دجلة محلا وحسب ما يروي هذا السائح البندقي الاصل ان في طرف دجلة محلا يدعى ( Arabia ) يبعد سبعة أو عانية اميال عن مدينة بابل ( بغداد ) وفيه يدعى ( Arabia ) يبعد سبعة أو عانية اميال عن مدينة بابل وهو مخرب من كل جهاته وعلى هذا الوصف يجب ان برج عرود أو بابل وهو مخرب من كل جهاته وعلى هذا الوصف يجب ان برج عرود أو بابل وهو مخرب من كل جهاته وعلى هذا الوصف يجب ان

85

<sup>(</sup>I) The voyages and travels of M. Caesar Fredricke - merchant of venice ets.. Vol 1, 4. P. 159

بكون هذا المكان (عكركوف) وتشكل خرائبه تلا كبيراً في الاطراف والقسم الوحيد الذي برتفع بين هذه الخرائب مغطى بالأنقاض.

ويخبرنا (فده ريكو) ان مجاريه وجدرانه المصنوعة من الطابوق كانت متينة الى درجة تبعث على الاستفراب . وكان عليه لأجل ان يقطع محيطها ان يسير مسافة ميل واحد وبالرغم من ذلك فأنه لم يعثر على اي باب أو منفذ من جميع اطرافه وكان منظر هذا الأثر يختلف عام الاختلاف عن الآثار الاخرى التي شاهدها لأن بقية الآثار كانت تلوح صفيرة عن بعد بيما كان هـــذا البرج يلوح كبيراً عن بعد وكلما يقترب منه المره يصغر (ويرجيع سبب ذلك لكون البرج منفرداً في هذه الساحة فلا يوجد شيء آخر يقايس به).

وقد سافر هذا السائح البندقي من بفداد الى البصرة بالسفينة.

ويسمي (راوولف) (۱) هذه المدينة Bagadet أو Baldac وقد نزل أولا عند تاجر هندي استقبله نحفاوة فسكن معه ولكن بعد مكوث خمسة ايام على الجانب الشرقي من نهر دجلة استضيف في بناية تعود الى مقر الماشا التركي.

وحسب ما يقول هذا الدكمتور الالماني ان مدينة بفداد تقسم الى قسمين مثل مدينة ( بال ) على نهر ( راين ) وهي كائنة على سهل واسع واكبر من ( بال ) الا انها اقل بهجة منها وا بنيتها ليست مشيدة بصورة جيدة .

جروتظهر فيها الأزقة الضيقة والبيوت المتهدمة وكثير من الجوامع الخربة التي استحال لونها الى اسود قاتم نقشت على احجارها الكتابات المربية

الى

بار

أي

کیا

X

<sup>(1)</sup> L. Rauwolff - Beschreibung der Reiss. A.A.O. II. Kap. 8.S.78-85

والكلدانية (٩) ومن الأماكن التي تستحق الرؤية مقر الباشا النركي والسور صبير طرابلس والاسكندرية وجانب المدينة الواقع على الساحل الايمن مكشورً وربي الكان على الساحل الأيسر من دحلة فقد كان محصناً بالإبراع العالية والاسوار التي تحمل الحروف الاولى لأسم المدينة مكتوبة بالحرول المذهبة ويبلغ حجمها بحجم القدم (المترجم ـ يجب أن يكون الطغرى). وجسر بفداد ليس واسعاً كالجسر الذي على ( راين ) قرب مدين (ستراسبورغ) لكن جريان نهر دجلة يظهر للنظر سريعاً مظلماً مخيفاً الى درجة انه حين ينظر الانسان فيه ينتابه الدوران تقريباً. ويسكن الوالي في قصر كائن في القسم الشرقي من المدينة وله جيش قوي لأن حدود الدولة الايرانية قريبة جداً من القصم الشرقي من المدينة . واقوى نفوذ الوالي في المنطقة المتجهة محو بادية عربستان (بادية الشام). وحسب ما يدعى هذا الدكتور، وهو من مدينة (آوغسبورغ) ان شتاء بغـداد يشابه ربيع علكته وقد رأى بنفسه فيها النرجس ، السنبل والبنفسج تنفتح ازهارها في كانون الأول وكانت المزروعات حول المدينة قليلة الا انهم كانوا يستوردون الحبوب والأثمار والنبيــذ بكميات كبيرة من الشمال وفي الوقن نفسه من الجنوب ايضاً .

وقد رأى (راوولف) في الثاني من كانون الأول (٢٥) سفينة قادمة من الهند محملة بالتوابل وسائر البضائع الثمينة المشابهة لها . قدمت هذه البواه الى بغداد من البضرة ، التي تقع في الجنوب على مسافة ستة ايام من بغداد وقد استفرقت رحلتهم هذه اربعين يوما .

وبسبب الصموبات الكمركية التي ابداها امراء الفرس والدرب تحسسو المنجارة بين المدن اضطر التجار ان يتصلوا فيما بينهم بواسطة الحمام الزاجل . وهجسب رواية (راوولف) فأن تجـــار التوابل قد بنوا مخازيم ومستودعاتهم خارج البلدة في الحلاء على طرف طاق كسرى حيث خزنوا هَنَاكَ بِضَائَمُهُمْ دَاخُلُ الْا كَيَاسُ فِي الْخَيْمُ وَمَنْهَا تَرْسُلُ بُواسُطَةُ القُوافُلُ.

وعني ما يدعيه الدكتور فانه من المفروض ان الخيم تحتوي على اسلحة الحرب اكثر من الأشياء الاخرى ولكن رائحة التوابل الزكية تم عن وجود الخيم من بعيد .

وقد كانت تجارة المجوهرات والمرجان والزمرد والزعفران والقرمن والأقشة الحريرية والاغطية (الشراشف) التركية والأعار راثيجة في هذه الفترة . اما تجارة التمور فمبذولة وتجمع في اكداس وتقوم بجانبها ايضاً تجارة التين واللوز وقد اعتبرت بغداد أهم سوق لأحسن الجياد ولهذه الاسباب كثر سير القوافل لتأمين الاتصال مع التجار في كافـــة الاقطار الشرقيـة.

#### بغراد في زمن ( DELLA VALLE )

وشاهد (۱) ( Pietro della Valle ) بفـداد في سنة ١٦١٦ و ١٦١٧ قبيل سقوطها بيد الفرس. ولا يذكر هذا السائيج ما يجلب انتباهنا غير انه أول من صحح بصورة اساسية الغلطة السائدة في هـــــــذا الدور ، في التباس مدينة بغداد مع بابل القديمة ويذكر في نفس الوقت ان بنداد ليست مدينة

السوق هاماز لشوف ( براج لوو ف .( & 1\_-i بفأ الى الي في الدولة الي في اغمر ر بیے كانوا

رها في

الوقت

قادمة و أخر بغداد

<sup>(1)</sup> Della Valle - Reissbesch. (Ubers. Von Wiederhold Genf 1674 T.I. S. 193 - 195,209.

سلوفية أو طاق كمسرى . ا وقد كان المدوق آنذاك مملو. أ بالأقشة الحريرية بشكل لا نظير له وذلا لكثرة انتقال الابرانيين الى المدينة، وكان عدد الشيعة الموجودين ما عهد الفرس كبيراً ولذا حسب ما يقول ( Della Valle ) أن الوالي كار بذهب على رأس السنة الى مقر عمله بتحفظ شـــديد لأن لهيب المنافشان الدموية بين المذهبين كان يندلع من وقت لآخر . وكانت الحلة وجوار لما القديمة في هذا الدور تحت سيطرة رئيس الاشقياء ، الايراني ، مما يجوا الوصول اليها مغامرة حربية خطيرة واكن هذا الارستقراطي الايطال رجع بسلام في هذه السفرة ويذكر في احد رسائله سنة ١٦١٦ في تشرن الأول بأنه فحص تلك الخرائب يصورة دقيقة ورسم الرسام الذي كان ند اخذه ممه تلك الخرائب بمناية ولكن مع الأسف اذا استثنينا منظر برج بابل الموجود في (١) Th. Maurice ليست لدينـــا اي معلومات عن تلك الاخبار ولولا ضياعها لكانت وثائقاً ثمينة لهذا الدور لممرفة آثار بابل فيها. وفي نفس الوقت سافر هذا الايطالي نحو الجنوب في دجلة بالسفينة وزار معبداً كان يسميه يهود هذه المنطقة Nabuchodonossors ويسميه الاسلام Ainan - Kesra ويذكر السائح بحق ان هذا المكان هو بلاط خسرو في طاق کسری .

وبعد ان تحرك من هنا ذهب الى Goa في الهند ويخبرنا من هناك ان الابرانيين تحت قيادة الشاه عباس دخلوا بفداد سنة ١٦٧٤ (٢).

وزار <sup>(</sup> (خسة عشر

يغراد

ووصف دقیق ورسہ تقع علی ۳

( بوشان ) -- ۱۹ گ

Zach )

يروى (۰)

من العرض

وقد ا س

أكثر تهد. زمن ( نيبو

محاطة بالجد

النازلة عمود

الى الغرف

7. P . 237

ns , Juin np , P .994 .III. S 508

. P . 261

<sup>(1)</sup> Th. Maurice - Observations connected with astronomy and ancient history Etc... London 1816
(2) Della valle - T. IV. S. 147

الإمانة العامة المحتجة المحتجة

وزار (۱) ( Tavernier ) بغداد في سنة ١٦٥٧ ويذكر ان سكان المدينة ( خسة عشر الف ) نسمة وهذا الدور اكثر الأدوار انحطاطاً .

بغراد کما وصفها ( NIEBUHR )· و ( BEAUCHAMP )

ووصف بغداد الحديثة (٢) ( نيبور ) في منة ١٧٦٤ أول مرة بشكل دقيق ورسم خريطتها ايضأ وثبت موضع المدينة بواسطة علم الفلك فتبين انها تقع على ٣٣ ٢٠ في العرض الشمالي وهذه النتيجة تختلف عما توصل اليه ٣٠) ( بوشان ) في سنة ١٧٨١ عن مقياسه بنصف درجة فقط حيث حجل ٣٣ آ ٩٠ أ · ٥ العرض الشمالي و ٦٢ ٤ ٣٠ على الطول الشرقي ويعلل (١٤) ( Zach ) أن سبب هذا الفارق يراجع الى اختلاف نقط المشاهدة وحسما یروی (°) (گر بور تر) انه بنتیجهٔ تدقیق ( Rich ) فهی علی ۳۳ کی من المرض الشمالي و عُدَّ عُدُ مَن الطول الشرقي.

وقد اصبح الآن قمم من الآثار التي ذكر نيبور عنها معلومات محلية أكثر تهدماً في الأماكن المنفردة. ولا تزال الأزقة الى الآن ، كما كانت في زمن ( نيبور ) ضيفة وقذرة والدور مرتفعة متألفة من عدة طوابق واطرافها محاطة بالجدران وقد غرست في وسطها بمض النخيل وتؤثر اشعة الشمس النازلة عمودياً على هذا (الحوش) في مضاعفة الحرارة فيحتاج المر، هناك الى الفرف الصيفية الباردة والمبنية تحت الأرض وتسمى ( سرداب ) وتكون

ا من هناك . (٢)

لير له وذلك

جودين منذ

الي كالن

ب المناقشات

وجوار مايا

ه عدا يجول

طي الايطالي

۱ في تشرين

ی کان قد

ا منظر برج

ات عن تلك

ر بابل فيها .

لسفينة وزار

ميه الاسلام

خسرو في

(1) Th. ancient histo (2) Delle

<sup>1-</sup> J. B. Tavernier - Les Six Voyages (Livr. 2. Ch. 7. P. 237

<sup>2-</sup> Niebuhr - Reisebeschreibung - B. II.S. 293 - 329

<sup>3-</sup> Abbe Joseph de Beauchamp - Journal Des savans, Juin 1784, Observations faites en Asie par Mr. De Beauchamp. P.994

<sup>4-</sup> Von Zach - Monatlich. Korrespondenz T.I.S. 62 T.III. S 508

<sup>5-</sup> Ker Porter - Trav . I . C . Lond . Ed . Vol . II . P . 261

سقوف هذه الغرف مغطاة بصورة تامة ومبنية على عمق أربعة أو غسل سقوف هذه الغرف مغطاة بصورة تامة ومبنية على عمق أربعة أو غسل أقدام تحت الأرص وتتصل مع الطوابق العليات الأرص هذه الدهاليز الهواه البارد من هذه الدهاليز وهذه المفتوحة على استقامة الشمال ويجري الهواه البارد من هذه الدهاليز وهذه الحلات مفروشة بصورة حسنة .

منازلهم

الانكلير

نادرشا

٠,

حاصر

فيادة ال

مكافأة

التكاما

وقد خا

الأولى

الأصلى

مستمر

الساحل

الغيضاز

PXK

کانت ت

*l* .

15

وحسب مشاهدات (١) ( Olivier ) انه في أشد درجات الحرارة عندما وحسب مشاهدات (١) ( او ٤٣ – ٤٤ سانتيغراد) في الفرف تصغد تصل الى ٤٣ أو ٣٠ ( رمآمور ) (أو ٣٠ – ٤٤ سانتيغراد) في الفرف تصغد درجة الحرارة في هذه السراديب الى ٢٥ أو ٣٠ ( ٣١ أو ٣٠ سانتيغراد) فقط . ولكن مقابل هذه الحرارة العالية في الصيف تهبط الى الأنجماد في الشناه .

وبروي (نيبور) انه حدث في ليلة من ليالي شباط ان نجمد عشرون شخصا في الشارع وما توا وكان الما، منجمداً بطبقة يبلغ سمكها نصف اصبع. ولاحظ ( بوشان ) ان درجة الحرارة في الساعة الخامسة كانت درجين نحت الصفر لكنها ارتفعت عند الظهر الى عشرة أو اربعة عشر درجة. ومع ان هبوط الحرارة الى تحت الصفر كان قليلا الا انه كان يؤتر بشكل قوي على صحة سكان البادية . وقد مات بسبب البرد في القافلة التي كانت نسر في شباط (٣) ١٧٨٣ من حلب الى بغداد نصف الجمال تقريباً وسبعة اشخاص من العرب الذين نستطيع ان نقول انهم كانوا عراة تقريباً وسبعة اشخاص من العرب الذين نستطيع ان نقول انهم كانوا عراة تقريباً و وينعا كانوا عراة تقريباً و وينعا كانوا عمده القافلة ثلاثة عشر يوماً من مواصلة السير في الطريق . وينعا كانوا عمده المافة فقد وصلوا الى عمده الى (١٥) أو (٢٠) يوماً لقطع تلك المسافة فقد وصلوا الى عمده الى (١٥) أو (٢٠) يوماً لقطع تلك المسافة فقد وصلوا الى

<sup>1.</sup> Olivier - Voy T. II. P. 381 2. Beauchamp - Journal des Savans, Juin I. C. 996

منازطهم في هذه السفرة في خسبن بوماً ومقابل هذا يقطع سعاة الريد التحار الانكليز هذه المسافة في عشرة أيام. (المترجم أي طريق بغداد حلب كانت استحكامات مدينة بغداد في أيام ( نيبور) قوية جداً وقد عاصرها نادرشاه مراراً عديدة لكنه السبب السالف الذكر اضطر الى الرجوع وحسب ما يخبرنا (١) ( بوشان ) انه بعد مدة في سنة ١٧٧٥ عندما عاصر كريم خان بغداد ، قصفت المدفعية الايرانية المدينة الا ان بغداد كت فيادة البطل ( المتسلم البصرة ) قاومت ثلاثة عشر شهراً فعين هذا الشخص مكافأة على ذلك والياً لبغداد بأسم سلمان باشا

ويذكر (نيبور) عدا المقابر التي لهاكثير من الزوار، كثيراً من التكايا الاسلامية العائدة للطرق المختلفة ويبحث هنا فقط عن سبع طرق منها وقد خلف المؤسسون المتدينون لهذه التكايا واردات كثيرة.

ولما زار (نيبور) المدينة إبلغ النهر في القسم الغربي من بفداد في المحلات الأولى أقصى ارتفاعه فقد ارتفع حينئذ عشرين قدماً أكثر من ارتفاعه الأصلي وبقيت كثير من البيوت والبساتين والحدائق مغمورة بالمياه بصورة مستمرة تقريباً. لذا لم يتمكن من اكال خريطة المدينة الخاصة بهذا القسم من الساحل. وكان الجسر مشيداً فوق (٣٤) عوامة يزداد عددها في اثناء الفيضان وقد ربطت تلك العوامات في بينها بالسلاسل. ولاحظ (نيبور) كا لاحظ (اوليفيه) ان هذه العوامات لم تكن مشدودة بالمراسي لذلك كانت تنقطع سلاسلها في العواصف والفيضانات فتسبب حوادثاً مولمة بسهولة كانت تنقطع سلاسلها في العواصف والفيضانات فتسبب حوادثاً مولمة بسهولة

سسسة لمواثية وحذه

ة عندما 4 تصعد تيغراد) لانجماد

شخصا

درجتين . ومع . قوي تسير في

اشخاص

نيا كانوا لها الى

> 1- 0 2- B

<sup>(1)</sup> Beauchamp - Journal des Savans - Juillet 1734, Vol. 58. P. 1406
Olivier, Voy I. C. 11: P. 348

ويذكر ( نيبور ) ان عدد الجوامع ذات المناثر يبلغ عشرين ولكر يخبرنا في الوقت نفسه عن وجود كثير من المساجد الصغيرة أ وقد كان في المدينة وضواحيها حينقذ (٢٧) خانا واكمن ستة أو سبعة منها فقط كانت مشغولة من قبل التجار الكبار كما يوجد فيهاكثير من الحمامات العامة. وبالرغم من أن وضع المدينة التجاري كان مساعداً جداً إلا أن حركة السفر كانت ضعيفة لأن الادارة تتفير وتفتقر الى الأمن والاستقرار .

ادت الإضطرابات: في ايران الى هجرة الكثير من الأرمن الى بنداد الذين كان اكثرهم من اصحاب الحرف والتجار . وكانت التجارة الانكليزية من الهند الشرقية في هذا الدور ، قليلة جداً لذا فأن شركة الهند الشرقة سحبت ممثلها الوحيد من المدينة . وكانت اشفال الناجر البندقي ، الذي يتاجرًا في المدية ، هي الرائجة فقط . ولم تخل المدينة من كمثير من اليهود .

والمبشرون Capuciner الموجودون في بفداد في القرن السابع عشر في وقت (١) ( Tavernier ) كما نوا قد غادروا المدينة في ذلك الوقت وهناك راهبان من طريقة ( Carmelit ) يزاولان الطب تقرباً الى الكبار كأطبا. وتمكنا من البقاء في بفداد . وكان هذان الطبيبان يشتغلان كمبشر بن ولكن وظيفتها لم تكن التبشير عند المسلمين لأن ذلك يكلفهما رأسيها الا انهما اجتهدا في اقناع النساطرة الذين يكثر عددهم في بفداد ــ وهم من انباع احد مذاهب النصاري - للدخول في الكنيسة المتحدة الرومانية . وحسما يروي ( نيبور ) فانهما توفقا كشيراً في ذلك .

وقد حاول كشير من الأطباء الاوربيين الاشتغال في بغداد الكنبم ا (1) J. B. Tavernier - Les Six Voy. I. C. Livr. 2. P. 230, 236

بكسـ یکن

المدا

رکا مساء

ماسة الامر

( حا

وهو 77)

الو لا

الحر الاو

الدو

البار

الوالا

يكسبوا شيئًا. والواقع ان عدد المرضى كان كبراً لكن احداً منهم لم يكن بريد ان يدفع الأجرة . وحسبا يكتب ( بوشان ) ان الاتراك في هذه المدينة يعيشون بصورة بسيطة جداً ولم يفكروا في التداوي لمدة طويلة . وكانوا يعرضون نبضهم لكل اوروبي وبطلبون منه لكل وعكة صغيرة مساعدة حالية . ولا يستدعون الطبيب لمعاونتهم إلا عندما يكو نون في حاجة ماسة اليه . وفي اكثر الاوقات يكون الوقت متأخراً لمساعدتهم . وكانت الامراض الاساسية ( الحمى الخبيثة ) وهي منتشرة في اشد مواسم الحر .

يكتب (نيبور) اسما، الولاة حسب تواريخهم، من الوالي الأول (حسن باشا) الممين في سنة ١٩٣٨ الى الوالي الذي كان اثناء زيارته وهو (١) (عمر باشا) وقد عين في سنة ١٧٦٤. وقد بلغ عددهم في خالال (١٢٦) عاماً ثمانية واربمين والياً ويمني هذا ان كلا منهم بق في عرش الولاية عمدل سنتين ونصف السنة. والاسباب المؤسفة لهذه التغيرات هي الحرص، الثار، الخدعة، القتل، الثورة ومختلف انواع المآسي وهدذه الاوصاف كانت موجودة عند حكام البلدة كأشياء طبيعية.

وقد اصبح لوالي بفداد قوة كبيرة منذ ايام ( نادر شاه ). وفي هذا الدور عندما هدد الفرس منطقة دجلة الجنوبية تحت قيادة نادر شاه اضطر الباب العالي لتركيز قوة كبيرة في بفداد ليستطيم مقاومتهم.

وقد كثر نفوذ الانكشارية في العصر الاخير لدرجة أنهم كانوا ينتخبون الوالي ويعرضون اسمه على السلطان للتصديق عليه فقط. وبهذا كانت ولاية

<sup>(1)</sup> Niebuhr - Reisebesch . T . II . S . 309 - 311

بغداد من سنة ( ۱۷۰۲ ) تنتقل بصورة ورائية تقريباً بيد عائلة حسن با العاني الالبائة الأصل

وحيث ان بغداد بعيدة جداً عن الآستانه ، فأن الغاء جيش الانكهارية لم يغير شيئًا كثيرًا من نفوذ الباب العالي المباشر في بغداد وكما يروي(نيبور) التفصيل (١) اذا دققنا حياة الولاة الثلاثة الاخيرة في الحكم وهم سلمان باشا في منه ١٧٤٩ وعلي باشا في سنة ١٧٦٢ وعمر باشا الذي تولى الولاية سنة ١٧٦٤ وقطع رأسه في سنة ١٧٧٦ فانهم جميعاً كاكثر اسلافهم لم بموتوا ميتة طبيعية وتلك ظاهرة تكفينا لنتفهم الاحوال السياسية المؤلمة التي كان تتحكم في هذا القطر البعيد .

وكان لوالي بغداد في ذلك الوقت قوة خاصة لنفسه مؤلفة من (٣٥٠٠) شخص وعدا ذلك في الولاية حيش محلي مؤلف من عشرة آلاف شخص م تبطين بالباب العالي و تحت قيادة الضباط المعينين من قبل السلطان وكان بامكان الوالي في وقت الحرب ان يزيد عدد هذا الجيش الى (٣٦٠٠٠) جندي ولم تنقص هذه القوة بل زادت في بعض الادوار.

ومن باب الصدف فقط لم يتم انفصال والي بغــــداد عن الباب العالي كزميله الخديوي في مصر في هذه الايام . وبالرغم من الاحوال الغبر مستقرة التي ذكرناها سابقًا ، فان الوالي الذي يحكم بالمدل والارادة كال في وسعه أن يوفر حياة مريحة لسكان المدينة .

وعلى ما يروي لنا ( بوشان ) (٣) الذي سكن بغداد ستة اشهر <sup>بين</sup>

Niebuhr - Reisebesch . II . S . 311-323

سنة ۱۸ الأماكن السكان احداً في دورية ال ي الحال و (

تشرىن اا الجدران

( بوشاز

واحدة · IrKa

في سنة

عــدد

اذرعة ا

كاجر أر

5

اثناء النه بعضاً و

ذهاس

Beachamp - Voy second article .. Journal des Savans, Juillet 784. Vol. 48. P. 1415

سنة ١٧٨١ وسنة ١٧٨٦ ، ان دفاع المدينة كان جيداً فالأمن سائد في كل الأماكن والنجارة من دهرة ولم يؤذ النصارى بأي شكل ما . وكان عدد السكان بزداد في المدن وخاصة في بغداد وبالرغم من هـذا فأنهم لم يشنقوا احداً في بغداد كما لم تحدث جرائم قتل ، وخلال اقامته في بغداد قبضت دورية الشرطة في الليل على اثنين أو اللائة من اللصوص اثناء سرقتهم فخنقوهم في الحال . وسادت السكينة كل الاطراف .

و ( نيبور ) الذي يتجنب الخطأ دائماً ، لم يخمن عدد سكان بغداد . اما ( بوشان ) الذي سكن بغداد ( المترجم \_ في المزة الثانية ) بضمة سنوات في تشربن النابي ۱۷۸۲ فيخبر نا ان المره يقطع القسم الشرقي من المدينة معقباً الجدران الخارجية من الباب الى الباب الآخر ، هذباً على الخيل ، في ساعة واحدة وكثيراً ما يصادف اماكن غير مبنية في داخل المدينة . ويخمن سكاما عائة ألف نسمة تقريباً واغلب الظن ان الطاعون الذي اصاب المدينة في سنة ۱۷۷۳ قضي على ( ٥٠) الى ( ٢٠) ألف من سكان المدينة . ولم يسجل عدد الاموات في ذلك الوقت ولذلك فالتخمين الذي جرى يستند الى اذرعة الأقشة ( ۱ ) التي باعها التجار لتستعمل اكفاناً للموتى وقد يا ع حينئذ ناجر أرمني فقط قاشاً بقيمة ( ٢٠٠٠٠ ) قرش .

وكانت المدينة في هذا الدور خالية جدداً والاسواق من دحمة بالناس اثناء النهار وهادئة بعدد الساعة السابعة مساءاً حيث لا يزور الناس بعضهم بعضاً وكان هذا يسري على الوالي نفسه . وقصادف النساء في الطرقات عند ذهابهن الى الحام فقط . وينسحب الرجال اثناء الليالي الى مخادعهم للواحة .

مسن بلشا

( نکشاریة ي (نیبور) هم سلمان لی الولایة الم عوتوا

لتي كانت

ن (۲۵۰۰) ف شخص ن وکمان د ۲۹۰۰)

باب العالي وال الغير رادة كان

أشهر بين

<sup>1 -</sup> Beauchamp, Voyages - Second article, P. 1406

<sup>(2)</sup> Nie 2 Bea 1784 Vol

ولم بكن الشرقيون بفه وون بناناً أن الاوروني يسافر في البادية ويصرف ولم بكن الشرقيون بفه وون ولهذا كانوا يعتبرون أولئك الاورويين الاموال أرضاء لحب الاستطلاغ ولهذا كانوا يعتبرون أولئك الاورويين في أغلب الاوقات جواسيس. وفي أحد الادوار أرسل ( لويس الرابع عشرا في أغلب الاوقات جواسيس. وفي أحد الإيراني وأدعى أنهم ( خرجوا بقصد السياحة طلما رسائل مع سفارته للملاط الايراني وأدعى أنهم ( المترجم ـ هذا غير صحيح اللملم) ولكن الشرقيين لم يفهموا معنى هذه الجملة ( المترجم ـ هذا غير صحيح فقد ظهر في الشرق سواح مشاهير كأن بطوطه ، أن حبير وأوليا، جلمي وسائرهم ...)

ر عد

لتأديبهم

العض ضا

في بيهم

(خزاعل

واسكان

الذي كما

بدأ يزيد

ولاة البع

الشيخ ا

و (۲۰)

طريق ش

قبيلة ( ء

زمن بعي

بغداد س

ونتيحة

العبارة ا

1 ))

أر،

وتل

ر والمبارزة من أجل الشرف أو الانتحار بسبب اليأس لم يكونا معروفين لدى البغداديين. وقد اقتبسوا من الكماليات الاوربية الساعات والاسلحة فقط. وهم يعتبرون بقية الأشياء ليست من الضروريات.

ولم يعثر ( نيبور) أو ( بوشان ) على البحوث الفنية التي كمانت مندهرة في وقت ما في مدينة الخلفاء حيث لم تحتفظ بها المدينة التركية الحالية. وليس ببغداد سوق للكتب كما هو في استانبول والقاهرة والممن اذ لم يجد ( نيبور ) هناك مكتبات الشراء المخطوطات ( ١ العائدة للمكتبات الفخة ولمدارس الخلفاء التي كانت مملوءة في حينها بالآثار الكلاسكية .

والاضطرابات التي كانت تحدث في وقتها من ناحية الشرق بسبب قرب المنطقة من الفرس، أصبحت الآن تحدث في جهة الغرب والجنوب بسبب قربها من العرب الذين كان نفوذهم يؤثر على القسم الغربي من المدبن حيث بسكنه الاعراب، ويساوي هذا النفوذ، نفوذ الوالي في القسم الشرق من المدينة المسكون من قبل الاتراك بل يزداد قليلا عنه في بعض الاوقان المساعدة.

Niebuhr - Reisebesch . - B. II , S. 307

Reisebesch:

ويمتنع الاعراب احياناً عن تأدية الجزية فننج عن ذلك الحميلات لتأديبهم. واثناه هذه الحملات كثيراً ما نتحد القبائل المتجاورة بعضها مع بعض ضد العدو المشترك أو الاتراك مع انهم بعيشون دائماً في حالة نزاع فيا بينهم. وقد حدث عندما كان ( بوشان ) في بغداد الله امتنعت قبيلة فيا بينهم . وقد حدث عندما كان ( بوشان ) في بغداد الله المتنعت قبيلة ( خزاعل ) التي تسكن جوار الحلة عن دفع الجزية فاجبرت على تأدية الرهائن واسكان شيخها في بغداد ومقابل ذلك فأن الشيخ ( شعب ) صديق الفرس الذي كان يحكم المنطقة الكائنة بين أبو شير والبطرة وهو شيخ ذو نفوذ ، بدأ يزيد في مقاومته لوالي بغداد بصورة مستمرة . وكان والي بغداد يعين ولاة البصرة الذين يقودون حيشاً من ( ٥٠٠ ) نفراً في حبن ان باحتطاعة الشيخ ان يجمع قوة تتألف من ( ٥٠٠ ) الى ( ٢٠ ) ألف خيال وله بين ( ١٨ ) و ( ٢٠ ) سفينة صغيرة مجهزة بمدافع ذات ١٢ حقه وبأمكانه ان يصعد عن طريق شط العرب وينهب ليس فقط البصرة بل مهدد بغداد ايضاً .

وتلي هذه القبالة قرباً من البصرة على الاستقامة العليا للفرات بانجاه الحلة قبيلة (عرب المنتفك) ولكن هؤلاء في الحقيقة اصدقا، لهذه المدينة منذ زمن بعيد ولذلك كانوا في حالة نزاع مع قبيلة الخزاعل أحياناً. وارسلوالي بغداد سنة ٧٨٣ (١) الى أسفل دجلة بقض السفن ضد الشيخ (شعب) ونتيجة ذلك حدث تصلدم دام ثلاث ساعات ويكتب عنه المؤرخ التركي العمارة الآتمة:

« لله الحمد لم يجرح أحد من المسلمين أو يستشهد » أرسل شيخ عرب المنتفك خبراً الى شيخ الخزاعل في الحلة وطلب منه

<sup>(1)</sup> Beauchamp - Men . I , Juillet , P . 1420

وحوب مرور السفن التجارية في الفرات بحرية كاملة لتصل بغداد ولي وموب ومن هذا الطلب اتحجت خيالة المنتفك المؤلفة من (٣٠٥٠٠٠) فارس الى الحلة واكن الشيخ لقى حتفه في هذه السفرة ﴿ وناريخ بغداد علوه بامثال هذه الجلات لقبائل العرب والفرس وتضم اليرجانب هذه الحلات في بداية هذا القرن الحملات الموجهة ضد الوهايين والدسائس التي كانت تنشب بين بغداد واستانبول.

#### مناهرات ROUSSEAU و OLIVIER

وفي هذا الدور الذي بدأ فيه النفوذ الفرنسي في تركية رصف الما بغداد (١) ( Rousseau ) الذي كان قنصلا فيها بالشكل المطلوب (وكان هذا الشخص صديقاً لبوشان وبقى ببغداد سنوات عديدة ثم اقام في حلب، فنشير بقراءة كتابه لاحتواثه على المعلومات الكافية عن بغداد \_ المؤلف) والشيء الذي يجلب انتباهنا ان عدد السائحين في وقت نابليون مثل بوشان، روسسو، اوليفيه (١٨٠٠) شم Jaubert في سنة ١٨٠٦ و Dupre ١٨٠٨ والسواح الماثلين الذين كانوا يجو بون بلاد دجلة والفرات لمنفعة فراسا قد زاد عددهم واليهم وللسواح الانكليز بعد مدة قليلة ترجع معلوماتا الجديدة عن بفداد الا أنهم يكررون تلك المعلومات عن المدينة واطرافها التي نعرفها من وقت الجغرافيين العرب ومن قبل السائيح الألماني ( نيبور) وسبب زيارة هذا العدد الكبير من الأوربيين بغداد هو انتشار الأمن في الولاية تحت ادارة (سليمان باشا ) الذي اصبح والياً لها من سنة ١٧٧٧ الى

1 - Description du pachalik de Bagdad, Suivie d'une notice Astorique ... Pur M. Rousseau, Paris 1809

5 فهدأ بهضا والتجأ ا كم شجعه

1. T &

الى (الك

الأجانب شديد قة

و (۲۰

\_ أي ء

\_ وويا منها تر

الموجود

عادات و

ppel)

Assyria

ينة ١٨٠٢ أي مدة (٢٥) عاماً . وكان الفضل الأكبر في هذه الادارة يعود الى ( الكهيا أحمد ) الذي كان تحت حماية الوالي .

وكان (الكهيا احمد) رجل دولة بحق أه أدار دفة الحكم على اكل وجه فهيا نهضة المدينة فقد قضاءف عدد سكان المدينة الذي كان (٤٠٠) ألفاً والتجا الى بغداد تحت الحماية بين ١٢ و ١٥ ألف ابراني من أصحاب الحرف كما شجعت المتجارة (١) وبدآ سكان المدينة المؤلفين من (٥٠) الف عربي و (٢٠) الف من محافظي الانكشار به والسكان الاتراك يعيشون مع اللاجئين الأجانب منذ ولاية سلمان باشا سنة ١٧٨٠ في دور سعيد .

لكن الكهيا الجسور والفيور الذي شفاه اوليفيه في وقتها من مرض شديد قتله غيلة (علي) نسيب الباشا وصنيعته (٢). وقد عين هذا الشخص \_ أي على \_ والياً لبفداد سنة ١٨٠٢ بعد وفاة حليمان باشا ـ

ويشبه (اوليفيه) بفداد بعد عودته من ايران عدينة فارسية اكثر منها تركية . وقد وجد اسواقها اكثر تكاملا مما وجدها السواح قبله (٣) ويعتقد هذا السائح الذي يرجع اصله الى باريس انه يرى بقية الظرافة الموجودة عند سكان المدن الكبيرة متمثلة في الذوق الكامل الموجود في عادات ومراسيم أهل بغداد وفي لهوهم الرفيع ويشاطره هذا الاعتقاد (٤) دويول الكبيرة متمثلة بي الشاطرة هذا الاعتقاد (٤)

ولم تخلف مدينة الحلفاء القدّعة من حكامها الذين بلغوا مليون ونصف

<sup>1-</sup> Olivier - Voy . C II . P . 388

<sup>1-</sup> Olivier - Voy . II . P . 403 , Dupre . Voy . I . P . 144

<sup>3-</sup> Olivier - Voy . I . C . P . 382

<sup>4-</sup> J. Keppel. Personal narrative of travels in Babylon, Assyria etc... London. 3 ED. 8. Vol. I. P. 248

شرني ومن اروتها غير المتناهية وسطوتها الشكديده و بجاراتها المنتشر وكالياتها المفقودة منذ زمن قديم لأحفادها المنحلين إلا الأوصاف المشوقة المار ذكرها.

وحسب ما يعتقد ( اوليفيه ) (١) ان سكان بفداد كانوا اكثر حلمًا في طباعهم من سائر حكان المدن التركية فتعصبهم الديني لا بخلو من تسامح ولم يؤد الحسد عندهم الى ظلم كبير وكان اشراف البلده أكثر تأدباً وثقافة وتجارهم اكثر فعالية وتشبثاً وكانت نساء الأغنياء اكثر جمالا وظرافة وحتى نساء الطبقة الواطئة كان تركيبهن جيداً وابدالهن جميلة وخطوط الوجه عندهن منتظمة بيضويات الوجوه ويتكلمن بصوره سليمة وكان النساء والرجال متساويين من ناحية تزيين الحواجب والشعر ولم يصادف في المدينة رجلا ذا لحية بيضا. لأن الجميسم كانوا بخضبون لحاهم بالسواد.

وبوضح خصوصيات البغداديين بدقـة اكثر من زميله ويرحت لنا عن الكاليات في طراز لباسهم من احذيتهم الملونة وعطرياتهم وماء الورد، ومن حلبهم الذهبية والمجوهرات المصنوعة بذوق بدائي وغــــير سلم ولكن من الذهب الخالص.

### اقليم بفراد

ومعلومات ( اوليفيه ) التي يخبر نا بها عن اقلم ومنتوجات بغداد الطبيعية مهمة جـداً وهو كطبيب وعالم في العلوم الطبيعية كانت له فرص كثيرة

<sup>1 -</sup> Qlivier - Voy . II . P . 389 - 392

<sup>2 -</sup> Welstedt - Trav . to the city of the caliphs . I . P . 262

المشاهدات الشخصية اثناء اقامته الطويلة في المدينة وابست لدينا معلومات اخرى في هذا الصدد . وحسب ما يخبرنا به (١) قان بغداد تقع على سهل تهب عليه الرياح في كل المواسم واقليمه صحي جداً والامماض المعدية في المدينة نادرة (ومع ذلك فقد تفشى الطاعون مماراً عديدة) . وماء دجلة الماء الوحيد الصالح للشرب . والامطار قليلة والسماء صافية حتى في الشتاء والنسم عليل حتى ان المرء لا يشعر بالرطوبة إلا بدرجة قليلة جداً في اقرب الأماكن من النهر اما الندى فهو غير موجود . ولو وزعت مياه دجلة واقنية الفرات على الوجه الأحسن لتحولت الاراضي الجرداء الى اراض زراعية اذ لا يوجد في العالم منطقة اغنى واجمل وا بهى من بغداد وجوارها .

وهذه المنطقة تصلح كل الصلاح لأن تكون مهداً لعلم الفلك. ويقضي الهالي المدينة ليالي ستة اشهر من السنة تحت السعاء المكشوفة على سطوح البيوت فتلا لأ النجوم في سماءها بمنظر لم يسبق رؤيته في أوروبا. وجلال النجوم وعظمتها في منظرها والاستفادة منها في العلم والزراعة وفائدتها في الحياة كل هذه عوامل دفعت الكلدانيين القدماء هناك لدراسة علم الفلك.

ويفتخر ( بوشان ) كمطران لبابل بتأسيسه مهمداً للنجوم في بغداد سنة ( ١٧٨٤) لأنه أول من أسس مثل هذا المرصد بعد مرور (٢٥٠٠) سنة على الكلدانيين الذين اشتفلوا بالتدقيقات في علم الفلك وبعد ألف سنة على دور الخلفاء . وقد أسس هذا المرصد على نفقة ( لويس السادس عشر ) وبحاية ( Lalandes ) لكنه تهدم مع الأسف نتيجة عدم العناية به بعد

1 Olivier Voy . II . P . 392 - 396

المنتشره المضوقة

ائر حلماً المسامح والمائح المائح الم

مع سلفه لنا عن د ، ومن كمن من

د .

الطبيعية <u>عبر</u>ة

> 1 - Q1 2 - W

اعلان الثورة الفرنسية (١).

وفي اثناه اقامة (اوليفيه) بينداد ارتفعت درجة الحرارة في بهاية بيسان الى ٢٦ ( مثوية ) نم الحذت بالارتفاع تبدر بيحياً الى ٢٦ ، ٢٨ ، ٣٧ مثوية وصدت في أوائل حزوران حتى بلغت ٣٦ ، ٣٩ مثوية بينها كانت الرياح الجنوبية خفيفة وقد حملت هذه الرياح معها كثيراً من الجراد واصمبح الطفير الجنوبية خفيفة وقد حملت هذه الرياح معها في الصيف أكثر حرارة فالرياح المحرقة قادمة بصورة مستمره عبر الاراني الأثنا، وقت الظهر الى ٤١ و ٤٤ مئوية وتبقى بهـذه الشده حتى الما. وكانت المدينة في هذا الوقت خالية والاسواق مقفلة من الساعة العاشر, صباحاً حتى المساء حيث يهبط الناس الى السراديب التي تبلغ درجة الحرار، فيها بين ٣١ و٣٣ مئوية ويضطر المرء الى شرب الماء بكثرة وحيمًا تنخفض الحراره في المساء بصعد الناس الى السطوح أو يتأهبون للزيارات وبتناولون المشا. في الهوا. الطلق و يعزفون الموسيقي و عضون اوقاتهم بتناقل الروابان وينامون على السطوح.

إما في الخريف فتتبدل الحرارة وتكون الرياح متغيره واذا انفقال المطرت السماء في هذا الوقت في اراضي الفرات الجنوبية أو سقطت الثارج في الشمال على حبال (طوروس) فعندئد تكون الرياح الجنوبية والفهاب مشحونة بالنسم البارد . واذا مر آخر ايلول دون ان تهب الرياح كما هوا اكثر الاوقات بكون الحر آنذاك بشكل لا يطاق في حين ان درجة العرا<sup>ا</sup> ويدا ٣٥ أو ٣٨ منوية فقط وحتى في أواسط كانون الأول لا يهدر المر، الله Si 62 Zach, Monatlich. Correspondenz der erd. und Himmelskunde

المرادة فجاحة

اننا، النعاد و

ومن العمال و

الذي فطب

العدورة ممتظ

هبت فأن مدة

فيخفض الى

كانون الأول

مثوية في النها

وحتى الى در-

بسمك الخط

درجة الحرارة

طيلة اليوم من

بغداد بحرارة

العراق وصبحو

وأقليم البد

اقل حرارة بال

من جهة الجنو

ولا تبدأ

وهبوب

اثناً، النهار وتكون السلماء في هذه الأثناء صافية والرياح متغيرة من الشيرق ع ومن الشمال ومن الشمال الغربي والهواء جافاً وعليلا الا انه غير بارد . وفي الوقت الذي تجلب فيه الرياح الغربية قليلا من الرطوبة والامطار الى مدينة الموصل بصورة منتظمة فانها تسبب الأمطار أحياناً في بغداد!

وهبوب الرياح الجنوبية نادر في أواخر الخريف وأوائل الشتاء واذا هبت فان مدتها تكون قصيرة جداً وهي ليست جارة في هذه الأثنا.

ولا تبدأ الحرارة بالهبوط إلا في أواسط تشرين الاول بصورة تدريجية فتنخفض الى ٣٠، ٢٥، ٣٠، و ١٨ درجة مئوية حتى تهبط في أواخر كانون الأول وفي أوائل كانون الثاني الى ١٠، ١٠ واحياناً ٦٠ و ٥ درجات مئوية في النهار وقد لاحظ (اوليفيه) هبوط الحرارة الى الصفر في الليالي وجتى الى درجة نحت الصفر. وتحمل المياء المتراكبة صباحاً طبقة من الثلج بسمك الخط. وبهذا تكون درجة الحرارة في بغداد صيفاً اكثر بكثير من درجة الحرارة في بغداد صيفاً اكثر بكثير من طيلة اليوم من البحر الأبيض تجلب البرودة باستمرار بياما تهب الرياح على بغداد بحرارة محرقة بعد ان تمكون قد اجتازت مسافة مئات الأميال عبر المراق وصحراء العرب فتكون قد سحفت.

واقليم البصرة الذي يقع على مسافة (٩٠) ميلا جفرافياً جنوب بغداد اقل حرارة بالنسبة لبغداد. لأن الرياح في البصرة تهب بصورة منتظمة يومياً من جهة الجنوب الشرقي من الخليج الفارسي إلى استقامة البر وترتفع درجة الحرارة في هذه المدينة إلى ٤٠ درجة مئوية فقط وبالرغم من ذلك فأن المر، يتحمل حر بغداد الجاف بسهولة اكثر من حرارة البصرة المهلدكة ويكون

1

ie.

Łı,

النا

ايضاً

بغف

القطر

١,

الجمل

عادة

الوح

المسا

في حر بغداد نشيطاً في حين انه بكسل ويتخدر في حر البصرة. وحسما يكتب ( اوليفيه إفأنه عندما كانت درجة الحرارة في بغداد ٣٨ ، ٤ ، ٣٤ درجة مثوية أثناء هبوب الرياح الشمالية الغربية كان تأثيرها أقل من تأثير الرياح الجنوبية في البصرة بالرغم من ان درجة الحرارة كانت في هذه الأثناء تتراوح بين ٣٣، ٣٥، و ٣٧ درجة مئوية وعدا ذلك فان باستطاعة المر. تحمل الحرارة العالية اثناء هبوب الرياح بسهولة اكثر مما لوكانت الرياح هادئة. ويذكر ( اوليفيه ) ان الثناء في بغداد أبرد من جنوب مصر كثيراً بسبب الرياح الجبلية الباردة التي تهب من أيران وكردستان الواقعة في الشمال بينما تكون الرياح الشمالية التي تصل الى حوض النيل قد فقدت برودتها اثنا. مهورها فوق البحر لذا فان اشجار الحناء والموز والأشجار الأجنبيةالنابتة في مصر لم تم في بغداد بسبب هبوط الحرارة الى ٣ نحت الصفر اثنا. الليل وبنتيجة التجمد واكن هذا لا يؤثر على الأشجار الحمضية والنخيل التي تنمو في بغداد و تنمو اشجار النخيل في بفداد احسن مما تنمو في مصر . ومقابل الحرارة العالية في النهار يبرد الهواء في الليل فلا قضر الحرارة باجسام البشر.

#### مننوجات ومصنوعات بفواد

تقبيع منتوجات بغداد (١) احوال اقليمها . والأغذية الأساسية هي الرز والشعير والحنطة والنمر وتنمو فيها اجناس مختلفة من الليمون بشكل مبذول وبالرغم من أمكان عو البرتقال فأنهم لا يزرعو ه .

وحسجا يكتب (٢) ( H. Southgate ) فقد زرع البرتقال في حديقة

<sup>(1)</sup> Oliver - Voy . Chap . 16 . 443 - 445

<sup>(2)</sup> Southgate - Narrtive . I . C . Vo. II P . 184

المستر (Taylor) حيث سكن بغداد سنة ١٨٣٧ لكنه لم ينم بشكل حيد ويفقد الليمون الحلو في بغداد رائحته الذكية وينمو المشمش بدرجة نفيسة والخوخ بصورة متوسطة اما العنب والتين فها لا ينموان بجودة ولكنها يفيتان بصورة ممتازة في الأراضي التلية المجاورة

ويكون تمر البصرة اجود بكثير من تمر بغداد ومصر وشمالي افريقية كما ينبت التوت بنوعيه الأبيض والأسود بصورة جيدة جداً ريوجد في كل حديقة ايضاً النبق وشجرة الخرنوب والعناب وبسبب الانجاد في الليالي لا يزرع ببغداد الحناء والموز وقصب السكر ولكن بزرع في جنوبها على ضفاف دجلة القطن والسمسم والتدنخ وبالأراضي الفربية من الحليج الجويت بصورة مفيدة . والحيوانات الأليفة التي في بفداد عادية الالها قليلة وهي :

الثور الهندي ( Pison ) و هو نادر الوجود و يكثر الجاموس والثور عادة. ولا تذبح هذه الحيوانات بل تستممل لادارة دواليب الماه ( النواعير ) ولحم الجمل مغذ ولكن قلما يقدم لحم الجمل الصغير على المائدة وان قدم فيكون ذلك عادة في أعياد العرب. ولحم الغم هو الفيداء الاعتبادي و تتوفر الخنازير الوحشية الجيدة في كافة اطراف العراق وعلى سواحل الأمهر بكثرة إلا ان المسلمين لا يأكلون لحومها وكذلك الأرمن فأنهم لا يستسيفونها.

والدواجن موجودة بكثرة في المدن والقرى وفي الوقت نفسه بوجد الجام هناك الى جانب الطير المسمى بالدراج وهو من الطيور غير الاليفة . المرانب موجودة بكثرة في حبال كردستان العللية ونادراً ما تباع في الأسواق اما لحم الفزال الذي بصطاد بواسطة النسر فتأكله الفقراء فقط وبصورة عامة فان المسلمين نادراً ما يأكلون لحوم الصيد واما الأسماك

وحسما ٤ ، ٢٠ ن تأثير والأثناء عة المر. ح حادثة ڪثيراً فيالشمال بها اثناه غتب لنااغيب ناء الليل التي تنمو . ومقابل

ية هياار ذ الله مبذول في حديقة في حديقة

ام البشر.

التي تتوفر كثرة في دجلة والفرات فيأ كلونها بقلة وتشكل الخضراوات مقابل هذا غذائهم على العموم كالفاصولية والبزلية والشلغم (اللفت) واللهانة والفاصولية الحضراء والبطيخ والرقي والبامية كما يأ كلوب أيضاً بعض الكستناء والجوز المستورد من جبال كردستان والي جانب هذا فان أنواع البلوط الحلو الذي يرد من كردستان أيضاً مفضل عند أرمن بفداد بالرغم من أنه أقل لذة من الكستناء.

ومن الاخشاب المستعملة (١) نذكر هذا الانواع التي بجلبونها من جبال كردستان بواسطة الكلك الى بفداد وهى اخشاب شجرة البلوط، الجنار، الجوز، الحور (قوق) والجلم.

ويقتصر استمال اخشاب الأشجار الموجودة في بغداد لصنع الاثاث البيتية وهي اشجار التوت والنبق والنخل. ولأشمال النار يستعمل الاثل والاعشاب الموجودة على سواحل الانهر والآكاسيا عدا ذلك برفع بعر الجسال بواسطة القصب المهشم ثم يغطى بالزفت وتصنع منه قطع صغيرة تستعمل للتدفئة .

ومن الناحية الصناعية وجد (اوليفيه) صناعة الأقشة الحريرية والقطنية المخططة فقط والخاصة باستعمال العرب. وكانوا ينسجون هده الأقشة من الحرير الابراني الكيلاني الخشن ترجيحاً له على سائر الحرائر الاخرى وكانوا ينتجون ايضاً الأقشة القطنية النفيسة المطبوعة بأشكال غير لماعة لاستعمال النساه والأولاد والناس المنسوبين للطبقة الفقيرة. وتقوم الى جانب ذلك صناعة فطنية والزوالي والمخمل للوسائد والدواوين وترسل بكيات كبرة الى الموصل وحلب والشام.

(1) Ohvier . Voy T . II . P . 446

اوتكازية وقد ملبان باشا كاملة حري درامة هـ الانكليز م انباعاً له و دين (طو رين (طو

والدمية

نسلحنا

فنن رغ)

الواردات

بالنسبة لو

ولاية تل

واح

وكانت ال

وكانوا يبيدون برواج وفي نفس هذه الأماكن المصنوعات الفضية والله عبية والجلدية الملونة للبغداديين ويصنعون بعين الوقت كثيراً من الأدوات النحاسية وفي هذا الوقت على ما يحتب (اوليفيه) ويذكر Dupre (في سنة ١٨٠٨) واذا استندنا على المعلومات المستخرجة من قوائم الواردات والصادرات فأن حالة التجارة كانت في ذلك الحين جيدة جداً بالمسبة لوقت (نيبور) وذلك بسبب الادارة الرشيدة ، ولكن الموقتة تحت ولاية سلمان بإشا

#### مشاهرات DUPRE وشكل الحكومة في بغراد

وأحسن من شاهد أحوال بغداد في وقت ( نابليون ) هو ( Dupre ) . وكانت السياسة الفرنسية تبذل في هذا الوقت جهوداً واسمة لكسب نقطة ارتكازية على الفرات ضد الأنكابز الموجودين في الهند .

وقد سكن هذا الشخص في بفداد سنة (١٨٠٨) مدة طويلة اثناء ولاية سليمان باشا واعطانا عن احوال الولاية الكبيرة في ذلك الوقت معلومات كاملة حرية بالدرس. وسنورد للقارى، نقاطاً مهمة عن تلك المعلومات ويمكن دراسة هـذا الدور باعتباره دوراً انتقالياً للاحوال الحاضرة التي حل فيها الانكليز مكان الفرنسيين.

وبقيجة الخداع والقتل جمع سليمان (١) بين اهالي بنداد وفي الباب العالي انباعاً له وبواسطة حيلته واستعداده حصل على اكبر وزارة ذات ثلاثة ريش (طوغات) وولا به بغداد وقد قبل مقابلة Dupre ثلاث مرات وقد علم هذا السائح الكثير عن سراي الوالي واحوال ادارته. وشاهد هناك كما هو

<sup>(1)</sup> Dupre - Voy . I . C Vol . I . P . 156

في بلاط استاندول، نفس الحيل والخدع والدسائس والظلم من قبل الحاكم الذي يحكم بكل سطوة وبشكل مطلق. وكان الوالي وزرا، من الدرجة الأولى كا هو في عاصمة الامبراطورية وهم:

الكهيا، الدفتردار افندي (سكرتير للدولة)، الخزينه دار (وزير المالية)، والقائمقام أو وزير الداخلية الذي يقوم مقام الباشا لدى تركه المدينة وعدا ذلك كان يوجد كثير من اغوات الانكشارية واهل الفتوى والعلماء والقضاة. وكان حكم الوالي مطلقاً الى درجة ان او امر الباب العالي وان كانت تناقش عادة إلا أنها لا تنفذ بتاتاً. بحيث كانت كل مناسبة مع الاستانة قمد مهزلة في الحقيقة. وحتى السلطان لم يستطع ايضاً ان يأخذ شيئاً من واردات الولاية الكبيرة العائدة للدولة

9

وكما يذكر (اوليفيه) (١) لم يصل الى اسنانبول من واردات الولاية البالغة (٤٠٠٠) كيس أو (٤ ملايين فرنك) حتى الثمن ١/٨. وكان الوالي يرسل خصوصاً الى الوزير الذي يتبعه (الوالي) هدايا عبلغ بضعة ملايين فرش بواسطة السعاة في فخفخة كبيرة إلا انه يأخذ مقابلها هدايا مهمة ايضاً. والوالي يقدم سنوياً عائمة بواردات الولاية الى الباب العالي ويذكر في الوقت ذاته انه صرف هذه الواردات با كملها لرواتب الجند الذين يستخدمهم ضد الفرس والعرب والوهابيين ولتعمير سور المدينة والاستحكامات والابراج. وحتى عندما كان الباب العالي يطلب الجنود اثناء الحرب من ولاية بفداد يعتذر الوالي من انه لا يتمكن من الاستغناء عن عؤلاء الجند في سبيل المحافظة على ابعد الحدود الدولة لأن ذلك يعرض سلامة مقاطعته الى الخطر.

<sup>(1)</sup> Olivier - Voy. C. II. P. 398

وكان البذخ في سراي الولاية خلال هذا الدور اكثر من بقية ولايات الأمبراطورية. فغي قصر الوالي يوجد (٦٠٠) خادماً و (حرم آغامي) و (٨٠٠) شخصاً عائداً لفوج الحرس و (٣٠٠) جندي (نيشانجي) وحافظ للبلاط.

وعندما يخرج الوالي للتنزه أو للصيد تصحبه حاشية مؤلفة من (٣٠٠٠) شخص فيمشي امام الوالي عشرون (بيك) (كان هؤلا. يحملون البلطات وبمشون عادة امام السلطان فقط)

والموالي جيش خاص مرتبط بشخصه ومؤلف من خمسة آلاف فرد يتقاضون الروانب. وعدا ذلك على الولايات الصفيرة النابعة له ان تقدم الجنود بهذا الشكل:

كردمان (٢٠٠٠) وسلمانية (٢٠٠٠) وكويسنجق (٢٥٠٠) وزاخو (٢٥٠٠) جندي ومدن كركوك وأربيل وآ لتون كوبري (٣٠٠٠) جندي وماردين (٢٠٠٠) جندي اما القبائل المربية التابعة له فتقدم (عشربن ألف) محارب. وبهدنا كانت قوة الوالي تبلغ (٢٠٠٠) مقاتلا يكرنون قوة مهمة .

كانت مساحة ولاية بفداد شاسعة الى درجة أنها ترقى الى دولة كبيرة . فتبلغ حدودها في الشمال الى العهادية وولاية ديار بكر ، وفي الشرق أيران والخليج الفارسي ، ومن الفرب أورفه ، بئر ، تدمر وبادية العرب وكانت البصرة ولاية تابعة لبغداد ولم تكن مساحة الولاية ولا سكانها محدود تين تماماً . تتفق معلومات ( روسسو ) ومعلومات ( أوليفيه ) عن عدد سكان مركز الولاية في هذه الفترة وحسب رواية ( أكلما الطاعون قضى مركز الولاية في هذه الفترة وحسب رواية ( المهنية ) ان الطاعون قضى

(1) Dupre - Voy . I . C . P . 174 .

فبل الحاكم رجةالأولى

دار (وزير عى تركه هل الفتوى الباب العالي مناسبة مع

دات الولاية المرا وكان عبلغ بضعة علما هدايا الباب العالي الباب العالي الجند الذين لاستحكامات المرب من لا الجند في

(1) Olivi

لامة مقاطعته

في سنة ١٧٧٣ على نلث سكان المدينة وكانت البقية (١٧٣٧) عائلة مؤلفة من (٢٠٠٠) بطخص بينها (ست ) عائلات الوربية و (ستة ) يونانيسة و (عانية ) سريانية و (٩٠) كلدانية و (١٩٢) أرمنية و (٢٠٠٠) بهودية و (١٩٠٠) عائلة اسلامية مؤلفة من العرب والاتراك والعجم ، وكان بين المسلمين ولا سيا الاشراف والتجار الكبار من يتظرفون في البسهم فيسيرون بفخفيخة مرتدين الألبسة المصنوعة من الاقشة الهندية والشالات الكشميرية . اما النساء اللواتي لم يكن ينزوين في الحرم فهن من اصل عربي ولونهن زيتوني وخطوط وجوههن غليظة واكتافهن عريضة ريكثر الوشم على سواعدهن وكملن حلقات كبيرة من الذهب في انوفهن وشفاههن . . .

و يتراوح عدد الزوار ألذين عرون من بفــداد سنوياً في طريقهم الى كربلاء للزيارة واكتساب لقب الكربلائي \_ كا يكتسب زوار مكة لقب الحاج \_ بين (١٥) و (٢٠) ألف نسمة ومرورهم هذا من مدينة بفداد كان بلاشك يؤثر على تجارة ومصنوعات المدينة .

1

الو

وحسبا يعتقده Dupr فأن ولاية بغداد كانت بين ولايات الامبر اطورية العمانية الوحيدة التي يصاب فيها المسيحيون واليهود بأقل اذى . فكان في المكانهم لبس حتى الأحذية الصفرا، في بفداد بينا يمنع ذلك في سائر مدن تركيا .

فيجب على البالغين منهم أن يدفعوا عن كل شيخص مبلغ ١١٠ بارات (كل ٩٠ باره تساوي قرش واحد \_ ٩٠ سنتيم) كجزية (ضريبة الرأس) للحكومة وتبلغ الجزية في الالوية الكردية (١٥) قرشاً .

وكنان للوهبان Kapuciner في ديرهم بيعة كاثو ليكية واحدة فيها فس

عاءلة مؤلفة يو ألما نيسسة ۲ ) برودید و کان بین ٢٢ فيسيرون الكشميرية. سن زيتوني ، سؤاءدهن

طريقهم الى ر مكة لقب بغداد كان

لامبر اطورية ي . فكان في ك في سائر

۱۱۰ بارات ريبة الرأس )

حدة قبها قس

واحد ليس لديه أي تأثير على الكنيسة الشرقية المكاثوليكية . أما منطقة البطريق في ( الفوش ) فكانت نمة دحتى الى الكلدانيين في بنداد. والمعلومات التي ذكرها لنا (١) ( Dupre ) عن اقليم بغداد اطابق معلومات ( أوليفيه ) ومقابل هذا تذكر اقوال Dupre ان الحرارة ترتفع في الصيف في بغداد اكثر مما افاد ( أوليفيه ) وتصل الى ٧٧ وحتى الى ٥٠ درجة متُّوية ولم تـكن ضربة الشمس من النوادر وتنجمد المياء مماراً في الشتاء إلا أن الثلوج لا تنزل. ويوجد في بغداد أيضاً كما يوجد في حلب وماردين وغيرها من المدن مرض حبة بغداد ( الأخت ) إلا أنه ليس بالمرض المخطر الكنه من عج . وعلى ما يذكر المبشر (٢) ( Southgate ) تكون حروح الوجه ذات الندب عند الناس بصورة عامة . ولا ينجو منها حتى الأوربيين الذين يسكنون بغداد سنوات عديدة.

وقد اتفق كل المشاهدين على نقطة واحدة الا وهي انه اذا غمرت مياه الفرات ودجلة رديالى السهول المنبتة لغرض السقي تكون بغداد وجوارها اجمل حديقة في العالم وبالرغم من ان هذه المنطقة بقيت كبادية بنتيجة أهال الحكومة وعدم اهتمام الأهالي بها ونتيجة الجهل فان صادراتها كانت تتراوح بين (٣٠٠) و (٤٠٠) ألف قرش سنوياً من حاصلات المَر والرز والتبغ والقطن و الحرير والعسل و يمكن رفع هذا المبلغ الى أضعافه بكل سهولة .

ويأخذ الوالي بصورة غير مباشرة بالفضة او بالعينيات خمس المنتوجات و استعمل هنا عبارة غير مباشرة لأنهم كانوا يعطون الأراضي والقرى بالضمان للملتزمين اما الملتزمون فهم بعد تسديد مبلغ الايجار يضيقون علىالفلاحين

<sup>(1)</sup> Dupre - Voy . I . C I . P . 181
(2) H. Southgate - Narrative of a tour etc ... Vol II . P . 176

ولم نكن لهم (أي للفلاحين) بهذا أية حقوق وعُليهم في الوقت نفسه ان للمنظم للم (أي للفلاحين) بهذا أية حقوق وعُليهم في الوقت نفسه ان للمنظم المربية الأرض والمبري الى المالية وعددا ذلك فعليهم شراء حق الاشتراك في الماء بصفة خاصة . وقد كان الربيع الذي يمر بدون مطر في الاشتراك في الماء بصفة خاصة . وقد كان الربيع الذي يمر بدون مطر في الاشتراك في الماء بصفة خاصة . وقد كان الربيع الذي يسبب جفاف المزروعات قبل أوامها .

4

The same

Car

#### النجارة في بفراد

حسماً يدعى (1) Dupre ان النجارة كانت في الوقت الذي زار في لغداد مهمة جداً . بالرغم من كل العراقيل . واثباتاً لذلك نذكر عنالتجار في م من الأقوام المختلفة الذين كانوا يتاجرون ببهداد والقوافل التي كانت تصل يومياً من ابران وعربستان وسوريا ومبادلة المبالغ الكبيرة من النقود بين وهي بغداد والمدنالنجارية كحلب والشامواستانبول وأصفهان وتفليسوطوروس البر وارضروم وغيرها. وكانت اكثر الصادرات عن طريق البصرة بحراً على ويقه البواخر الانكليزية والمربية الى آلهند وبومباي وتدخل من نفس الطربق بالبو بواحطة الخليج الفارسي كشير من البضائم الأوربية وهذه البضائع الأخيرة تأبي ايضاً عن طريقين آخرين أولهما من استا نبول عن طريق حلب وثانيها من استراخان عن طريق محر قزوين وكانت الاستيرادات الأساسية تسبر من سوريا بواسطة قوافل الجمال والخيل والبغال، وحمولة الخيل والبغال تبلغ معدل (١٢٠) حقة للواحد بينما تبلغ حمولة الجمل (٢٤٠) حقة . اما مبلغ ما يدفع لنقل الأموال الثقيلة الواصلة من حلب والشام فهو (٨٥) قرشاً لكل حمل بغل و (١٠٠) قرش لجمل الامتمة الخفيفة كالاقشة والأغطية وغيرها. واذا عبرتُ القوافل الحلبية من العراق كانت مصارف النقل الكركية تزداد (1) Dupre Voy. I. C. I. P. 184

آنذاك بين ٢٠ الى ٢٠ / ولنقل الحمولة المسماة ( Centner ) (١٨٠) حقة على الخيل أو البغال من استانبول الى بغداد كان يجبدفع (٢٥٣) قرشاً والشالات والأقشة الحريرية المصنوعة من ( Guzurate ) والأمتمة الثمينة كالسانان واللقلة تنقل بواسطة الـ ( تاتارية ) الذين هم السعاة الرسميون للباب العالي وحياً وعشرين قرشاً وكان سعاة البريد يقطعون كأجرة النقل لكل حقة بين عشرة وعشرين قرشاً وكان سعاة البريد يقطعون الطريق بين بغداد واستانبول (١) بين (١٥) و (٢٠) يوماً عادة وفي الأيام الأخيرة أي في سنة ١٨٣٧ اخذوا يقطعونهذا الطريق في مدة تتراوح بين (١٧) و (٣٠) يوماً . وقد زادت المواصلات مؤخراً في مدة تتراوح بين (١٧) و (٣١) يوماً . وقد زادت المواصلات مؤخراً الى درجة كبيرة بحيث تصل الرسائل من انكلترة عن طريق بيروت والشام وهيت في (٥٤) يوما بصورة منتظمة الى بغداد وكان ( النتارية ) أو سعاة البريد يحتاجون الى (١١) وحتى الى (٨) ايام فقط للوصول من بغداد للشام ويقطعون الطريق بين الشام وبيروت في يومين ومن بيروت يذهب البريد بالبواخر الى أوربا

### الملاحة النهرية

أما الجمولات التي كانت ترسل من بغداد الى البصرة عن طريق النهر فلم يكن لها سعر معين . فيدفع في زمان (أوليفيه) للبالات التي وزنها (١٥٠) حقة (١٢) قرشاً وللبضائع الثقيلة (١٥) قرشاً واذا كان نقل البضائع ضد مجرى النهر فعند ذلك تتضاعف اجرة النقل وتكون هذه النقليات منتبطة بفعالية السير في الفرات . والعمل الرئيسي لسكان السواحل والربح الأسامي للقبائل في العراق والفرات العربي هو تغذية الحيوانات للقوافل وممافقتها

(1) H. Southgate - Narrative I. C. Vol I1. P. 185

، تفسه از برا، حق مطر في

زار فیسه عنالتجار المانت تصل النقود بين وطوروس بحرأ على ل الطريق ئم الأخيرة ب وثانيهما اسية تسير البغال تبلغ . اما مبلغ قرشا لكل : اوغيرها رکة تزداه

(1) Dup

البريد وقد بلغوا بغدا الزوارق فح را (۱۰۰) لاتبنية ويق السنة مدة في اكثر الا من كانون ا مدة عنى ة الرحال الاش اي ٥/١ دو لمقاومة الهر احياً أ. وينه خمسة اوقات ويتبدل الأخيرة قل نادزا ماتسير (۱۰) زورقاً زورق أن يد

بالاضافة الى تزويدها بالزاد ولا شك انه يفهم من هذا التأثير الكبير لمواصلات الدواخر والتجارة الكبيرة المستمرة على هذه المنطقة سكاما وهسده التجارة المزدهرة ببن الشرق والغرب نحتاج الى هذا الطريق حاجة ماسة مستقيم بالقرب من بغداد ثم يبدأ بالانحناء كلا توغلنا جنوباً وهو في ذلك اكثر من نهر الفرات . وكان سير السفر صعباً بنتيجة الكثبان الرملية الكدسة الا أن السفر لم يكن مخطراً لأن جميع السفن الساارة في دجلة مستوية القمر حتى أنه في أحد المرأت وصل ( fregatte ) (٢) أنكليزي حتى بغداد عالماً واصبح من المعلوم في الايام الاخيرة ان ( احج ) بدأ يسير السفن التجارية في البصرة على طريق بفداد حتى مصب الزاب الصغير وتسمى في بفداد والبصرة الزوارق المصنوعة من سيقان النخل أو شجرة النوث لاستعالها في الفرات ( التكنة ) وهي مفطاة بطبقه كشيفة جداً من القير و تكون هذه الزوارق طويلة وعريضة وهي تحمل حمولة من Centner (۲۰۰۰) ولها قمارتان عاديتان سفرها إلى أعالي الفرات لذا كانوا بقطءورن المسافة بين المدينتين في مدة شهرين اكثر الاوقات بينما تقطع زوارق البريد عين الطريق في ( ١٢ ) يوماً وتكون المرحلة الاولى من البصرة الى القرنه ثم يصلون بطريق الفرات الى والمحطات الباقية في الفرات على استقامة الشمال هي ( Tacta ? )، سماوة، ( Ardjah ? ) والحلة . ويذهبون من الاخيرة الى بغداد على ظهور خيال

(1) Dupre - Voy . 1 . P . 186

(٢) نوع من السنن.

البريد وقد بدأوا يسيرون مؤخراً متوغلين في دجلة اكثر من قبل حق بلغوا بغداد رأساً.

وحسماً يكتب (١) Welstedt فاتهم كانوا يحملون في اكثر الاوقات هذه الزوارق في دجلة مثل ( البراميل ) في الحليج الفارسي حمولات من وزنه (١٠٠) الى (٢٠٠) طن ولهذه الزوارق مجاذيف قوية وعمد قصيرة واشرعة لاتينية ويقطمون في الماء بسرعة (أربعة) أو ( خمسة ) اقدام ويسيرون في السنة مدة سبعة اشهر لأن المياه تكون قليلة في الاشهر المتباقية. ويتحركون في أكثر الاوقات من البصرة مع الرياح الشمالية الغربية في الاسبوع الأول من كانون الأول ويقطمون الطريق في مدة شهر. ويسحبون هذه الزوارق في مدة عشرة ايام مسافة تبلغ (٤٣٠) ميلا انكليزياً وساحبوا هد. الزوارق من الرجال الاشداء ويسمون بـ ( الملاحين ) واجرتهم يومياً تبلغ ( ١٥ ) قرشاً أي ه/ " دولاراً وهذه المبالغ ضمَّيلة جداً بالنسبة المجهد الكبير الذي يبذلونه لمقاومة النهر القوي الذي يقطع تياره خمسة أو ستة اميال انكليزية في الساعة احياً ]. ويشتفل هؤلاء بدون توقف منذ طلوع الشمس حتى غروبها باحتثناء خمسة اوقات لتأدية واجبات الصلاة ويربطون الزوارق اثنا. الليالي القصيرة . ويتبدل الطريقان التجاريان بين الهند وأيران وفق الاحوال. ففي الأيام الأخيرة قل السفر من ايران وتضاءف من الهند. وزوارق دجلة صغيرة نادراً ماتسير منفردةوتسير في اكثر الاوقات بشكل قوافل مؤلفة من (١٠) أو (١٥) زورقاً للدفاع ضد غزوات الشيو خ الصغار في السواحل وعلى كل زورق أن يدفع عدا الهدايا المعتادة خراجاً يمـــادل (٣٠) دولاراً تقريباً لقبائل المرب من بني لام والمنتفك وغيرها .

<sup>(1)</sup> Welstedt - Trav . to the city of the caliphs I . P . 271.

#### السكمارك والرسوم

وليس للكارك تعريفة ثابتة ويكون التخمين بموجب الرغمات والاحوال ولهذه الواردات صنفان: يعتبر الثقل كأساس ويؤخذ م/ ٨ بالمائة رسما ويسمى هذا الرسم (بالسقط) أو يعتبر الطول كأساس كما هو معتاد في الأقشة ويؤخذه بالمائة ويسمون هذا الرسم (صاغ) وعدا ذلك يستقطع مبلغ قرش عن كل بالة كرسم وتشكل هذه الرسوم مورداً للخزينة يفارب مليون قرشاً وبالأضافة الى ذلك تضم الى واردات الولاية الضرائب المستوفاة عن المبري وعن الاراضي والجزية (الضريبة التي يدفعها غير المسلمين عن عن المبري وعن الاراضي والجزية (الوسريبة التي يدفعها غير المسلمين عن كل شخص بالغ) ومن المحصلات (أو المبالغ التي يدفعها ملتزموا الاراضي وعدا ذلك المبالغ التي تحصل من الأرث والحيجز واموال الرشوة بنتيجة بسع المناص ا.

## مقايبي وأوزاله ومسكوكات بغراد

كانت المقاييس والأوزان الموجودة في بغداد مجهولة قبلا تماماً. وقد كلف Lalande العالم الفلكي ( بوشان ) في هذا الوقت ليحسب تلك المقاييس والاوزان ليساعد ذلك على المبادلة التجارية لكنه ادى من تلك المهمة جزئها ولم يتمكن من أتمام الباقي ، لأن نا بليون سيحبه من وظيفته في بنداد وارسله الى القاهرة.

وبعد هــــذا الشخص اعطانا ( Dupre ) معلومات بشكل واضح عن المقابيس والأوزان في بغداد استقاها من اسواقها نفسها ونحى ندرجها هنا

ليتفهم المرء الاحوال التجارية في الشرق بصورة عامة حسب (١) Beauchamp:
حقة بغدادية واحدة — ١٠٠٠ درهم
مثقال واحد — ١١/٠ درهم

درهم وأحد — ١٦ قيراط و 🔭 حبات ( Grain ).

و نسبة درهم بغداد الى الدرهم الفرنسي تعادل نسبة 🔻 ١٦ غران ١٨ أو

۸ الى ۹ قيراط . ﴿

حقة بغدادية واحدة أو ( اوقة ) — باونين ۲۲ Gros ٦ Unz ۲۲ و ١

Den من وزن السوق الفر نسي .

أما ( Dupre ) فيقدم الارقام التالية :

٤ حيات ( Gran ) = فيراط واحد

ا درهم = Gran ۱۶

۱۰۰ درهم = ۱ وقیهٔ

٤ وقيات = ١ حقة

٣ حقات = ١ رطل

۲ رطل = ۱ من أو بطهان

ع من 🕒 😑 🐧 وزنة -

🌱 ۷ وزنة 📁 ۱ قنطار

٣ - ١ قطار = ١٠ اطفار = ١٨٠ حقة أو

(1) Beauchamp - Lettre a Lalande - In von Zach monatl. Corresp 5.66. موال رسما د في الرب و فاة الزي

جـة

ديين

وقد

ز م<sup>ی</sup>

رسله

عن د .Vi الميل ·Aich

۰۰ Centner ۱۰ باون ۱۶ Unz من اوزان السوق ١ منقال = ٢/١ درهم للذهب أو الفضة أو اللؤلق وكانوا يزنون اعمدة الفضة بـ ( چكى ) - ١٠٠٠ مثقال .

واما وزن بنداد فهو ٣ ٣ مَن اثقل من وزن استانبول واما الذراع الحلمي المستعمل في كافة الأقشة الاوربية فيساوي ٢ ۗ ٦ ٢ ، بيماكان الذراع البغدادي المستعمل في كافة الاقشة الايرانية والهندية والبغدادية مساوا الى ٧ ٥٧.

وكانت النقود كما هي في تركيا ولكن القرش، عين، فهو يستعمل في كل المقاولات من (٦٣) يارة و لـكنه لم يكن يحسب على أية حال بأقل من (٦٠) يارة قطعياً وهذه القروش القدعة من الفضـــة الخالصة ومضروبة من زمن السلطان احمد لأن المسكوكات بدأت تتردى منذ ذلك الحين وحل النحاس بدل الفضة كلها تقريماً وكانت الوضعية المالية للباب العالي في سنة (١٨٠٩) رديثة بدرجة انه اشترى كل ( الدوكات الهو لندية ) و ( Zechin لاذابتها حيث سك من كل قطعتين ( دوكات ) بقيمة ( ١٨ ) قرشاً ثلانا مسكوكات ذهبية تركية قيمة الواحدة ( عمانية ) قروش وقيم النقود الاجبيا في بفداد مختلفة جداً وكثير من هذه المسكوكات من الدوكات الهولندا والزهينات البندقية والقروش الأسبانية و ( تاليرات مارياترزيا) النسان تذهب الى الهند. ويباع اللؤلؤ وشالات كشمير مقابل المبالغ النقدية فقط و عن نترك طبعاً للمعتملين الانكليز لشركة الهند الشرقية في البصرة وبفلا امثال CL. Ricu و Manesty 'Sam 'Hartford Jones وسائداً بدفعوا عن انفسهم تهم المخابرين الفر نسيين . فيسب ما يدعي الفرنسبونا

من الخلي

من أركا

من أبراد

عولاً الانكليز يستعملون ضد منافسيهم السياسيين والتجاريين أو الفرلسيين المين المراسيين المين المراسيين المين والخدع وبوزعون الرشوة ...

و نكل هذه المعلومات بذكر قائمة البضائع المستوردة ومنتوجات بغداد سنة ١٨٠٨ عطفاً على المعلومات الدقيقة التي ذكرها (١) ( Dupre ):
- البضائع الأجنبية في سوق بغداد

من أورباً: — الملاءات ، المخمل البسيط والمخطط والمذهب ، الساتان ، قز تافتات ، لوسترين ، غالو نات ، Paillettes وغازات .

#### بضائع مختلفة :

ساعات ، قضبان حدیدیة و بحاس، کریستالات ، بنادق ، مسدسات ، مرجان ، کهرب ، حدید ، فولاذ ، قالای، زمرد ، الماس ، قرمن، زر نییخ ، ارسنیك ، احمر قانی ، ارجوانی ، زنجفر ، مینا ، قنقینة ، الأبر ، الفرو .

من تركيا: الملا أت ، الموساين الملون ، الأقشة الحريرية (آلاجا، قطنی، كرمسود ، كوزی وبياضلي) ، حرير ، عطر الورد، صابون، دهن زيت، بنادق، مسدسات، ادوات اخرى وخشخاش.

من عربستان : جمال ، خيل ، غنم ، قهوة ، عنبر . من الخليج الفارسي : السمك المقدد واللؤلؤ .

من ايران: شالات كشمير، زوالي كاشان وكرمان ،الصمغ المسمى Opponax أو الشريس والفراء، المطاط، آمونياك، القشة حريرية مستوردة من بزدو كاشان، اقشة ملونة ، قطني ، حرير ، Gummi Tragant هن بزدو كاشان، اقشة ملونة ، قطني ، حرير ، وكبر أزعفران، Rhabarber هن (يسمو الهايضا كرنكبين وسركج أزعفران، Krapp المنفط الأبيض ، حجر جبم ، الفرو ، جلد الغنم ، الأعار المجففة ، بان زهر ، النابي نات والتبغ .

من الهند: موسلين ، أقمشة منقوشة عادية وملونة (كلمكار) ، اقمشة ملونة ، من الهند: موسلين ، أقمشة منقوشة عادية وملود ، چتارا ، آلاجا ، قطني وحريرية مثلا (كرمسود ، چتارا ، آلاجا ، قطني و S'avai ، بالات قطنية ، الخزف الصيني ، الجويت ، سكر، فلفل ، دارصين ، مسقط ، قر نفل ، Gardamon ، شجرة العود ، فلفل ، دارصين ، مسقط ، قر نفل ، Gardamon ، شجرة العود ، كبريت ، ويتريول ، كركم ، زنجفيل ، ملح الامو نياك ، كافور ، كبريت ، ويتريول ، كركم ، زنجفيل ، ملح الامو نياك ، Mirobalanen ، بلسم ، خشب الصندل والعطريات وسائرها.

#### ۲ – منتوجات بفداد

المنفوجات الطبيعية وهي الرز، الحنطة ، الشمير، القطن ، الحرير، النسوجات الطبيعية وهي الرز، الحنطة ، الشمير، القطن ، الحجلود، جلود العسل، التبغ ، عفص ، الحناء، الصوف ، الخيل ، الجمال ، الججلود، جلود المخام ، زفت أسود أو نفسط ، صودا، ملح نشادر، الملح وبورا كس

المنتوجات المصنوعة في بغداد وهي :

الموسلين العادي المسمى (سكري)، المطبوعة ( بصمة) والمصنوعة، أقشة خريرية وقطنية، اقشة ملونة، بالات قطن، دسمال ( جنس من أقشة الحرير)، بوشي، مناديل حريرية، تافت، شالات، كجه (علم من الحصير)، زوالي منسوجة، عباءات، زجاج وصابون.

# احوال بغداد في الثلاثين سنة الأخيرة

وفي الوقت الحاضر ( أي في وقت طبيع الـكتاب ١٨٤٤ )

ربما كانت بغداد منذ بضعة عشرات السنين الأخيرة مثالا بارزاً للهند والمدن الأوربية المجاورة عن كيفية انقلاب العواصم الشرقية الى خرائب بعد ان كانت مرفهة وسعيدة فتعرضت لتغير عظيم نتيجة للطاعون والاستبداد . وبلا ريب ان ألمع دور لمدينة بغداد هو الدور الذي عقب سقوط الامبراطورية الفرنسية في أوربا فزاد في ذلك الوقت نفوذ الانكليز والهند الشرقية على سواحل شط العرب وفي كل الشرق الأدنى . وكانت بغداد مدينة بتلك النهضة لواليها القدير داود باشا والى ادارته التي دامت مدة (١٧) عاماً ،وقد النهضة لواليها الشخص على غرار مجمد على باشا والي مصر ، برغب ان يحكم البلاد على النظم الأوربية ، وقد سار في هذا الطريق .

لكن الطاعون الذي أصاب الشرق باجمعه كسوط التأديب سنة ١٨٣١ وضع حداً لذلك الرفاه وخرب كل مشاريع العظا، بشكل فظيم وترك في كل الأمكنة التي حل فيها الفراغ والجوع والبؤس والخراب فامست بغداد ظلا لبغداد السالفة وتتوفر المعومات عن هذا الطاعون لدى السواح الذين عاشوا ذلك الدور امثال:

Buckingham 1816 'M C. Kinneir 1812

G. Keppel 1824 'Ker Porter 1818

B. Fraser 1834 'J. T. Stocqueler 1831

Welstedt 1840 , H. Southgate 1837

وشهود العيال الباتين.

"Gummi Rhaban Liai del

مة ملونة ، جا ، قطني ، سكر ، رة العود ، فيل ، ملح

، الحرير ، رد ، جلود

وسائرها.

م نشادر ،

المصنوعة ، حنس من حيد (كام

وقد من الشرة العداد ماشرة العداد ماشرة العداد المرة العداد المرة العداد را الأخير في ظروف مناسبة ولاية بفداد (١) كشاهر Kinnier inner عيان فتناول الموضوع من وجهة الفظر الشيخصية الانكليزية في الوقت الذي عيان فتناول الموضوع من وجهة قدم لنا فيه (٢) Rousseau وجهة النظر الفرنسية.

y de de la cic

فاذ وحف المدينة

وعيث ان قوة ه

التي استقيناها منه

النابان الحديثة

قليل من الجمال

المذكورة من ق

غير منتظم من ا

كثيره للموظفير

غير اعتبادي و

الآخر بشكل غ

وعقب ادا

(اسعد باشا) أ

كرجياً املم بعد

الجريقين والمعر

وكان للسنة مو

ينزوجون بهن

السوداوات فغ

واكنر زو

فيب ما يذ

ونحن نتقبل هذه المعلومات من هذين الشخصين كمصادر موثوقة وهي معلومات اغتمدنا عليها واعتمد عليها سلفهم وبين هـذه المعلومات أوصاف خصوصية عن احوال مركز الولاية التي كانت في تقدم مطرد حينذاك تولى الولاية في هذا الدور ( اسهد باشا ) اولا ثم اعقبه داود باشا . ووجد في بغداد آنذاك شخصية قديرة على رأس القنصلية البربطانية وهو المستر J. Cl. Rich . وكان Belino الاختصاصي في الآ :ار القدعية كرتبراً له وبجهود هـذين الشخصين المتضامنة امكن تدقيق الآثار القدعة تفدما محسوسا.

وأوصاف بغداد مذكورة بصورة مفصلة في كتاب (٣) Buckingham في سبعة الواب وهو يعتبر في فظر من خلفة ذا معلومات صحيحة ولكن تحليلاته غير موفقة الإان هذا الشخص كان اكثر استكمالا للموضوع ولاطلاعه على الاوراق والمجموعات والمشاهدات الخاصة بـ ( ريج ) بيحث

<sup>(1)</sup> Mcd. Kinneir, Gogr. Mem. of the Persian empire Lon.

<sup>1813 4</sup> Pashalik of Bagdad P. 236 - 312 (2) Description du Pachalik de Bagdad Par M. Rousseau.

Consul General de France a Bagdad Paris 1309, 8. (3) J.S. Buckingham - Travels in mesopotamia London 1827.4.

Chapt. 20-27. P. 371 - 552

عن مسائل جديدة وجديرة بالبيحث. والكن حسباً يذكر (فرازر) (١) فإن مسائل جديدة وجديرة بالبيحث. والكن حسباً يذكر (فرازر) وأن وصف المدينة وأبنيتها من قبله جاء بشكل رومانتيكي خيالي من جانبه وحيث أن قوة هذا الشيخص الخيالية دقيقة فلن نبحث عن تلك المعلومات التي استقيناها منه إلا أذا لم تدعم بشهود عيان أخرى.

فيسب ما يذكره ان كل بقايا الأبنية القدعة في بغداد كانت المجل من البنايات الحديثة تعاماً وان الأبنية الحديثة رديئة ويتوفر في الأبنية القدعة فليل من الجمال من الطراز المعاري القديم. ولا يعتمد المره على المعلومات المذكورة من قبله عن شكل أبنية الجوامع ويصف داخل المدينة كحلزون غير منتظم من الأزقة الضيقة. وقد كان قصر الوالي واسعاً ع فيسه غرف كثيرة للموظفين والخدم والحرس واصطبلات للخبول إلا انه لم بكن شيئاً غير اعتبادي وقد تألف اكثر هذا البناه من أبنية مختلفة مبنية الواحد فوق الآخر بشكل غير منتظم.

وعقب ادارة المهاليك التي كان في اثناءها يتعاقب العبيد على ادارة الولاية (السعد باشا) أول والي مولود في بفداد وقد كان والده (السلمان باشا) كرجياً العلم بعد ثد كمقية المهاليك وقد تألف فوج حرسه من الكرجا الجريئين والمعروفين بقوامهم المتناسب

واكثر زوجات اشراف بهداد حينذاك من النساء الكرجيات الجميلات وكان للسنة من المسلمين فقط امتياز امتلاك الجواري البيضاوات فكانوا بنزوجون بهن بهدئذ. بيما لاتباع المذاهب الاخرى حق امتلاك الجواري السوداوات فقط. فكانوا يتزوجون بهن ايضاً.

<sup>(1)</sup> J. Baillie Fraser Travels in Koordistan, Mesopotamia etc. London 1840.8. Vol. I. P 217

وقد ارتقى ( الدود ) لمنصب الولاية برغبة الشعب التي تمثلت بالمرائض المقدمة للباب العالمي .

المعدمة للبه المستحدون الولاية الأسمية تمتد من البصرة الى ماردين ومن كردستان وكانت حدود الولاية كان محدداً جداً بنتيجة وايران الى فلسطين وعربستان ومعان نفوذ الولاية كان محدداً جداً بنتيجة نفوذ رؤساء الاكراد وشيوخ المرب الاأن الوالي كان بنفوذه مستقلاعن أستانبول وقادراً على المحافظة على استقلاله بالقوة العسكرية

ونتيجة الادارة المستبدة ساد الفقر في المدينة بالرغم من وجود بعض الاغنياء ومع ذلك ارتفت التجارة خصوصاً مع انكلترا فبيما بلسغ عدد السفن الواصلة سابقاً سفينتين ارتفع عددها الى ستة سفن انكليزية محلة بالمنتجات الهندية وعدا ذلك كانت كثير من السفن العربية تصل الى هناك بالنظر لأن اسعد باشا خفض رسوم الكارك. وكانت كثير من السفن السائرة في دجلة تتقدم الى بغداد. ولم تكن السفن عمر من الفلوجة والحلة للختلال الأمن في السواحل لوجود الاشقياء والقبائل العاصية.

وقد امتازت ولاية بغداد بين كل الولايات التركية بانها الولاية الوحيدة التي كانت التجارة فيها حرة ورسوم الكمارك خفيفة بحيث كان الوالي في هذا الاثناء ففيراً الى درجة انه لم يتمكن من دفع رواتب جنوده الكرج فوجه نفسة مضطراً الى اخذ قرض من التجار.

القنصلية الانتكليزية في بغواد

وقد خدمت القنصلية الانكايزية والفرنسية التجارة البغدادية وشكات القنصلية (١) الانكليزية نحت ادارة Rich بصورة فوق الدادة لائنة

(1) J. S. Buckinghan, Trav. I. C. O. 390

نلت بالعرائض

من كردستان أجداً بنتيجة أه مستقلاعن

وجود بعض
بلـــغ عدد
انكليزية محملة
صل الى هناك
ير من السفن فلوجة والحلة

لاية الوحيدة الوالي في هذا كرج فوجه

دية و شكات العادة الاتجفة

(1) J. S

بتعثيل الشركة الهندية وشعبها . كان القنصلية مورد مهم وقد انخذت القنصلية مقراً مشكلا من ابنيسة كثيرة وجيدة يحيط بها (حوشان) . وفي البناية كثير من الغرف المشرفة على دجلة والدهاليز والشرفات ذات الجدارين النوم تحت السعاء وسراديب و (كلارات) متعددة تستعمل اثناء الحر وذوائر واصطبلات وكثير من الخدم والمرافقين . ويوجد جراح واحدد وكانب وعدد من المترجمين وبعض الانكشارية والسائسين وجهع من الخدم على الطراز الهندي الذين يختص كل منهم بوظيفة خاصة .

واولئك المستخدمون من اقوام مختلفة وألسنة متباينة كالتركي والعربي والكرجي والفارسي والهندي وقد ألفوا فوجاً من الخيالة (السباهيين) للمحافظة وتذهب صفوفهم في موسيقي عسكرية مهتدية الملابس العسكرية لتحية العلم أو الى الخفر.

وهناك يخت كبير جميل تحت قيادة ( Serag ) هندي مع ملاحيه الهنود يقف مستمداً للحركة دائماً . وتوجد في الاصطبل اجمل الجياد . وخلاصة القول كانت القنصلية معدة لكل شيء يعجب به الشرقيون .

وكان المستر Rich الشخص الذي له اكثر النفوذ في الولاية بعد الوالي . ويعتبر رأيه في قصر الوالي اقوى من رأي ديوانه .

وبالطبع كان من واجب القنصلية المحافظة على الامتيازات المفيدة التي حصلت عليها بنتيجة نمو القوة الاوربية المسيحية بواسطة المراسم الخارجية ، تلك الامتيازات التي كانت توطىء بالاقدام في بقيسة الاماكن الشرقية . فكانت هذه المراسم تحسد من الحريات الشخصية المشاهدين مما يؤثر على مشاهدتهم .

فاذا دخل السائح الانكليزي المدينة ماشياً فانه يسبب سقوط اعتبار فومه لذاكان الدخول إلى المدينة في هذه الآونة يجب ان يكور على الفرس كاكب الكولونيل (١) Keppel . وكان جاويش القنصلية معضابط بستقبلان المواح الانكبار من ابواب المدينة ويحمل الجاويش بيده عما فضية ذات رأس كروي من الذهب ( كالرجال الفادين الى البلاط الذين يسير ن في الأمام في الصور الموجودة في خرائب برسيبوليس ويرافقان السواح في ذهاجم الى القنصلية . وعندما يترك السواح القنصلية تجري نفس المراسم ، لكي لا تصاب السمعة الاتكليزية بضرر وكما بروي مسجونا كأسير لما يترتب على خروجه من من اسم معقدة .

ومع ان القنصلية الفرنسية كانت اصغر من الانكليزية فقد كان على رأسها كقنصل عام المسيو Vigoroux الرجل ذو الشهرة الكبيرة. وله مافقون وخدم ومترجمون. وتحت حمايته دير مسيحي، فيه راهبان من طريقة Carmelit وكان هذان يجتهدان في توحيد البقايا القليلة من طرق المسيحيين الشيرقية المختلفة لكنيسة السريان والكلدان الموجودة هناك مع الكنيسة الكاثوليكية ولكن على ما يذكر Buckingham كان هذا السعي بؤدي الى سوء النفاهم والمجادلات. وكان منتظراً في وقت Reppel في سنة بؤدي الى سوء النفاهم والمجادلات. وكان منتظراً في وقت Reppel في سنة بؤدي الى سوء النفاهم والمجادلات. وكان منتظراً في وقت Reppel في سنة بؤدي الى ترتقي المطرانية الكاثوليكية الفرنسية الموجودة هناك قبل الثورة الى قنصلية.

وكا يكتب ( بوكنهام ) ان وسائط الراحة الممتازة الموجودة في القنصلة

(1) G. Keppel, Personal narrative of trav. I. P. 141, 158 etc...

الانكليزية تكفى لجعل أشد الحوارة في اقليم بغداد امراً عكن نجملة (١) . بفراد كما وصفها 'KER PORTER

وقد مرفي بغداد الرسام الشهير (٢) (Ker Porter) بعد سنةين أي في تشرين الأول في سنة ١٨١٨ اثناء عودتة الى وطنه بعد دراسته المشمرة في اليران ونزل فيها ضيفاً على القنصلية الانكليزية وبجب أن لا نعجب من الرسام المفكر لأنه حسب نفسه في بغداد في عصر هارون الرشيد كما هو مصور في روايات ألف ليلة وليلة بعد أن زار ايران الناهظة . وبالطبع أن المعلومات التي ذكرها عن بغداد كانت نختلف تماماً عن احوال ايران . وتكون هذه المعلومات مهمة لصدورها عن شخص متخصص .

فسب ما يذكره (كر يوتر) ان أهالي بغداد بختلفون عاماً عن الايرانيين . حيث يرتدي الايرانيون الملابس البسيطة الضيقة ويتمنطقون بخناجر في احزمتهم ويضعون (الكلاو) على رؤسهم . في حين يرتدي البغداديون الملابس الفضفاضة والطويلة ويضعون العائم على رؤوسهم المشدودة بفخفحة كما يلفون اعناقهم وصدورهم بالشالات الثمينة ، وتوجد الخناجر المزينة بالنقوش الكثيرة في أحزمتهم وتنتشر هذه الأزياء في كافة اسواق بغداد بالعائم ذات الألوان والأشكال المختلفة التي تلمع بالفخفخة والغرور . ويختلط الفراء و (اليلكات) الحريرية والزبو نات والدشاديش المصنوعة من السائان والأقشة الحراء والزرقاء والصفراء بعضها ببعض فيبدو الايراني أمام هذه المظاهر الزاهية مقتصداً بالرغم من عنايته بتنظم لحيته السوداء.

<sup>(1)</sup> Buckingham . Trav . P . 392

<sup>(2)</sup> Ker Porter, Trav. Lond. 4. Vol. II. P. 243. 281

الماد

الديا

cit

طويل

الحرس

وزار

( کر

الملو

( ناد

سعد

( بقه

باشا

W

1)

ومقابل ذلك فان البدن رالذهن الإيراني نشيط وفيه بلاغة ، في حين ان الأنراك هادئون بجلسون في جواب الأسواق وفي المقاهي المتعددة كمشترين الأنراك هادئون بجلسون في جواب القائهة التي تعيش في الازقة ويقضون شطرا دون ان يسئموا من شراذم الكلاب القائهة التي تعيش في الازقة ويقضون شطرا كبيراً من حياتهم في بطالة نامة إلا ان فقر سكان المدينة وخلوها من الناس بالرغم من استحكاماتها ووجود اسواقها التجارية يعود قبل كل شيء الى ان الأراضي الحيطة بها بادية . وفي ارتفاعات الساحل في الجانب الآخر وعلى طرفي دجلة توجد مقابر واحمة يرتفع من وسطها بشكل خرابة ، مقبرة ذبيدة التي كانت في حينها صاحبة المدينة ويقسع مجال الرؤية من ذروة هذه البناية المخروطية (۱) المثمنة والمبنية بشكل خالي من الذوق في الخلاء المحزن . وافق البادية الاسمر عتد حتى برج (عكركوف) الكائن في الشمال . وكان هذا البرج يرتفع عن مستوى الساحة كسن للخربة المنفردة .

وكانت المدينة ذات لون رصاصي غامق كائنة على ساحلى دجلة ،بدورها الخالية من الشبابيك وبأزقتها الضيقة وسطوحها غير المنتظمة والمسطحة غالباً وبشرفاتها في السطوح ، ووراء كل ذلك كانت ترتفع هنا وهناك قبة لجامع أو منارة أو برج لسور المدينة العالي أو خربة مما كان يزيد من منظرها الحزين

وفي داخل المدينة كان القسم الأكبر من الأماكن مهدماً وفارغاً ومنهناً باخضرار النباتات الأصلية للأقالم

<sup>(1)</sup> Ker Porter - Zobeides Tomb - Tab 67 Keppel - Personal Narrative of Travels in Babylon Assyria etc., Lond . 3 Edit . 8 , 1827 T . I . P . 158

B. Fraser, Trav. I. P. 317
Southgate - Narrative etc... 1840, Vol. II, P. 174

الحارة وفوق كل هذه تعلو تيجان النخيل وكما يقول (كربورتر) فأت المدينة نضني على المشاهدين احساساً غريباً وحسب هذا الاحساس فقد كانت هذه المناظر آخر بسمات المدينة التي كانت معرضة الى اللعنة منذ زمن طويل ه

#### داود باشا - والى بفراد

كان (داود باشا) (١) عبداً من تفليس وهو مسيحي ، بيم لفوج الحرس في بغداد وبعد ان اسلم ارتقى بارادته واستعداده في سنة ١٨١٧ الى وزارة ذات الثلاثة ريشات وكان على رأس الحكومة في بغداد في زمان (كرپورتر). وقد قلب داود باشا أدارة الولاية التي كانت أشبه بالمستنقع المملوه بالأمراض الى بحر متموج ممتلي، بالحركة والحرص والنشاط.

وكأن العمارة المشهورة لنادرشاه تنطبق عليه

فقد حدث عندما أرسل السفير التركي من جانب السلطان الى فاتح ايران ( نادر شاه ) ، أن أراد السفير علمق الشاه . فسلم عليه قائلا: « أني سعيد جداً بأن أكون قد تمرفت في حياني على أكبر شخصيتين في العالم!» ( يقصد الشاه والسلطان ) . فأجاب الشاه بما يلي : « ان اعظمنا هو أحمد باشا، والي بغداد ، لأنه كان يتمرد على كلينا! » .

وقد كان داود باشا من قبل رجلا متواضعاً يلبي أوام، الباب العالي غير انه بعد مدة قصيرة سلك مسلك أحمد شا (الذي دافع (٢) عن بغداد في سنة ١٧٣٦ بجرأة ضد نادرشاه) ومسلك زميله الخديوي في عصره بمصر (محمد علي) ، حيث أراد ان يكون هو أيضاً خديوي بغداد بصفة خاصة

في حين ان المدة كمشترين منون شطراً من الناس شيء الى ان الما ان مقبرة وعلى مقبرة زبيدة مقبرة زبيدة وكان هذا

الة ،بدورها سطحة غالباً قبة لجامع بن منظرها

غًا ومنهناً لمية للا<sup>ء</sup>قاليم

(1) Ker Keppel Lond , 3 E

B. Fra.

<sup>(1)</sup> Welstedt - Travels to the city of the Caliphs . I . P . 249 etc...

<sup>(2)</sup> Niebuhr - Reisebesch . II . S . 317

[J]

Heil

وهار

داوا

اصا

بعيل

نكن

الحا

المز

والعراق العربي بصفة عامة وقد كان كذلك بالفعل .
كانت بغداد اغنى ولاية بعد مصر ، لكن حظها لم بساعدها كما ساعد مصر ، لكن حظة اشتغل في سنة ١٨٧٤ ، الآثار القدعة في جوار بابل لم يكشف في مؤلفاته عن احوال بغداد السياسية بقدر ما كشف عن آثارها ، اما Stoqueler فلم يصل اليها لأنه خشى الطاعون السائد في بغداد خلال ربيع سنة ١٨٣١ فبق في شلط العرب بالبصرة ولكن القنصل الانكليزي الكولونيل (تايلر) ، الذي خلف (ريج المنوفي بنكوليرا في سنة ١٨٣١) ترك القنصلية في بفداد و توجه الى البصرة .

ويذكر لنا (شتوكلر) بأن داود باشاكان يحكم من سنة ١٨١٧ بكفائة ، فنظم جيشاً مهماً عساعدة الضباط الانكليز والفرنسيين كما جرب الملاحة في الفرات بواسطة السفن التجارية ووقف موقفاً معارضاً للباب العالى (١)

وقد تردى الوضع المالي للباب العالي سنة ١٨٢٧ بنتيجة الحرب التركية الروسية ، فطلب الباب العالي من خزيئة داود باشا ، التي كانت غنية بسبب عو نجارة بغداد ، سبعة آلاف كيس (عملة ) ، لكن الوالي أراد ان يقنع الباب العالي عبالغ صغيرة فارسل من استانبول للوالي (قابوجي باشي —رئيس بوابين ) وهو بحمل مطاليب جديدة الاأن الوالي خنقه في بيته

وعلى اثر ذلك ارسل على باشا) الى بفداد مع الجند لتأديب داود باشا وقدائضم إلى هذا الجيش الطاعون والثورات التي ظهرت في بفداد وبنتيجة ذلك عكن (داود باشا) ان يخلص رأسه فقط بعد دفعة الوشوة. وقد تلاعت

(1) J. H. Sotqueler Esq., Fifteen Months pilgrimage in Khuzistan & Persia, Lond. 1832, 8. I. P. 44 مصالح الروس مع مصالحه و بنتيجة النصر الذي حصل الروس عليه في الركسس) تحت قيادة ( باسكو يج ) ضعف نفوذ السلطان بحيث اصبح في وسع ( داود باشا ) ان ينفذ مشروعه وان ينفصل عن الباب العالي ويعلمن المنقلاله عنه .

## B . FRASER بغواد كما وصفها

ان B. Fraser الذي اصبح بسبب اقامته الطويلة في ايران كشخص على والذي فمرفه منذ زمن كمشاهد دقيق المشرق، زار بغداد بعد مدة وجبزة من زمن الطاعون وسقوط بغداد، اثناء حكم (على باشا) الذي خلف داود باشا. وعن هذا السائح فقط نتوصل الى معرفة النكبات الشديدة التي الطابت المدينة.

جاه (١) جاه (١) Fraser من الشمال الفربي عن طريق الموصل وشاهد لأول مرة اثناء طلوع الشمس امام دجلة ، في سهل واسع ، مناثر بفداد تلوح من بعيد . وكانت الارض كما تظهر من النوع المنبت إلا ان تأسيسات المياه لم نكن موجودة . لذا اصبحت جنة بابل المشهورة في وقتها بادية في الوقت الحاضر تنبت فيها نباتات الصودا المالحة كفذاء للجهال . وقد تعرض السائح المذكور الى خطر النهب قرب العاصمة من قبل العرب الذبن كانوا في حالة الثورة مع الوالي إلا أنه مر من بينهم بسلام ووصل الى المقر الانكليزي المؤرة مع الوالي إلا أنه مر من بينهم بسلام ووصل الى المقر الانكليزي المؤرث لكولو نيل ( Taylor ) الذي يحب الضبوف دائماً ويرحب بهم المزيم الناس الذبن تعرضوا لهذه المتاعب ، شهور الراحة والنظافة والرقاه،

<sup>1 -</sup> J. Baillie Fraser - Travels in Koordistan, Mesopotamia etc.... Lond 1340. Vol. I. P. 207

عافيا العرفات

الناس وع يدخذ

机制心化则

ان دجلة !

اسيالا رغ ملماني

فندر من فوقه با

عربمتان والخيو

دجة الى الفران

وسواحل ا

الحدائق في بمط

جداً، وهو يسا

وادارتها غير ح

بالنسبة للاسواة

فلميادين ال

وم يدخنون

وكان الرواة -

الغول بأن اسلي

تلك المبادين

الاعدام الرح

والامواق

الذي شور به السائح بعد حرمانه الطويل منها . وكان منظر دجلةالكلاسبك القديم يبدو من شباك غرفته بزوارقه وأكلاكه وجسره المشـــدود على الموامات حيث يمر الناس عليه بصورة مستمرة جميلاً ، وتعكس ولو بقلة القباب والأبنية الكاثنة على ساحل دجلة شرف سلوقية القديمة ومجسد طاق كسرى والمدائن ومدينة الخلفاء •

وتؤثر بغداد رغم سقوطها تأثيراً حسناً على ( فرازهر ) الذي اني من ايران، حيث كانت آنذاك مخربة في كافة اماكنها . وكانت طوابيق السور المالي للمدينة من النوع المحروق وكلها تقريباً ذات لون اصفر غاتم (١)، لا يظهر جميلا للمين . ولكن صناعة بابل للاً ز تظهر في عمل الطوابيق. اما الا براج القوية مع بطاريات المدفعية فلا توجد في مدن ايران على الموارها الرصاصية الفقيرة . وبالرغم من ان السوار بفداد لم تكن كاملة وابوابها مهدمة إلا أن وضعها كان أحسن من أسوار المدن الإبرانية. أما ازقة المدينة فضيقة وعرضها على الاكثر في القسم الأسفل تسعة أو عشرة اقدام (٢). اما القسم الأعلى فقد كانت الأبنية فيه تكاد تنصل بمعضها مفروشة بالأحجار وممتلئة بالطين .

ولكن كما يذكر Fraser ان بفدداد لم تكن مع ذلك خربة كالمدن الإبرانية . فلبست بيوت بفداد كمثيلتها في ارزان تشبه المغارات أو الكهوف . وللبيوت في بغداد أبواب حديدية جميلة وأكثرها اطيفة جداً من الداخل

<sup>(1)</sup> H. Southgate-Narratve of a tour through Armenia, Kurdistan, (2) Welstedt - Trav , to the city of the Caliphs I . P . 265 Persia etc ... Lond . 8 . Vol . II . P . 174

كافيها الشرفات والاطواق الكثيرة المطلة على الشارع حيث يجلس هناك الناس وهم يدخنون وتشبه الاماكن المظللة باوراق الاشجار وغصون النخل الاماكن المظللة باوراق الاشجار وغصون النخل الاماكن الجميلة في الهند (مدراس) وهذا لا يتوفر في اية مدينة ايرانية.

ان دجلة يستهوي الانسان دائماً ويظهر جسره المشيد على العوامات بكامله في الليبالي ، الني تتلاكل فيها النجوم . وهو يسج بالحركة اثناه النهار . فتعبر من فوقه باستمرار القوافل الكبيرة والصغيرة التي تذهب من ابران الى عربستان والخيول والبغال والجمال والجمالون والخيالون الذين يذهبون من دجلة الى الفرات فسوريا أو بابل أو الخليج الفارهي .

وسواحل المدينة تجلب الانتباء ايضاً . وتشكل الابنية المختلفة وخضرة الحدائق في بعض الاحيان مناظر تحلو رؤيتها وعرض النهر ليس بواسع جداً ، وهو يساعد على رؤية الساحلين بالهين المجردة بسهولة .

والاسواق مهدمـــة كثيراً ومبنية بطراز بسيط ومملوءة بشكل ردى، وادارتها غير حسنة ولكن بسبب الازياء المختلفة كانت تبدو مبهجة جداً بالنسبة للاسواق الابرانية.

فالميادين العامة تميج بالمقاهي الكثيرة حيث يجلس فيها كثير من الناس وهم يدخنون ويشربون القهوة ويلعبون مختلف الالعاب ولا سيا الشطرنج . وكان الرواة خصوصاً يسلون الاهالي ويروون اطرف الحكايات وبهذا يمكن القول بأن الحياة موجودة في المدينة آنذاك وان لم تبعث على الغبطة . وكانت تلك الميادين كساحات للاستراحة ومن جهدة اخرى ساحات لننفيذ احكام الاعدام الرسمية . وهي ايضاً اسواق للخيل . وعدى ذلك لها علاقل بالحياة العامة

واكن عندما ذار fraser هذه المدينة التي كانت قبل مدة وحبوه منزا لداود باشا لم ببق من عصرها اللامع الشيء الكثير لأن انحطاطها الكبر بير بير الطاعون المخيف في سنة ١٨٣٠ و ١٨٣١ واستمر هسذا الانحطاط منز ذلك الوقت فلم تر المدينة فرصة للراحة وتعاقبت المصائب السحبيرة عليا كالطاعون والفيضان والجوع ، الواحدة تلو الاخرى باشكال مختلفة وكان كالطاعون والفيضان والجوع ، الواحدة تلو الاحرى باشكال مختلفة وكان ذلك يؤدي الى محو السكان أو يطمرهم في الاراضي المحيطة بالمدينة . فأجمم ذلك يؤدي الى محو السكان أو يطمرهم في الاراضي المحيطة بالمدينة . فأجمم السور مع كثير من البيوت في اكثر اقسام المدينة . وبضاف الى تلك المصائب سقوط داود باشا و محو ا تباعه والمظالم الجديدة من اعدائهم الذين ترأسهم (علي باشا) مما يزيد انحطاط هذه المدينة .

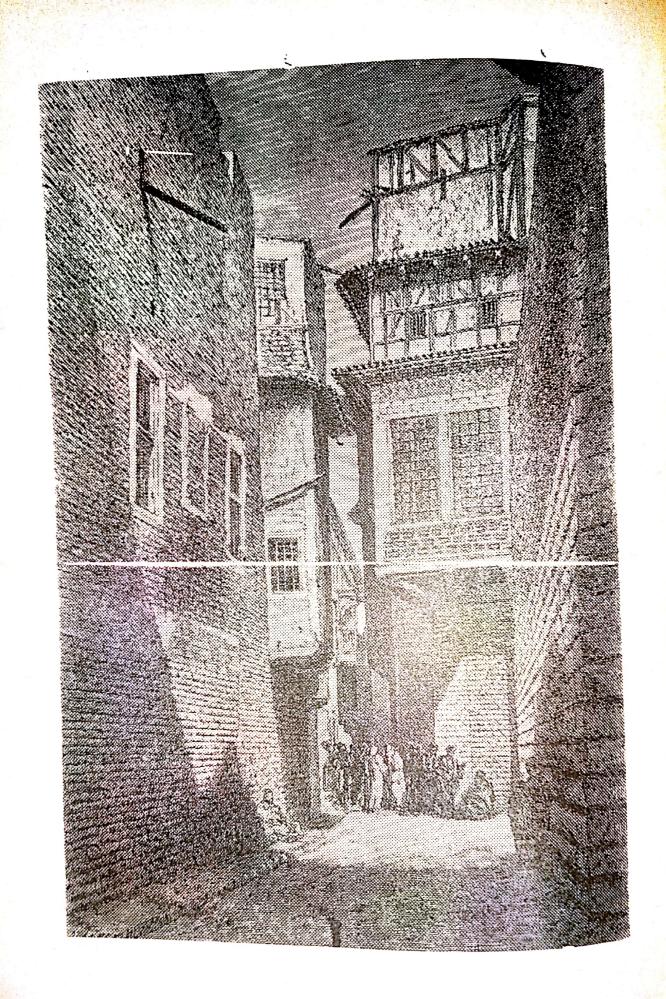
وقد قدر سكان بغداد قبل الطاعون على الاقل بـ ( ١٥٠ ) ألف نسنة فهبط هذا العدد في وقت Frascr الى ( ٨٠ ) ألف . وحسما يدعى غيرهم انه هبط الى نصف هذا العدد .

وفي اواخر سنة ( ١٨٣٠) بدأت كلمة اعسدا. ( داود باشا ) تسمم في استانبول فقرروا اسقاطه ولكن كان بامكاره ان يقاوم الباب العالي لوجود جيش محارب مدرب تحت قيادته لولا ظهور الطاعون في بفداد (١) الذي لعب دوره المهم في السياسة.

## الطاعول والفيضال في بفراد

في تشرين الأول ١٨٣٠ بدأت أول اصابات الطاعون في محدلة اليهود بغداد وبينما سبب الطاعون خراب سواحل البحر الاسود وايران ، فقد كنموا هذه الوقائع في بنداد كالهادة .

(1) J. Baillie Fraser - Trav. P. 233



احد أزقة بفداد قبل ١٠٠ عام

وحسما يذكر (١) Welstedt الذي كمان في هذه الاثناء ببغداد، ان الطاعون بدأ يقترب كالسيل البركاني وينتقل من قرية الى اخرى نحو بغداد بصورة مستمرة. ولم تنجح كافة الجهود التي بذلها القنصل الانكليزي لافناع الوالي بأخذ الندا بير الاحتياطية لاعلان الحجر الصحي (كرنتينه) لأن ذلك الاجراء كما يدعى (الملالي) مخالف لاحكام القرآن (المترجم لقد تعدى الاجراء كما يدعى (الملالي) مخالف لاحكام القرآن (المترجم القد تعدى اللاجراء كما يدكر اذا سممتم بالطاعون بارض وانتم بها فلا تخرجوا منها صحيح بارض وانتم بها فلا تخرجوا منها صحيح المخارى وصحيح مسلم مفتاح كنوز السنة صفحة ٤٦٤)

وقد بدأ الطاعون على اشده ببغداد في آذار من سنة ١٨٣١ وادهش كان المدينة كافتها . وفي اواخر آذار ايضاً اغلق الكولونيل Taylor القنصلية الانكليزية والتجأ الجميع الى بيوتهم بعد اعداد التموين اللازم . وقد كانوا يسحبون الحاجات الضرورية من الخارج بعد غمرها بالماء بواسطة السلال الى اعلى البيوت فيمسكون كافة الأشياء بالملاقط ويدخنونها قبل الاستمال، الا ان القطط كثير ما كانت تنقل الطاعون بعد ان تقفز من سطح الى آخر ، وهم في الوقت نفسه لا يستطيعون منم الخدم من زيارة اقاربهم ومساعدتهم الاشتخاص المنهرفين على الموت . وقد توفى في القنصلية ايضاً في (١٠) مارت أول (سباهي) من المحافظين وتمرض اربعة منهم .

وقد سبب الطاعون في القسم الشرقي من المدينة حيث توجد القصور العائدة للوالي والاشراف (سبعة آلاف) وفية ولم يكن عدد الوفيات بأقل من ذلك في القسم الغربي من المدينة.

وبدأ في الوقت نفسه فيضان دجلة ايضاً . وقد هدم النهر بفيضانه كافة

P. 280 P. 280 London 1840, Vol. 1.

نو مدوا ال

وينهونها

١٨.٠) ي

(x...)

امواه دجلا

إسيرون في

مروكين في

اطفال في د

اللواني كن

وقد با

وقدم

الشهر ( • •

في هذه الإ

لتكفين المو

Groves )

بأقل من (

bãi isul

نغوس المع

فات في

السدود الكائنة في القسم الاعلى من المدينة وانغمرت كافة الاماكن الواطئة بالمياه فدخلت الى المدينة ونفذت الى ( ٢٠٠٠ ) بيت تقريباً من بيوت الفقرا. وهدمتها. وبالاضافة الى هذه المشاهد المدهشة (١) والمخيفة المرض والفيضان كان الأشقياء الذين جاءوا من كل الاطراف يتجولون حول مدينة بغداد وينهبون الهاربين المساكين ويقتلونهم وبعملهم ذلك يغلقون بوجههم كل طرق الهزيمة والخلاص وكمان ( البخت ) والزوارق التي جاءت بالكولو نيل ( تايلر ) من البصرة راسية بجانب قصره ولذلك كان بوسعه الهرب مع حاشيته لهذه الواسطة . وقد دعى القنصل المبشر المستر ( Groves ) وعائلته ليلتجأوا إلى بيت كائن بالقرب من مدينة البصرة ومهذا اتبيحت لهم فرصة لأن يهربوا من الطاعون المدهش دون أن يكون لهم أي عاس معه واكن المستر ( Groves ) بقي مخلصاً لوظيفته ولم يترك التبشير بالمسيحية الذي كان بقوم به في ذلك الوقت (١٢) طالباً تقريباً ومعلم أرمني واحد وقد بقي المبشر في وظيفته وبدأ يداوم على كتابة مذكراته (٣) عن هذه الفترة المخيفة Welstedt الجسور ايضاً في بفداد عشي حواليها كهادته سابقاً .

وهرب من الاهالي المحلمين كل من استطاع سبيلا الى ذلك وقد بقي المتوكاون على الاقدار فقط في بيوتهم وحبسوا انفسهم فيها والتحق بهم النصاري وقد خلت المحاكم ولم تنعقد فطفق الاشرار يحكمون المدينة تدريجيا

<sup>(</sup>١) الموصوفة في كتاب:

Welstedt - Trav. I. C. P. 282 - 302

2 - Antony N. Groves - Missionery Journal of a residence at Bagdad 1830 and 1831, London 1832, 8.

فوحدوا الشوارع خالية وبدأوا بدخلون البيوت بيتاً فبيتاً ويقتلون اصحابها وينهبونها بلا مقاومة . وفي ذلك الوقت كان يموت يومياً بين (١٠٠٠) و (١٨٠٠) شخص وفي ١٦ و ٢١ نيسا ازدادت نسبة الوفياة فبلغت (٢٠٠٠) نسمة يومياً فاقفرت الشوارع تماماً ودخلت في (٢١) من الشهر المواه دجلة الى القنصلية وسراديبها . وفقد كثير من الاطفال آبائهم وأمسوا يسيرون في الشوارع تائهين وكان مئات الاطفال وهم في دور الرضاعة ، مروكين في الطرقات وقد شاهد (Groves) في بعض الطرق ثمانية أو عشرة اطفال في دور الرضاعة في مكان واحد وكانوا ينقلون المرض للنساء الشفيقات اللواتي كن يرحمنهم فأحذنهم معهن

وقد بلغ عدد المرضى الذين سقطوا وماتوا في المدينة الى يوم (٢٤) من الشهر (٣٠٠٠٠) ولم يكن بنيج واحد من كل عشرين مصاباً بهذا المرض وقد هدمت المياه في (٣٥) نيسان جدزان القنصلية ايضاً ولم يبق حياً في هذه الاثناء من الخدم الأخادم واحد فقط ولم تكن الاكفان متيسرة

لتكفين الموتى بها.

فات في ٢٦ نيسان في السراي (٥٠٠٠) شخص فقط وحسما يذكر (Groves) فأن عدد الاشيخاص الذين قتاهم الطاعون في هذا اليوم لم يكن بأقل من (٢٠٠٠) شخص وبقى في المدينة من سكانها القدماء (٢٠) ألف السمة فقط وبعد مدة عندما حضر Southgate في سنة ١٨٣٧ الى بغداد قدر نفوس المدينة بأربعين ألف شخص (١).

وقد اضعف ما، دجلة سور المدينة ايضاً فبدأ ينهار في أماكن متعددة

(1) H. Southgate, Narrative I. C. Vol. II. Ch. 16. P. 178

وانقلبت محلة البهود الى بحر غرق فيه (٢٠٠) يهودي في آنواحد وفي المالع وانقلبت محلة البهود الى بحر غرت المياه القسم السفلي من المدينة بكامله وانهدون والهدون من الشهر غمرت المياه القسم السفلي من المدينة بكامله وانهدون (٢٠٠٠) دار وبقي كثير من الناس محتها وغرق بين الميساه ايضاً نقربا (٢٠٠٠) شخص كان بعضهم في صححة جيدة والآخر مصاب بالطاعون ومانوا جيعاً الآان هذه الباية كانت صغيرة بالنسبة الى المصيبة الكابرى الطاعون وبالرغم من ذلك فقد اخذت المستنقعات تسبب المصائب الكثيرة والضم الى هذا البلاء الجوع الكبير فبدأ الناس الذين كانوا بحالة جيدة قبلا بستجدون لقمة الحنز.

واصبح الوالي الذي كمان يسكن في السراي الفارغ في خطر من البقاء بحت الجدران التي كمانت تشهدم بين حين وآخر فكان ينوي الهرب بالزورق ولكن لم يبق لدبه جدافون. ولم يبق من حرسه الخاص المؤلف من مئة كرجي غير أربعة اشخاص فقط. وقد كمانوا يرمون الأموات في المياه من الشبابيك ولم يفكر آحد بدفنهم. وحسما يكتب ( Groves ) ان الوالي لم يكن مجبوباً في أي وقت ما لكن أحداً لم يعد يخافه الآن لانه فقد زمام الحكم كلية.

ولم يصب الطاعون المبشر ( Groves ) ولكن مات من المرض خمسة من المدرسين في مدرسة المبشرين ولم يبق في القنصلية على قيد الحياة من المانية عشر (سباهياً) وخادماً سوى اثنين .

وقد انتقل الطاعون الى القافلة المسافرة من بغداد الى الشام قبل ان تتحرك وصادفت القافلة الفيضان فاضطرت للوقوف في مكان مرتفع محاط بلماه مدة ثلاثة العاميع . واصبح ذلك المكان نتيجة ذلك مقبرة للاموات

وفي الوقت نفسه اصاب الطاعون نصف القافلة التي نحركت الى (همدان) والتي كافت مؤلفة من (٢٠٠٠) ايراني . فما توا في الطريق وقد دفنوا في والتي كافت مؤلفة من وستين جثة . ونهب الأشقياء هؤلاه المساكين الذين هم في حالة الفزع فسقط كثير منهم بلاحياة من ظهور خيو لهم

أما الذين تشبئوا بالهرب متأخراً من المدينة فقد صادفتهم المياه التي كانت نجري من كل الأطراف فاضطروا للالتجا. الى الأماكن المرتفعة إلا أنهم ماتوا من الجوع والبرد بشكل منر بسبب فقران الوقود الما بقية الهاربين فقد نهمهم الأشقياء بلا رحمة .

وخيم على بفداد في هذه الفترة صمت القبور فلم يرتفع صوت المؤذن في المنائر. واختفت كل مراسيم الحزن والجنائز ولم ببق من يترحم على الأموات. وبدأت المياه أخيراً تتناقص في أوائل ايار (١) واخذوا من جديد بجلبون الرزمن القسم الأيمن من المدينة الى القسم الايسر لبيعة واصبح في الامكان صنع الحسا، (شوربة) فوق خشب الوقود لأن جميع محتكرى الخشب الذين كانت كل تجارة الخشب بأيديهم قد مانوا.

ومن (٤) ايار مع بداية الطقس الجيد بدأ عدد الأموات يقل وعدد النساس الذين يشفون من المرض يكرثر. وعلت اصوات السقائين من حديد وارتفعت اصوات المؤذنين من المناثر وبالرغم من ذلك فقد دخل الطاعون في السابع من شهر مايس إلى بيت المبشر فاتت زوجته وأولاده والمدرسون، واحد هذين المدرسين كان قد شاهد اربعين شخصاً من أصل والمدرسون، واحد هذين المدرسين كان قد شاهد اربعين شخصاً من أصل والمدرسون، واحد هذين المدرسين كان قد شاهد اربعين شخصاً من أصل والمدرسون، واحد هذين المدرسين كان قد شاهد اربعين شخصاً من أصل والمدرسون، واحد هذين المدرسين كان قد شاهد اربعين شخصاً من أصل والمدرسون، واحد هذين المدرسين كان قد شاهد اربعين شخصاً من أصل والمدرسون، واحد هذين المدرسين كان قد شاهد اربعين شخصاً من أصل والمدرسون المام فاظريه .

<sup>1 -</sup> J. Baillie Fraser - Trav. I. C. P. 248

وفي علة الأومن بقي من (١٣) بيت (٢٧) بيتاً صلت أفراد عائلتها على قيد الحياة وقد انقرضت احدى معلات بنداد عاماً. ودفن سيد ابراهم الذي كان الوحيد من خدم الكولونيل (تايلر) حيث بقي في الحياة (١٣) شخصاً من افراد عاثلته .

وقد يقي من حكان مدينة الحلة الذين بلغ عددهم (١٠٠٠) نسمة عدد قليل حداً ومات من سكان بغداد ثلثاها وبخمن عدد الاموات (عثة ألف) شخص : وحسما بكنب (١) Welstedt ان نفوس بغداد هبطت الى ( عثيرن ألف ) مع الهاريين. وقد امتدت هذه البلية الى اير ان بنفس الشدة فخم ن كرمنشاه وعمدان وكردستان القسم الكبير من نفوسها وقد ترك نفس المرض مدن مازندران ، استراباد ، دشت ، لاحایان و سائر ها خالیا وبقى في مدينة كرلان باسرها خمس سكانها على قيد الحياة . (حسما يكتب . Ammian Marcell XXIII . 6 ان طاءوناً مخيفاً كهذا خرب في وقتها مدينة (سلوقية) وبدء انتشاره هناك من مقابر الاموات ثم توسع الى كل الامبراطورية الرومانية حتى غاليا ) .

وقد نرك الطاعون بغداد (۲) باشتداد حرارة الصيف ومنذ (۲۲) مايس لم تسجل أصابة طاعون في المدينة . وعندما ترك المبشر بيته الخــالي كان منظر المدينة الميتة مروعاً تماماً وكانت البيوت لا تزال تهدم وقد مات التجار واصحاب الحرف جميماً . غير ان الجوع دام حتى بعد انتهاه الطاعون وجفاف الاراضي . وكنان البؤس قد خيم على كل القرى المجاورة .

<sup>1 -</sup> Welstedt - I . C . I . P 295

<sup>2 -</sup> J. B. Fraser - Trav. I. C. I. P. 252

وفي البصرة بدأت المصيبة تممل على تخريبها ايضاً بصورة أشد وكانت الأدوية والتدابير ضد الا مماض التي تصيب الجسم ضعيفة بل مفقودة. سقوط داود ماشا

ولم تكن وقائع الاحوال السياسية بأقل تأثيراً على هذه الادارة المستبدة (۱) لأن فوة (داود باشا) العسكرية كانت منهارة كسائر القوات الاخرى، ولم يكن الكولونيل (تابلر) الذي يعتمد عليه (داود باشا) موجوداً الى جانبه ليساعده. وقد مات آخر جندي في جيشه المدرب على الطرازالاوربي بالطاعون. بالاضافة الى أن استحكاماته كانت مهدمة فاضطر الهرب كي لا ببقى نحت جدران قصره التي مالت بدررها للانهدام، ولا سما وان السلطات العليا لم تعطف على الوالي الثائر العنيد بثورته هذه.

فولي الباب العالي منافسه (علي باشا) والي حاب ولاية بغداد فطلب على باشا من (قاسم) باشا موصل ومن (صفوك) شيخ عرب (الجرباء) المعونة لضبط مدينة بغداد. وبتي الجيش التركي يراقب على الحدود الشمالية من الولاية مدة طويلة. فحل الوقت المناسب للهجوم على العدو ومحاصرة بغداد فسقطت المدينة بعد بضعة اشهر بيد على باشا بنتيجة الخيانة بالرغم من الدفاع المستعيت الذي ابداه بعض (الكولمنيه)، الذبن بقوا في خدمة داود باشا. وقد نجى (داود باشا) برأسه لمدة بعد أن قدم خزائنه (المترجم -كان باشا. وقد نجى (داود باشا على قيد الحياة اثناء تأليف هذا الكتاب ولم يقتل بعد ذلك). والمتحصل العفو بواسطة الرشوة. وقد ابدل السلطان عقو بة الاعدام التي كانت جزاه الوالي بالاقامة في البسفور كشخص عادي وهي نوع من النفي كانت جزاه الوالي بالاقامة في البسفور كشخص عادي وهي نوع من النفي

1 - J. B. Fraser - Trav , I. C , I . P . 255

أو المرافرة البسيطة ولا يزال داود باشا يميش في استانبول حتى الآن (أي سنة ١٨٣٨) وعلافته مع السلطان محود حسنة (١)

وقد زاد الوالي الجديد الاحوال سوءاً فضيق على التجارة في مدينة بفداد التي بدأت تنقدم من جديد بواسطة رسوم الكارك الباهضة فسلم القلاحون المساكين والفقراء امرهم الى اطهاع الموظفين ، فمكان البدو يتجولون في كل اطراف عاصمة الولاية . ولم تكن الواردات متوفرة بعد ، فشاع الخوف وضاعت الثقة والاستقرار وازدادت الشكاوى في كافة أنحاء المدينة .

وكان الطاعون الذى تلاشى تدريجياً لا يزال يسبب بعض الوفيات لمدة طويلة . لأن Welstedt الذي ترك بفداد وسافر الى الشام يذكر عند رجوعه اليها ان الطاعون لم يزل موجوداً في المدينة ويسبب (٥٠٠) وفاة يومياً .

وقد وجد Fraser المدنية في سنة ١٧٣٢ لا تزال مخربة . فكانت تنفرد هنا وهناك فوق هذه الحرائب بيوت تلوح كالاشباح وقد تحولت أماكن كثيرة الى حفر بنتيجة المياه اما البيوت التي بقيت قائمة فقد كانت جيمها مصدعة . ولم يكن لثلثي سكان القسم الشرقي من المدينة بيوت قابلة للسكنى . وكان على ألوالي الجديد ان يعيد بناء قصره . ولم تعد البساتين والبيوت الفخمة والواقعة على ساحل دجلة الغربي والعائدة للاغنياء قائمة بل ان الناطر الى مختلف الأطراف يرى الماهه بادية عمد الى الافق خالية الا من خيام لاعراب انتشروا لرعي قطعامهم .

ول

1 - H . Southgate, Narrative I. C. Vol. II. P. 189

## الخلافات العشائرية

ولأكال اللوحة الحازينة التي عمل أهم مقركاتن في أقصى مكان في الله المرابعة الحرق ألى الله من الأمبر اطورية التي تحكمها الادارة المطلقة عليما أن نبحث علاقتها مع أقرب جاراتها أي المشاءر .

قبلت قبيلة الجرباء ان السكن في قسم العراق من الولاية في الطرف الشمالي ، والقصد من ذلك ان يطردوا بواسطتها بقية البدو المزعجين والناهبين من العشائر الأخرى .

وقد ساعد هؤلاء الدرب من قبيلة الجرباء (علي باشا) اثناء سفره الى بغداد وبعد انحقق علي باشا غرضه ،طلبوا منه مكافأة على ذلك، لكن الوالي لم يكن يفكر في منحهم شيئاً وعلى اثر هذا انسحب هؤلاء البدو الى شحالي الراق ونهبوا كل القوافل هناك. وعادوا بعدئذ الى بغداد من جديد وحاصروا المدينة لمدة ثلاثة اشهر فاغلقوا كل منافذ المدينة ولم يكن لعلي باشا قوة كافية لصدهم. ولسبب ما حصل بينهم اضطروا على ترك الحصار والعودة الى بلادهم ولكن خطر عودتهم مهمة ثانية لم يذهب تماما.

وقد طلب في هذه المرة (علي باشا) لتخوفه البالغ المعونة من عرب (عزه) الذين يسكنون في السواحل الفربية على الفرات. وقد سلك الوالي طرقاً مختلفة لتأمين ايجاد قوة ضد الجربين. فأخذ في الوقت نفسه بالحكمة القائلة (فرق تسد) فعين شاباً من الجرباء اسمه (شلاوش) شيخاً لقبيلته الالاكثر أفراد تلك القبيلة بقوا مخلصين لشيخهم القديم (صفوك):

ال اكثر أفراد تلك القبيلة بقوا مخلصين لشيخهم القديم (صفوك):
ووصلت قبيلة (عنزه) الطامعة في ماعي الجربه الغنية لمعاونة الوالي المحاربة الغنية لمعاونة الوالي المحاربة العلية (عنزه) الطامعة في ماعي الجربه الغنية لمعاونة الوالي المحاربة العلية (عنزه) الطامعة في ماعي الجربة الغنية لمعاونة الوالي القالمة المحاربة العلية المحاربة العلية المحاربة العلية المحاربة العلية المحاربة العلية المحاربة العلية العلية المحاربة العلية العلية العلية المحاربة العلية العلية العلية العلية المحاربة العلية العل

تى الآن ( أي

رة في مدينة الباهضة فسلم كالنب البدو كالنب البدو مدو أو البدو كالنب البدو كالنب كالنبو كالنب

الوفيات لمدة رعوعه وفاة يومياً.
وفاة يومياً.
فكانت تنفره نحو لت أماكن كانت جيعها قابلة للسكنى، والبيوت الفخمة الناليوت الفخراب الناليوت الفخراب الناليوت الفخراب الناليوت الفخراب الناليوت الفخراب الناليوت الفراب الناليوت الفخراب الناليوت الفحراب الناليوت الفحراب الناليوت الفخراب الناليوت الفخراب الناليوت الفحراب الناليوت الفحراب الناليوت الفخراب الناليوت النا

1. H . Sou

بقوة قدرها (٣٥) ألف مقاتل . وفي هذا الاثناء انسيح الشيخ (صفوك) بقوة قدرها (٣٥) ألف مقاتل . وفي هذا الاثناء السيخ (صفوك من منصبه وترك الحاكم للشيخ (شلاوش) . وعلى هذا ارسل الوالي خبرا الى حلفائه الجدد وببن لهم انه لم يعد في حاجة الى معونتهم الاان هؤلا الى حلفائه الجدد وببن لهم انه لم يعدة . فطلبوا من الباشا ان ينفسذ وعوده واستولوا على المراعي الغنية الموجودة في اطراف بغداد .

فطلب على باشا هذه المرة المعونة من الشيخ (شلاوش) لمحاربة (عنره) وقد وافق الشيخ (الشلاش) على هـذا الطلب وحتى ان منافسه الشيخ مفوك الكبير ارسل ايضاً قوة من ألني شخص باعتبار ان ذلك شرف لقبيلة الجرباء. الا ان عرب عنزه كانوا متفوقين بالعدد.

وكانت المدينة اثناء زيارة Fraser بملوءة باللاجمّين وذلك لأن الهاربين من قبيلة عنزه كمانوا يبحثون عن ملحاً لهم في المحلات المتروكة في المدينة بالاضافة الى ان الأمن كان فيها مفقوداً (١). واستمر عرب عنزه على حصارهم للمدينة.

وقد اراد ( Fraser ) زیارة خرائب ( عکر کوف ) الکائنة قرب المدینة (کانوا یظنون ان هذه الخریبة کانت Accad Nimrod کا هو مکتوب فی

<sup>1-</sup>B. Fraser - Trav. I, C. I. Letter 13. P. 317 - 386

الكتاب الأول من Mos. Io. Io ) ولكن مضارب عنزه كانت هنساك مسبطرة على كافة الطرق الكائنة بين الفرات ودجلة

ولم يتمكن احد من السفر حتى الى الحلة ، حيث ان البدو الآخرين بنهبون الناس بأسم عنزه . حتى في الأماكن التي لم يكن عرب عنزه موجودين فيها . فكان السواح الهاربين يعودون الى المدينة عراة مجردين من كل لباس وبنشرون الخوف بين سكانها .

وقد عاد على باشا الى حيلته القديمة . فبدأ يتذاكر مع العدو من جهة ويقرب قبيلة ( زبيد ) اليه بوعود كثيرة من جهة اخرى .

وقد نضرر الزوار والسواح المساكين وذلك لأن المدن المقدسة كانت تحترجة اسو و الاشقياء والقتلة و بهذا كان يتعرض الزوار الذاهبين الى كربلا الى شقاوتهم . ولم يكن للوالي القوة الكافية لتطهير هذه المناطق من الاشرار . فكانت كربلا و باجمها في أورة لوجود عصبة الاشقياء (المسماة Yerim mases أي دنى و بدون تفكير ?) الموجودين بكثرة في تلك المنطقة التي تغلب على قوة (على باشا) تلك القوة التي ارادت طردهم ففشلت وقد: سقطت عائلة النواب الهندي الآتية من Karnatik لزيارة كربلا ومع حاشيتها تحت رحمة هؤلا الاشقيا و فكثرت الاضطرابات بنتيجة المنافسات التي حدثت في ايران

للحصول على المرش بمد وفاة فتحي على شاه.

وقد مهب العرب خدم الوالي في نفس مدينة بغداد. وقد قيل أن عرب العرب خدم الوالي في نفس مدينة بغداد. وقد قيل أن عرب (العركيل) هم الذين قاموا بذلك خصوصاً وان قسماً منهم يسكن في داخل المدينة حيث سبق (لسلمان باشا) أن اسكن بعضهم منذ حوالي (٦٠) عاماً في محلة ما ببغداد واعطى طم امتيازاً بمرافقة القوافل بين بغداد وحلب

والشام واصل قبيلة عكيل من عربستان المرتفعة ، من نجد واشتدت قوتم والشام واصل قبيلة عكيل من عربستان المرتفعة ، من أعليهم وطلب من القبيلة بالجمها في بغداد فارهبوا المدينة الضعيفة ، فغضب (علي باشا) عليهم وطلب من القبيلة بالجمها أن تترك بغداد وعلى رأسها شيوخها . إلا أنهم رفضوا الانسحاب وقاوموه وقد دامت الاصطدامات بينهم بضعة ايام واخيراً تركوا المدينة في يكوه كانون الأول ١٨٣٤ على اثر وصول قوات عرب « زبيد » امام ابواب المدينة وبعد ان طلب الوالي المعونة منهم .

4

5

واد

W.

نو

وكانت قبيلة زبيد مالكة للاراضي الواقعة على الطريق السفلى الذي يصل الى الحلة ولكن نفوذها ضعيف وحيث ان شيخها كان في حالة حرب مع عشيرة « العكيل » من مدة طويلة لذا فقد سارعوا الى دعوة الوالي حالا. وزار (١) Fraser مقرهم امام المدينة .

وكما يروى فقدكانوا عتازون جيماً بطول القامة وضعف البنية ويسترسل شعر راسهم الى الأسفل وتم نظراتهم عن تعطشهم للصيد إلا ان معاملاتهم الخارجية واخلاقهم ومجاملاتهم كانت رفيعة جداً وهذه الخصائص لم تتوفر في الفلاح العادي بل تتوفر عند البدو الأصليين فقط ولما ابدى Fraser لهم رغبته في زيارة أما كنهم في البادية وكشف لهم عن نخوفه على نفسه وعلى حاشيته وتسائل منهم عما اذا سيتعرضون لنهبه أم لا ، أجابوا على تلك الأسئلة . كما يقول Fraser فرفعوا ايدبهم على عيونهم ورؤسهم وقالوا له بأنه عزيز عليم كهذه الأعضاء .

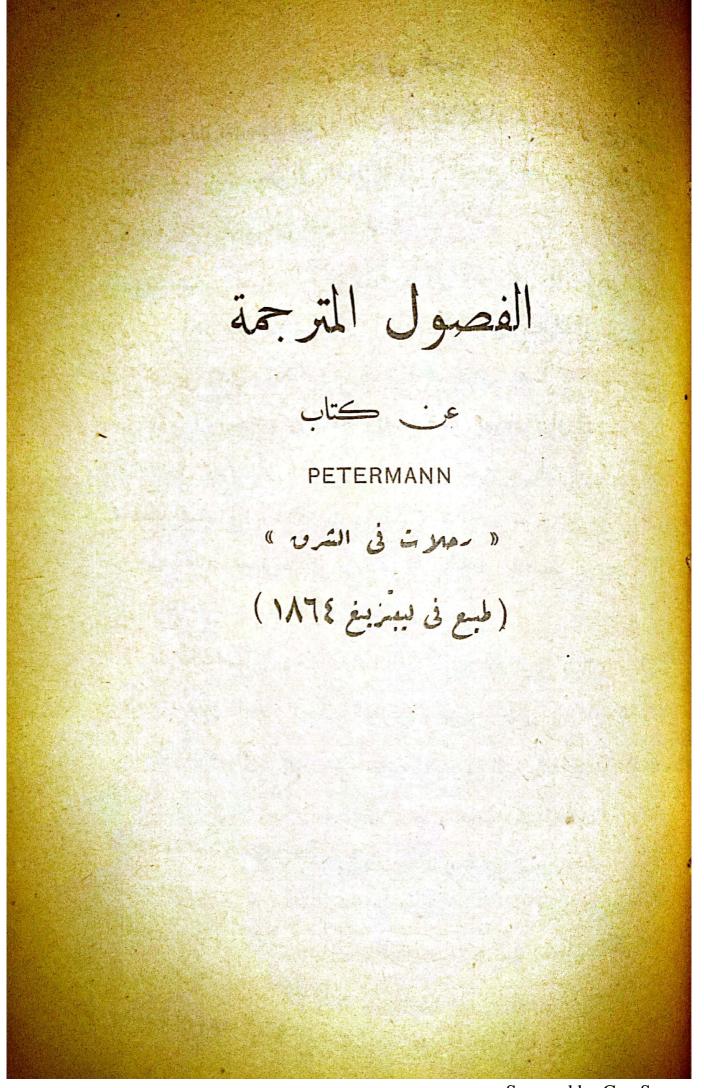
وكان الموسم شتاه والطقس بارداً وأفراد الزبيد ينامون بين خيولهم على عباءاتهم بلا خيم كالكثل السوداء والقسم الأعظم منهم يحمل فيحزامه

<sup>1 -</sup> B . Fraser - I . C . I Lett . 14 . P . 337

بها وخجراً ولأ كثرهم سلاح حديدي وهو قضيب حسمه الله المحتوية القيل أو حربة) مصنوعة من الحديد طولها خمسة أو ستة اقدام ويستمهلونها كسلاح للرمي وتقدلى من اطراف سروجهم حراب قصيرة يبلغ عددها أحيانا الستة يحمنون رميها بقوة ومهارة كبيرة ولهم ايضاً مطارق حديدية لها. قضبان عديدية طولها ذراع وفي رأسها شوكة يلتقطون بواسطتها من فوق سروجهم كافة الأشياء الموجودة على الأرض. وقليل منهم من كان علك البنادق واسلحتهم الاساسية هي (المزراق). وقد ركزوا منها كمية كبيرة على الارض فكانت عنظرها هذا تشبه الفابات وخيولهم صغيرة وضعيفة ومن وع دديء ...

وفي هذه الفترة كانت عثرة منسحبة من حول المدينة وقد الغمس الريسة وفي هذه الفترة كانت عثرة منسحبة من حول المدينة وقد الفيمت له الريسة ولا أي الله و أضيف الشيخ مع حاشيته في بغداد واقيمت له الولائم تكريماً له في كل ليلة في احدى البيوت بالتناوب فكانوا يسهرون جيماً بهذه الليالي وعلى رأ بهم (على باشا).

وقد استفاد Fraser من حماية الزبيد هذه وتمكن من القيام برحلات في البادية في الفسم الجنوبي في الجزيرة أو في Mesopotamia ونحن مدينون له بهذه المعلومات .



## بترمان فی بغواد

حسما علمنا بعد مدة قصيرة ، ان ثورة الاكراد لم تقتصر على منطقة السلمانية فقط بل توسعت الى القسم الشمالي ، فاصبح الخطر يهدد كافة المناطق السلمانية فقط بل توسعت الى القسم الشمالي ، فاصبح الخطر يهدد كافة المناطق الكردية بحيث يخشى من نشوب ثورة .

وقد بلغنا من مصادر اخرى ان قسماً من بدو شمر قد هاجموا السفير الإبراني (احمد توفيق أفندي)، قبل ايام قليلة من وصولنا الى بفداد، بنفس الطريق الذي سلكناه وفي نفس المكان الذي بقينا به ليلة والسمى (دني عباس) ويبعد حوالي ساعة ونصف عن شهربان إن اشد القبائل بطشا عندما سمعت بثورة الاكراد، اخذت تقوم بحركات جريئة وتوسعت اعمالها في السلب والنهب فاقتربت من مدينة بغداد، بحيث ان الوالي الذي خرج لصدها وتأديبها تمرض هو نفسه الى الخطر فأضطر الى جلب كافة المقوات الموجودة في المدينة اليه.

الر

عار

وعلى ذلك اضطررت الى البقاء انا ايضاً طيلة الشتاء في بفداد وقد لبيت دعوات صديقي المستر ( برول ) المكررة ، فنزلت ضيفاً في داره شاكراً، وبواسطته تعرفت ليس فقط على الجالية الأوربية الساكنة في بفداد من الانكليز والفرنسيين بل تعرفت ايضاً بالرجال العرب من المسلمين والمسيحيين والبهود ، الذبن قدموا لي المخطوطات والآثار القدعة للبيع .

وبغداد لا نزال من كمزاً تجارياً مهماً ترد اليها الاموال من اوروبا والهند وايران وياً نبي العرب بالآثار القدعمة كما يبيع اصحاب المكاتب من الغرس كنوزهم من المخطوطات النفيسة ، ولمل بفداد أكبر سوق الكتب بعد اصفهان وجذا الشكل اتبيحت لي الفرص لشرا، كمة كبيرة من الجل

وانهر الكتب والمخطوطات العربية والفارسية للمكتبــة الملكية في برلين. اكن هذه الكتب وجدها لي ( ملا صالح ) وهو شخص طبب القلب وذو مونة وهو من احد العرب الذين اشتهروا باستقامتهم ومعه ميرزا (كاتب أوعالم) فارسي . والكمي يبقى هــــذان الشخصان ( ملا صالح ) و ( المرزا ) الرجلين. فغي طلوع الشمس كان يأتي الي ملا صالح ويقرأ على فصولا من عارفاً بأدب قومه احسن من سواه وهو في الوقت نفسه شاعر وكان يلبث معي حتى الساعة العاشرة صباحاً حيث يحين وقت افطارنا ، وبعدها يأتي (المرزا) ويقرأ على فصولاً من نثر وشور الفرس الى غاية الساعة الواحدة. وكنت اقضي بقية الوقت في المطالمة وفي استقبال الزائرين أو في الزيارات وفي شرا. الاشياء الكثيرة التي تمرض للبيع وبالتجول في خارج اطراف الملدة.

وفي اثناء الجولة التي قت بها في الثالث من كأنون الثاني ومعي ممثل عمية الكتاب المقدس الانكليزية مستر (بروسلت) صادفنا قافلة مؤلفة من الرقبق الأسود. وقد زرنا بساتين متعددة واراضي خضراء ، فيها ورود طبيعية . وقد شاهدنا فيها شجرة تنبت في احد اغصانها عصارة حمراء . وقد قال شخص برافقنا ان هذه العصارة عبارة عن الدموع التي تذرفها هذه الشجرة للجفاف الذي اصابها بالشجرة للجفاف الذي اصابها بالشجرة للجفاف الذي اصابها بالشاء المناها بالشاها المناها بالمناها المناها بالشاها المناها بالمناها بالمناها المناها بالمناها بالمناه بالمناه بالمناها بالمناء بالمناها بالمن

كا جلب انتباهي الى طير صغير ازرق اللون وله جناحان يكسوها ريش لونه أمود واصفر . وذكران هناك رواية تروى أن هذا الطائر تسبب في قتل سيدنا الحسين (رض) ، فلذلك يقتله الفارسيون عندما يرونه ، وحسب والتهم هذه إن الحسين (رض) ضلطريقه وهو ظمأن فرأي سراباً وشهد هذا الطائر المسمى ( زيطا ) وهو يتوجه دائماً الى الماء ، فأخذ يطير امامه فظن الحسين (رض) ان هذا الطائر سيرشده الى الماء فتعقبه ولمكنه لم يعثر على الماء بل وقع نحت يد اعدائه .

ان بغداد اقعة على هضبة واحعة وقليلة الارتفاع جداً ، يقطعها نهر دجلة من الوسط ولكن طرفي البلدة متصلان بجسر مؤلف من عدة زوارق ، وعلى ساحلي دجلة تنتشر البساتين بشكل طويل غير منقطع ومستمر على التوالي وتوجدغابات النخيل . وهذه المناطق تروى بواسطة الدواليب . وعلى ما ذكروا لي بنبت النخيل وتثمر اشجارها فقط في الاراضي المالحة .

والقسم الكبير من المدينة واقع في الجانب الأيسر، محاط بسور عال الا انه متهدم في كثير من المواضع وفيه خندق عميق وجاف. فيه ثلاثة ابواب في الشرق والغرب والوسط.

وفي بغداد كثير من الجوامع الجميلة قبابها ومناثرها منهينة بالطابوق الملون اللامع. ومن هذه الجوامع المشهورة (جامع عبد القادر الكيلاني) الذي هو من أشهرها، ولا سما ان كثيراً من المغربين يتقاطرون الى زيارته.

وقد كانت بغداد في أول الأمر مبنية على الساحل الأيمن فقط. ولسكن أحد وزراء هارون الرشيد وهو (جعفر البرمكي) أسس لأول مرة بساتين على الساحل الايسر، وبعد ذلك نشأت محلة في هذا القسم ثم كبرت وتوسمت تعديجياً حتى اصبحت اكبر من الجانب الآخر. ومما يثير الحيرة انه لم يبق

من آثار العباحيين الا القليل والسبب في ذلك مثل ما هو في الشام ، ان كل طراز بيونهم مبنية من الطابوق . حيث لا يوجد في أطراف بغداد الحجود وحلة بجلب الطين فقط . لهذا السبب يحتمل أن تكون حتى القصور مبنية من المواد السريعة النلف ، لذا لم تسقط مقاومه أحداث الزمان . ولكن الانر من المواد السريعة والوحيد هو قبر زوجة هرون الرشيد ( زبيدة ) بشكل هرم كائن في الساحل الايسر كنهر دجلة ، لكن هذا أيضاً مبني من الطابوق الزايي . وعلى ما يذكرون عن زبيدة فانها بنت عدا القنال الذي ذكرناه ما بقاً جداراً من ضريح على الى مكة ليستطيع العميان من الحجاج أن يتحسسوا طريقهم بسهولة ، وقد حفرت الآبار في كل مرحلة ومع أن بعضها قد ردمها البدو الا ان بعضها موجود لحد الآن .

تنقسم بفداد الى عدة محلات ، (١٨) منها منقسمة من نجيب باشا على الفسم الايسر من نهر دجلة ، لكنها غير متساوية في السمة ، فثلا توجد في الحدها ( اللها ) دار وفي الاخرى (خمسون ) داراً فقط . وكل هذه الاقسام نسمى « محلة » ، ولكل محلة ( امام ) واحد و (مختاران ) .

وعلى ما أكدلي (رشيد باشا) واليهذه الولاية الكبيرة في تلك الفترة أن عدد الدور يبلغ (٥٠٠٠) دار ، لكن القسم الاكبر ، نها خربة من أن عدد الدور يبلغ (٥٠٠٠) دار ، لكن القسم الاكبر ، نها خربة من الداخل . واما عدد سكان بفداد فلا يتجاوز (٥٠٠٠) فسمة الانه لا عماله عكن أن يزيد عدد أفراد الدار عن اربعة افراد ، وكان الوالي متقنماً بحسب عكن أن يزيد عدد أفراد الدار عن اربعة افراد ، وكان الوالي متقنماً بحسب لأنه احصى النفوس في السنة الماضية لأجل استجمال الضرائات الكنه لم محسب أن الموظفين المختصين بهذه المهمة يتعاطون الرشوة ويستجلون بهذا الشكل أن الموظفين المختصين بهذه المهمة يتعاطون الرشوة ويستجلون بهذا الشكل أن الموظفين المختصين بهذه المهمة يتعاطون الرشوة

روند، وحمر ابا وشهد منا طیر امامد فظن ایمثر علی الما،

و يقطعها نهر عدة ذوارق، ومستمر على وعلى واليب. وعلى المالحة.

اط بسور عا<mark>ل</mark> ن . فيه ثلاثة

ن بنة بالطابوق الكيلاني ا بتقاطرون الى

ط والمكن مع: بسانين ت ونوست ة انه لم بين

والقناعة العامة أن عدد سكان المدينة بين (٢٠ و ٨٠) ألف وأغلبهم من المسلمين وعدد النصارى واليهود اقل بكثير (١) . ومن النصاري وحد حسب المصادر المو اوقة (٨) عوا ال كانوليك روم بدون كنيسة و ( ٨٠ ) عائلة من الأومن من ذوى المقائد القدعة, (٦٠) عائلة سريانية \_(فيمقوبية (كاثوليكية) و (١٢٠) عائلة كلمانية ويظن أن عدد اليهود هو ( ٢٣٠٠ ) عائلة يؤدي منهـا ( ٢٣٠٠ ) شخص الخراج (ضريبة الرأس). واقدم كنيسة في بنداد هي كنيسة الكلدان لأن بنداد كانت لفترة طويلة م كز بطارقه النسطورين ونشأ عنهم الكلدانيون كالاأنه لا توجدمصادر تاريخية تدل على قدمها ويوجد (٣) قسس في تلك الكنيسة ويرجع تاريخ الأرمن في بفداد الى ( ٢٠٠ ) سنة (٢) ويحتمل أنهـــ احفاد الأرمن الذين جاء بهم ( شاه عباس ) الى ايران ، باعتبار أن اكثرهم قدم الى بفداد من جليفة وهمدان وعدد قليل منهم قادم من ديار بكر ولهم كنيستان، أحداها قدعة والثانية جديدة كبيرة . وكانت الأرض التي عليها الكنيسة الاخيرة محلا للبشرين الانكليز ثم باعوها الى جماعة الأرمن وهؤلاء بواسطة بطريك الأرمن في الاستانة والسفير الانكليزي لورد دوكايف حصلوا على فرمان سنة ١٨٣٨ لبناء الكنيسة . وفي الكنيستين بوجد قسس واحد أعزب يسمى Wardape وقسان متزوجان وفي ١٨ كانون الثاني-على حسابهم الذي على الطراز القديم \_ احتفلوا بعيد ( انياماس ) ، فخضرت الى الكنيسة الجديدة حيث اجريت في هذا العيد مراسيم ولادة عيسى بموجب (۱) کانت نفوس بغداد اکثر قبلا ولیکن عندما دخل ۱۹ کو قتل ۲۰۰۰،۰۰ شيخص من سكانها ـ المؤلف ـ (٣) (الـكتاب مؤاف في سنة ١٨٥٠ \_ المترجم \_ )

عادانهم القديمة . وللا رمن الكاثوليك بيعة صغيرة فيها قس واحد . وقد أخذ كافة فصارى الكاثوليك ببغداد التقويم الغريغورياني الا أذ في قيود الكنيسة ويجلانها ما يشير الى أن الشرقيين يستعملون النقويم العائد الى زمن السلوقيين وينظمون معاملاتهم في حياتهم اليومية حسب ولادة عيسي .

وعلى ما أكد لي ( ملا صالح ) ، أن ببغداد ما يقارب ( ٥٠٠٠) بابي (بهائي) بين مسلمي المدينة ممن فروا من ايران والتجأوا اليها ( بغداد ) وبين اولئك البابيين امرأة شابة اسمهـا ( قرة العين ) وهي مقدسة ، وقد عمزت بجمالها وعلمها وقد سلم الوالي نجيب باشا هذه المرأة الى الفرس فالتحق بها مئات من اتباعها وقتلوا ممها ولهم كتب دينية خاصة وقد وقف الملاصالح نفسه على بعض تلك الكتب. ومما يتميز به البابيون اخلاص بعضهم لبعض وابتمادهم عن الكذب

ويخيل للشخص أن مقر الخلافة العباسية المشهورة لا بدوان يكون على شكل أبدع بكثير مما هو عليه . ولكن في الحقيقة أن ساحلي نهر دجلة ، الذي تجري مياهه ببط، وحيث يوجد على صفتيه خط طويل من النخيل يبدو للسواح الاوربيين بشكل جذاب رائع غير اننا لا نتمكن على كل حال ان نسمي داخل المدينة جميلا واذا استثنينا من بغداد قبابها الجميلة ومنائرها البديمة ، فهي لا تختلف عن سائر المدن الشرقية الاخرى الا في سمها واكثر ازقتها ضيقة ممتلئة بالزوايا غير مفروشة بالحجر بحيث يصعب السير فيها اثناء هطول الامطار اما اسواقها فبعضها مسقف والبيوت مبنية من الداخل بنا. بسيطاً بعيداً عن الفن والزينة .

وكان في دار المستر ( برول ) في القسم الأعن من الحوش الواسع

م) ألغر وأغلم

عوائل كانوليل

العقائد الفدي

ا عاملة كلدانه

( ۲۲۰۰ منانع

36

الروم

اصفها

اشاعا

فوا:

والمطبق بالكاشي، (هول) مفتوح يسمى بد (الايوان) في بفسداد، والمطبق بالكاشي، (هول) مفتوح يسمى بد (الايوان) في بفسداد، وبحانبه غرفتان تحتها سرداب كبير يستعمل اننساه الصيف كسكن، وفي مدخله باب يصل الى المطبخ عبر (هول) صغير وفي الوسط، مقابل البادار تقريباً ، يوجب بد أيوان ثان كبير. وفي الايوان الأول ينام مسر (بررل) ، وفي الثاني كنا نتناول فطورنا وغددائنا وكنت الجلس في مناهي في الليل وممناسبة قرب مومم الايوان ليل مهار لاي كنت افرش فيه مناهي في الليل وممناسبة قرب مومم الامطار لم نعد ننام في السطوح.

وفي ٢٧ تشرين الأول سقطت أولى قطرات المطر والى اواعط تشرن الثاني كان المناخ حاراً في الليل فكنت اشعر بحر عند استمال اللحاف الا ان الحريزول ويبرد المناخ قبيدل طلوع الشعس لذلك رجحت (الهول) المفتوح على الغرفة المقفلة ، وقد تفضل المستر ( برول ) فقدم لي (الهول) كرماً منه في لكي انام فيه وذلك لعدم التطاعتي النوم براحة في الغرفة الشدة القيظ وعلى ذلك امضيت شتاء كاملا في الايوان والى جانب منا الايوان درج صغير يؤدي الى قسم مرتفع مبني من الخشب وعلى جانب هذا المرتفع دواوين ويوجد ايضاً غرفة واسعة يضم جانباها دواون وكراسي ومنضدة وموقد.

وامام الغرفة دهلين صغير وقد كمانت الفرفة مفروشة بالزوالي اما الغرفة التي اقطن فيها فهي مفروشة بالزولية وفي اطرافها الثلاثة دواوين وكناعادة لستقبل زوارنا في هسذه الغرفة الا أن المستر ( برول ) اعتاد على امتنال زائرية الخصوصيين في المسكان الخشي المرتقع .

وفي ٢٩ و ٣٠ تشربن آلأول هبطت امطار غريزة وفي الرابع<sup>من الثربن</sup>

الهائي هبت في المساء عاصفة شديدة استمرت الى منتصف الليل حيث نزل مطر قلبل اعقبه برد خفيف في الهواء لذا بقي المناخ جيلا جداً مدة عابية الما بحيث جذبنا الى النزهة خارج أبواب المدينة بساعات متأخرة وفي نزهاتنا لفت نظري أن الصبيان كانوا بهتفون وراءنا في الازقة ( Hartmann ) ولم افهم سر تلك الهتافات كما أن احداً لم يذكر بانه قد سبق مجيء شخص يحمل هذا الاسم الى بغداد.

وفي ١١ تشرين الثاني تلبدت السطاء بالفيوم مرة اخري وكنا نتوقع سقوط المطر واكنه لم يسقط الا في نهاية الشهر.

وفي بداية تشرين الثاني انتشرت انباء في بغداد عن تقدم الجيش الروسي الى مدينة ارضروم ووصلت هذه الشائعات من طهران عن طريق اصفهان. ولم يلق الخبر تصديقاً بحق بالنظر لان الروس هم الذين تعمدوا اشاعة ذلك الخبر عن قصد لغرض القاء الرعب في قلب الشاه من زيادة فواتهم لينضم اليهم ويكون في قبضة ايديهم ومع ذلك كان يبدو ان الشاه ميال الى جانب الروس ولكنه في الظاهر مضطر الى المحافظة على الحياد لان الخزينة كانت خالية الوفاض من ناحية ولأنه كان يخشى من الانكلين من ناحية اخرى ليمكنهم من جلب جيش بسرعة من الهند لمضايقته بالقوة وبالرغم من وجود المدر بين الالمان والآجانب كان الجيش الفارسي غير منظم. وبالرغم من وجود المدر بين الالمان والآجانب كان الجيش الفارسي غير منظم. يتوافد الى بفداد زوار ايرانيون باستمرار. وفي هذه السنة فقط يقدو

يتوافد الى بفداد زوار ايرانيون باستمرار. وفي هذه السّنة فقط يقدر عددهم ( بستين ألف) زائر وذلك ان ( الكرنتينة ) الموجودة في خانقين اعطت تذاكر بهذا العدد للزوار.

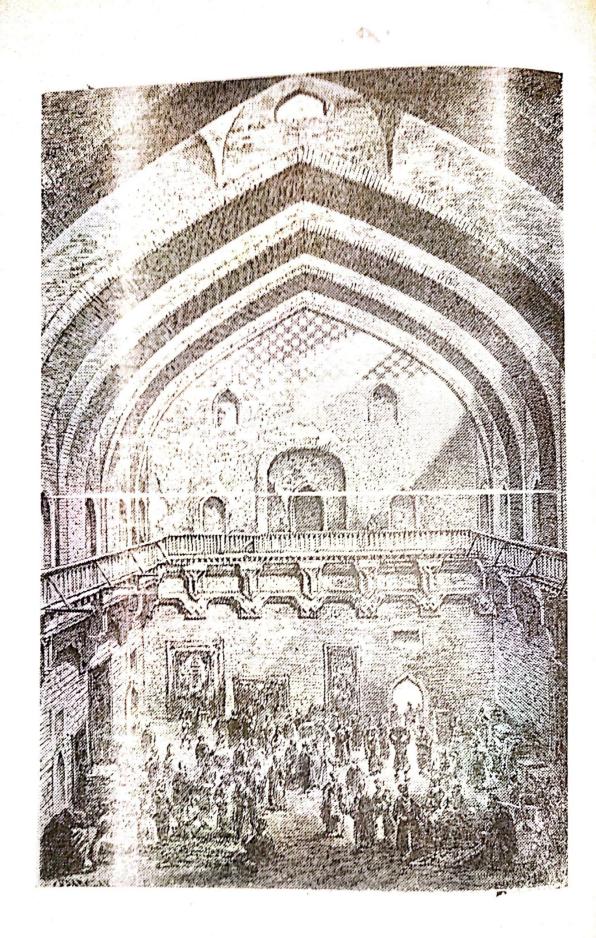
وفيما عدا ذلك كانت الرحلات الى جوار بغداد مخطرة طيلة الشتاء بكامله

في بغرسلاد، مقابل البرامة والمائة المؤمنة الم

الى او اسط تشرب ممال اللحاف الا در حجت (الهول) فقدم لي (الهول) والحسة في الفرة المول والى جانب هذا والى جانب هذا والى جانباها دوادن يضم جانباها دوادن

م براد والي الم النزا مواويان و من المنا دواويان و المنا ما اعتاد على وقد قطع معنا تاجر من السلمانية الطريق من الموصل كان تابعاً من الوحية وحيث ان والي الموصل كان تابعاً من الوحية وحيله وكانت بضائمة قد نهيت وحيث ان والي الموصل كان تابعاً من الوحية العسكرية الى والي بغداد لذلك جا، هذا الشخص الى بغداد ليطلب مساعدة الوالي غير انه لا يؤمل نجاحه في مسعاه هذا عبل رعا سيقود أفقر مما كان عليه من قبل . ولم بكن لوالي الموصل عدد كاف من القوات أو ارادة قوية لتأديب المتعردين من الأكراد . وهذا الأمر يكشف عن مبلغ قلة الأمن وشدة المخاطر التي تحدق بالمسافر حتى في وقت السلم . ففي السنة الماضية حدث وشدة المخاطر التي تحدق بالمسافر حتى في وقت السلم . ففي السنة الماضية حدث عند أمستر ( برول ) في تنظيم المروحة مقابل ثلاثة قروش وعندما عاد الى موطنه أودع بعض دراهمه وملابسه عند أحد تجار بف حداد واخبر مستر ( برول ) انه سيعود الى مدينة ابائه عارياً من كل شي، خشية ان يسلم قطاع الطريق .

وقد أفتقد الأمن في هذا الشتاه بشكل أوسع فني أواخر تشرين الثاني بلغنا إن قافلة كبرة في طريقها من الحلة الى بغداد تعرضت لهجوم شمر ونهبت نها تاماً. والواقع إن الأكراد المنتسبين لعشيرة الحجاو أو (جاف) قدموا الطاعة ودفعوا الجزية الى الحكومة ولكن سمه منا مقابل ذلك أن الأكراد الساكنين في زاخو (في شمال غرب الموصل) قد ثاروا فأسروا مدير الناجة وقتلوه وقطموا بهذا الشكل كل صلة بين كل المناطق الفربية والشمالية القرية فأرسل الوالي الجند ضد البدو حيث اسروا عدداً منهم مع خيولهم التي يعت في الأسواق بسعر رخيص . ومع ذلك بلغنا بعد مدة وجبزة أن قافلة زواد في الرائيين تعرضت ايضاً بين بغداد والحلة الى هجوم ونهب على أن العرب



خان في بفداد قبل ١٠٠ عام

كانوايقومون بالنهب فقطولا يصيبون المسافرين باذى اذا لم يبادروم بالمقاومة الخذا ابدى المسافرون مقاومة لهم وقناوا لسوء حظهم شخصاً من البدو فعند ذلك يضطر البدو لعمل نفس الشيء أي القتل أخذاً بقاعدة الثار.

والحق أن للمربقيم نبيلة كالفرسان في القرون الوسطى في أوروا وبالرغم من شقاو تهم فلهم مثل عليا في الشهامة . ف كانوا يمتبرون الاراضي التي يتجولون فيها ملكا لهم لذلك تمودوا أن يأخذوا من المارة كالسواح دراهم للمرور فيها . فاذا قدم المبلغ لهم أو أتفق مع زعيمهم ساروا في طريقهم بامان كاهو شأن الطرق في أوروبا . ومن عتنم عن ذلك من السواح يتمرض الى سلب كافة أمواله . ومن مثلهم المليا أنهم يتحاشون التمرض لسلب النساء والبنات بل يسهلون سبيل السير لهن . والسبب في ذلك على ما يقال أن أعرابياً سلب الم يسهلون سبيل السير لهن . والسبب في ذلك على ما يقال أن أعرابياً سلب أم يقنف اليوم .

وقد بلفتنا معلومات عن سقوط ( زاخو ) التي سبق أن ذكر ناها: أن اردشير ) أو الاصح ( يزدشير بك ) الذي هو من اقرب أقارب (بدرخان ) المشهور جاء الى الموصل مع حاشيته وتعهد الى والي الموصل بأنه يستطيع اذا المشهور جاء الى الموصل مع حاشيته وتعهد الى والي الموصل بأنه يستطيع اذا ما منحه الأموال والضباط أن ينظم جيشاً بقوة ( ١٠٠٠٠ ) محارب لمحاربة الروس ، وسر الوالي بهذه البشرى ووعده بالأمرين ، مسع العلم أنه يوجد كفاية من الضباط في الجيش العثماني . وفي الطريق قتل انصار ( يزدشير ) الضباط الاتراك وبعد ذلك ترأس يزدشير بك قوته التي بلغت بين (١٦-١٨) الف مقاتلا وتقدم الى الجزيرة البائسة التي كان أهاليها متضايقين في السنة الف مقاتلا وتقدم الى الجزيرة البائسة التي كان أهاليها متضايقين في السنة الماضية فكانوا يعيشون بشق الانفس . وبعد أن فرت القوات العثمانية التي يقارب الماضية فكانوا يعيشون بشق الانفس . وبعد أن فرت القوات العثمانية التي يقارب عددها (٠٠٠٠) جندي أمامهم احتلوا زاخو واسروا المتصرف وعذه المدنة

(زاهو) تقع في منتصف الطريق بين الموصل والجزيرة لذلك لم يتمكنوا من دعوم من دعوم الدسير على هذه القوات أن تتقدم . فساد الخوف مدينة الموصل بكن من الدسير على هذه بن من الجنود فيها قليل وقد حاول يزدشير ان يتحاشى فشل أورته لأن عدد الجنود فيها قليل فكتب الى القناصل الانكليزية والفرنسية في الموصل يعلن فيها اعترافه بحكم السلطان ويرد أسباب تورته الى ما انزله الوالي برجاله من أفعال قسرية وغير قانونية. وقد وجد والي بفداد نفسته مضطراً لارسال الجند الى الموصل فبعث بر (٤٠٠٠) شخص الا أن هذا العدد كان قليلا بالنسبة للاكراد الثوار الذين اعتادوا على الحروب وبالطبع كان من المؤمل أن تلحق هذه الثورة بالباب العالي خسائر فادحة بكل سهولة . لأن كافة الجبال الكردية في الاناضول يسكنها الاكراد الذين من المتوقع أن يلتفوا حول هــــذا الزعم المنتسب الي عائلة تحنل مركزاً كبيراً عندهم وقد شع العثمانيون ثورة الأكراد بعد اشهر قليلة بصورة فجائية .

الملافرار هذه الحركة بالنسبة لبغداد فقد كانت تنحصر في قطع البربد من الاستانة ومنع والي الموصل من تصدير المنتوجات المحلية من ولايته وفي هذه الفترة نشط البدو في قطع الطرقات في الجنوب والشرق من بغداد فارتفت الاسعار وساد الغلاء ألذي استمر طيلة الشتاء ولم يستطع البدو الهجوم على السفينة التجارية الانكارية التي كانت تحمل البضائع من الهند من في كل السفينة التجارية الانكارية التي كانت تحمل البضائع من الهند من في كل شهر بشكل منتظم كا أن البريد الأوربي ، الذي كان سابقاً برد من في كل البعة عشر بوما في كل البعة عشر بين بيروت وبغداد بواسطة البريد الانكليزي ، بينها بفطع الماعا

هذا الطريق على هيجين ( عهل سريع ) في حوالي ( ١٠ ) أو ( ١٧ ) بوماً ومن الشام الى بيروت في ( ٢٠ ) ساعة عادة . غير انه في أحد المرات قطع الساعي هذا الطريق في ( ١٠ ) أيام بسبب ما ادعاه من سقوط الثلوج وارتفاعها الى ( ١٢ ) قدم . و كانت الثلوج شيئاً غير مسموع به في بغداد .

وفي أواسط تمشرين التاني عند ما بدأ الطةس يبرد، اختنى البطالوحشي عن الانظار . وتكاثر البموص والزنابير بشكل مضايق لا يحتمل . وبعد هطول الامطـــار القليلة في أواخر الشهر عادت حالة الطقس فتحسنت من جدید. وبین (۱۶) و (۱۸) من كانون الأول هطلت الامطار بشدة واعقب ذلك تحسن في الطقس دام حتى ( ١٠ )كانون الثاني. وفي مساء هذا اليوم نزل مطر شديد مع عاصفة قوية الا انهما انقطعا في منتصف الليل وتكرر سقوط الامطار بعد (١٤) يوم أي في (١٩) و ( ٢٠ ) من هـذا الشهر . واصبح الطقس بارداً في الصباح والمسـا. بحيث اضطرنا الى استمال الموقد في الغرفة العلما وقد اشتد البرد بحيث تجمدت المياه في احدى الليالي. إلا انني كنت مع ذلك أنام في الهول المفتوح . وحل الربيع تماماً في اواسط شباط ، فتجمعت اللقالق على المنائر وأخذت الطيور تطير في السها، بفرح . الا أن الامطار كانت تسقط بغرازة داعًا ، بحيث تتجمع في الحفر في بسانين النخل فلما تتكاثر تنحدر فضلة المياء الى سهل حول بفداد فتجعل بفدادكما لو كانت محاطة بالمياه فكأننا كنا نعيش في جزيرة. وبالتدريج جفت المياه واعتدل المناخ واصبح لطيفاً منعشاً في الصباح والمساء والكن الحركان شديداً في الظهيرة فكنا فضطرالي ملازمة الدور اثناء سقوط الامطار أو بعدها بقليل بالنظر لأن ريزة لذلك لم بنات عن قبل الأكوانها لمد الخلوف مدينال ان يتسحاشى ففل أن مل يعلن فيها اعتراله رجاله من افعال فسرو لازمال الجندالل كان قليلا بالنسالا ن من المؤمل أن <sub>تلعوا</sub> لأن كانة الجبال لكر ن يلتفوا حول هــــال قد قمع العُمَّانيون ثورنا قد كانت تنعصر أ<sup>ا فا</sup> يوجات الحلبة سوال الازقة عتلى، بالماء بما يصعب السير عليها فكنا نخشى الترحلق والوقوع في الازقة عتلى، بالماء بما يصعب السير عليها فكنا نخشى الترحلق والوقوع في المياه المتجمعة في مختلف الأماكن! وكانت حرارة الشمس شديدة عندالظهر حتى في كانون الثاني، بما تعمل على نجفيف المياه بسرعة ، لذلك محلو الزهان حتى في كانون الثاني، بما تعمل على نجفيف المياه بسرعة ، لذلك محلو الزهان الحق في المواء النتي بالنظر لخضره الحداثق وبهجة الى الحارج بعد معقوط المطرفي المواء النتي بالنظر لخضره الحداثق وبهجة

المراعي .

وكانت دار المستر ( برول ) غير مربحة نوعا ما بالنســـــبة اليه . حيث تقع في زقاق ضيق بين عدة بيوت ، في مكان بميد عن مقر القنصلية ، نخور عما المناظر البعيدة التي قظهر من السطح فقط. وهي من الضيق محيث لا تصلح لأقامة المراسيم الدينية ، بالنظر لأنه في كل يوم أحد تقام مراسيم عبادة (عبرانية ) تعقبها صلاة انكليزية تقام في القنصلية العامة . وكينا احياناً نقيم الصلاة بالشكل الذي يقوم به الأرمن ، وحدث أن شخصاً ارمنياً قادِماً من ديار بكر بقيمده طويلة يشاركني في الصلاة فحاول المستر ( برول ) ،استئجار دار جديدة محتوى على قاعة كبيرة يستعملها للصلاة وتقرب من القنصلية. واتفق أن وجد داراً تتوفر فيها هــذه الشروط تقع قرب قصر الكولونيل ( Rawlinson ) في زقاق عريض بدرجة كافيه ، يسكنه اكثر الانكابر والدار تطل على ساحل دجلة ، فكان منظرها يشرف عنى الشاطىء المقابل لبساتين النخل المحيطة بالمدينة . ولكن شخصًا انكلغرياً آخراً كان راغبًا في استيجاز نفس الدار . إلا ان صاحبة الدار ارسلت وكيلها الى مستر ( برول) وطلبت اليه استيجار الدار وقالت له انها لا ترغب بتأجيره لذلك الشخص مهما كان المبلغ الذي وعد بدفعه كبيراً .

و نزيد ايضاحاً ان وكيلها ، الذي كان يدعى انه ينحدر في اسبه عن

ابي بكر، الخليفة الأول، جا، يرافقه كانب وملا والأمر الذي يبعث على الاستغراب، هو حاجة الشرقيين الماسة الى النفود وبهذه الحاجة اضطروا مستر ( برول ) على دفع ( ٠٠٠ ) تالر سلفاً وهو مبلغ الإيجار لمدة (٣) منوات نقداً ومقدماً فسلموا اليه عوض ذلك المقاولة ومفتاح الدار.

فلما اقتنع المستر ( برول ) بأنه اضحى صاحب الدار ، بدأنا ننقل في حينا اليوم واليوم الثاني حاجاتنا محملة على الحيوانات والحمالين وفي اليوم الثاني مساه بعثت صاحبة الدار خادمها الى ( مستر برول ) وطلبت اليه تسلم مفتاح الدار ، لأن ذلك الشخص الانجليزي الآخر يدعى ان بعض الشبابيك والابواب تعود لصديقه القديم ، الذي كان يسكنها من قبل ، فاشتكى وسجن وكيلها . فعلى ذلك فقد كتب المستر ( برول ) رسالة الى الانكليزي وطلب وكيلها . فعلى ذلك فقد كتب المستر ( برول ) رسالة الى الانكليزي وطلب اليه ان يطلق سراح المسجون ويتريث الى اليوم الثاني ولكن الرسالة الرجعت اليه دون ان تفتح . ولم يقدم احد في يوم الثاني لقسلم الشبابيك ارجعت اليه دون ان تفتح . ولم يقدم احد في يوم الثاني لقسلم الشبابيك والابواب . وعلى ذلك كان الانكليزي يطااب بالدار ويدعى انه اسبق بالاستئجار .

وقد رفعت الدعوى الى المحكمة . فجلب الانكليزي ( ٣٠ ) شاهد زور ، وبالرغم من ان الوكيل قد رد هذه الشهادات ، الا أنهم ادعوا بأن هــــذا الوكيل وعــد قبل يومين من استئجار المستر ( برول ) بحضورهم بتأجير الدار الى الانكليزي سنوياً . وكان وكيل مستر برول يهودياً متنصراً . لانه لم يستطع الحضور بنفسه الى المحكمة لاظهار طاعته للقوانين العمانية . اما وكيله فقد طلب سماع الشهود واحداً واحداً لاعتجوابهم إلا العمانية . اما وكيله فقد طلب سماع الشهود واحداً واحداً لاعتجوابهم إلا ان وكيل القاضي وكان مرتشياً أو ميـالا للطرف الآخر اسبب ما غضب

ورة العالى و ق اغا قع (۱۷۱۷ الالم الفادلة الى والفتاة والفتاة (مندیل ) دینگون (بطنری) وینعق وبأغذ العروس الدان فاذا ات ذلك بقدم العم با الجيم غالفين إ ازواج عوجب ا النانعي والماليكي والمبل قبل الزو نبحث عن اشيخ زونم. وبده ولطبيعة إ الكانت المرار (لناعثرة يو البرون بها في لانكبز وكاد وأعلى خفا

وقار . . . فاكتفوا جذا القدر من الشهود واصدر القاضي حكمه بفسخ عد الاسترعامات والوعود والنهديدات استطاع اقناع صاحبة الدار بتميين وكيل آخر ، فنظموا مقاولة جديدة ، كتبت بتاريخ سابق ببومين لتاريخ مقاولة المستر « برول » واعادت المرأة المبلغ المدفوع مقدماً ، فاضطررنا الى جم حواثجنا وانتقلنا الى دارنا القديمة . وقد لفتت فظري قدرة جمع الانكابزي هذا العدد من الشهود وقد اتضح لي ان كـ ثيراً من فقراً، العرب قد جعلوا من ذلك الأمر وسيلة للمعيشة . . ممن محضرون الى بغداد ويجلسون طيلة النهار، اثناء انعقاد المحاكم في المقاهي القريبة منها، ويلبون طلب المحتاجين ويبدون استعدادهم لحلف البمين والشهادة لكل قضية مقابل دراهم معدودة. وفي هذه الفترة حدثت حفلة زواج لمسلم، دعيت اليه كأكثر الانكليز لأن البغداديين كانوا يحسبونني واحداً منهــــم. وعلى ما روي لي ( الملا ) جواباً على سؤالي ان المسلم اذا شا. الزواج فعليه مراجعة (امام) المحلة ليكاشفه برغبته في الزواج من فلانة الفتاة او الأرملة . فيسأله الأمام عما اذا كانت الفتاة موافقة أم لا فيجيبه بالايجاب ، فيسأله الامام عن مبلغ ما يدفعه للزواج من المال وما مقدار المهر المعجل وما المبلغ الذي يدفع اليها فيما اذا توفي قبلها أو طلقها ( المهر المؤجل ) ، فيجيب عن المبلغين . "م يذهب الامام الى العروس فيسأ لهـ المحضور اقاربها . وفي بادىء الأمر تستحي الفتاة فلا نجيب والكنها تمترف بعد ذلك بأنها متفقان وتذكر مقدار جهازها وعلى ذلك يمين وكيل بكون في أغلب الاوقات الأب أو أذا كان متوفياً بحل محله عمها أو اخوها وكنذلك يعين الرجل وكيلا عنه وبهد ذلك يكتب الامام

ورقة النكاحويوقمها بميسم بالحبركما توقع الاوراق الاخرى بالحبر ايضاً وليس بالشمع حتى اذا تم ذلك يؤيده بالمهر أيضاً اثنان من مختاري المحلة ثم يأخذ الامام المقاولة الى المحكمة عند القاضي أو وكبله ويذهب معه الوكيلان (عن الفتي والفتاة ) ويضعون ابهامهم الأيمن الواحد فوق الآخر نحت كفية (منديل) ويتلون دعاء مقدساً وبعد ذلك على، الورقة المطبوعة والممهورة ( بطغرى ) وينعقد الزواج بهذا الشكل فيحضر العريسالدار بعد عام الجهاز ويأخذ المروس من الحرم . وعندئذ تنقدم امرأة فتضع بد المروسة في يد العريس. فاذا اتفق أن الأب لم يكن وكيلا أو لم يكن راضياً بالزواج فعند ذلك يقدم المم بذلك أو اخ العريس بالرغم من معارضة الآب وأذا كان الجميم مخالفين يم احراء المراسيم في حالة عدم كون العريس مجرماً بعقد الزواج بموجب المذهب الحنفي، واكمن لا بجوز ذلك بموجب المذهب الشافعي والمالكي وحسما رأيت انه يوجد عند المسلمين ايضاً فرصةالمتمارف والميل قبل الزواج كشرط واذا رغب البدوي في الزواج بخرج للنهب فيبحث عن اشخاص يؤسرهم ويطلب مقابل فك المارهم مبلغاً بختلف باختلاف ثروتهم . وبهذه الطريقة يحقق له ثروة تؤمن أو تسهل زواجه وجهازه

وبطبيعة الحال لم أركل هذه المظاهر في حفلة الزواج التي دعيت اليها ، بلكانت المراسم منتهية الآان الولمجة التي عقدت عناسبتها كانت تدوم مدة أربعة عشرة يوماً ، وفي كل يوم تقام الولائم وفي الليالي يحملون المشاعل ويسيرون بها في الأزقة وفي آخر تلك الولائم حدث ان اقيمت وليمة خاصة للانكليز وكان العريس الشاب محمياً من قبل الانكليز وهو ابن مسلم ثري من أهل بغداد وقد ذهبنا تحت رئاسة الكولونيل Rawlinson الى دار

من من الله الله الله الله كليزي بعسسدانون حبة الدار بتميين وكبل بيومين لتاريخ منارا -ما ، فاضطرد فا الى مى ي قدرة جمع الانكنز ن فقراً. المرب فد جلوا الى بغداد وبجلسون لله ء ويلبون طلب الممتاجر ضية مقابل دراهم مدود عيت اليه كأكثر الاكد وعلى ما روي لي(اللا فعليه مراجعة (المام)الخ زرملة . فيمأله الأ.ام<sup>عالا</sup> يَّالِهِ الإمام عن مبلغ لما بنك بلخ الذي يدفع البانا المنبأر. بالمبارد الأس تنعي مادار المادار المادار و أو اذا عن مدنا المتزوجين الجديدين فدخانا الصالون حيث كانت الأرائك معدة لنا وحسب المتزوجين الجديدين فدخانا الصالون حيث كانت الأرائك معدة لنا وحسب العادة كان خلف كل واحد منا رجل يسمى (جبوقجي) يحمل غلبونا طويلا وناركية وفي أول جلوسنا ابتدأوا في اشعالها وتقديمها لذا، وقسد قدموا لنا ايضا ليمونات وقهوة وفي هذه الاثناء كانت الموسيقية فمؤلفة من بصورة مستمرة والأغاني الرخيصة ترتفع ، واما الآلات الموسيقية فمؤلفة من بصورة مستمرة والأغاني الرخيصة ترتفع ، واما الآلات الموسيقية فمؤلفة من دنبكين صغيرين ودف واحد وقانوب كانوا يعزفون عليه بقطع خشبية صغيرة ونوع من الكان الذي له صندوق صوت صغير.

وبعد ان فرغنا من تدخين عدد من الفليونات قادونا الى صالون آخ فيه منضدة على الطراز الأورين محاطة بكراسي ، فجلسنا عليها وقد جلس العريس وأخوم الأكبر في آخر المنضدة ولما كانا لا يمرفان استعمال الملمقة والشوكة فكانا بقطعان اللحم الى قطع صغيرة اكي يستطيعا أكلها بواسطة الملمقة ، ولا حاجة الى القول بأنها لم يشربا الحمر لانها لم يرغبا أن يكونا مثلاً سيئًا للخدم المسلمين واثارة كراهيتهم ، الا أنهم قدموا لنا (شمانيا) و (شرى ) و ( پورت واين ) وقد وجدت اقداحاً خاصة بالشامبانيا لأن الصحون والاقداح كافتها استعيرت من القنصلية ، وفي الوقت نفسه لم مخل المائدة من الشروب، وبعد أن رفعت المائدة رجعنا إلى الصالون الأول وكم دخلنا أول مرة استقبلنا التخت بالموسيقي ، و بينما كنا ندخن غليوننا ونشر<sup>ب</sup> معه القهوة كان عجوز بهو دي يدق الدف ويقوم بحركات تبعث على السحربه فيرقص تارة ويقفز طوراً ويقوم بالقاء الذكات المبتذلة السخيفة بين عبن وآخر التي كَانَتْ تَنْمَزُ عِ اعجابِ الحاضرين من المسلمين ... وفي االيلة المقدسة السابقة لميلاد عيسى كنا مدعوين عند الكولونيل

(Rawlinson) ومن المملوم أن الانكلين بحتفلون بالميد في اليوم الأول نقط. فدعانا ايضاً في ذلك اليوم عندة فذهبنا ، نحن وجبيع الاوربيين وزوجاتهم ووجوه نصاري الـكنيسة الشرقية في بغداد الذين كأنوا حادرين في قصره المزدان وكان تخت الوالي يعزف الالحان الأوربية وعند رجوعنا الى الدار تقدمنا اشخاص محملون المشاعل ولم يبدأ الغداء الاحوالي الساعة الثامنة مساء اما العشاء فتناولوه في منتصف الليل ولم نستطع حضوره وكانت المأكولات نفيسة حيث ضمت المائدة أحسن نبيذ من أوروبا .

وفي اليوم الثاني سافر الكولونيل ( Rawlinson ) برفقة عدد من الانكايز الىسلمان باك بالماخرة لصيد الخبزير الوحشي، وقد تممد الكولونيل ذلك تخلصاً من زيارات التهنئة التي تستغرق طالة نهار اليوم الأول من السنة الجديدة وقد بقي هناك الى اليوم الثاني من كانون الثاني . ودعينا نحن كذلك الى الصيد و لـكنني قررت البقاء في بغداد لرداءة الطقس ولعدم وجود حصال هادي. استعمله في الاياب. فتحركت الباخرة من سلمان باك الى البصرة لغرض استقبال السفيرالانكليزي الجديد لطهران مستر (موراي) واخذه وقد اعقبهم مستر ( برول ) مع عدد من الانكايز راكبين الخيل بعد يومين و لكمنه رجع مرة أخرى في ( ٣٠ )كانون الأول. وفي هـــــذا الصيد كأنوا يطاردون الخنازير على الخيل وهم يحملون الرماح واستطاع أحد الانكليز من الشبان المدعو (جونسون) طمن الخيزير بالرمح واكنه وقع عن الحصان فتمرض الى خطر افتراسه اذ هجم الخبزير عليه ولكن لحسن الحظ اسرعوا الى انقاذه بطعن الخزير قبل أن يدركه .

الا أن يده رضت اثناء سقوطه من الحصان. وفي الصيد الثاني الذي اعقب

كانت الوميق نفرس لآلات الموسيفية فؤلفته يعزفون علبه بفطع ظبا صغیر : ت قادونا إلى صالون أم وفجلسنا عليها وأدجل نا لا يمرقان استمال الله كمي يستطيعا أكلها بواما لا فها لم يرغبا ان يكوا د انهم قدموالنا إنمانا قداحا خاصة بالشامانيالا ة ، وفي الوف<sup>ق نف</sup> جمعالى العالون الأولءا المحتا تدخن غلونارند بمركان زمن تال هج م المبتدلة السنية بن

والمال معنه لا وم

جبوقىجى ) بخىل غادا

لما وتقديمها لنا ، للم

CHAI

الماوالمذ بروا shall the light عيلان أخباراً قد س زمان ( نبوخا مبدأ لسبع طبقان كانرى بعنها. eis إبل كما هو بالفران وكذلك نبدها هرون الرئث الأم وأما سامرا. وفي قرب الز أرنية وفي السليماني (أردشير بابكان) و لرفي الشارع وخط لكولونيل linson خلولها وامتنسيخ الكولونيل حذا الخ وبعد ذلك لا بد لننمن طويل وحو يج وجوبة وقد ك

الصيد الأول عدة وجيزة لازم سوه الخط الكولونيل Rawlinson فكسر كتفه الابسر واضطر الى ملازمة الفراش أسابيع متدددة واكنه مع ذلك لم يمتذر عن استقبال ضيوفه فاستقبلنا في يوم الاحد لتناول الفداء كالمعتاد وكان يحل محله في القنصلية الدكتور (هيسلوب). وقد سرتني مسرفتي بالكولونيل Rawlinson جـــداً حيث وجدته شخصاً كهلا ضعيف البنية طويل القامة عسكري المنظر، أهلا ليكون قائداً وبقدر ما كان جنديا كان عالماً. نقد عاش في الهند وأبران سنين كثيرة لذاكان يحسن اللغــــة الهندوستانية والفارسية والتركية والفرنسية والعربية ويفهره الالمانية واللاتينية واليونانية والعبرانية والكلدانية ، وقد اكسبته مواصلته دراسة الخط المساري شهرة عالمية وساعدته مطوماته في الألسنة على قيامه بهمة لا تمر ف الكلل بالحفريان والاستكشافات للتوصل الى آثار قدعة في اشكال مختلفة ومن عمار رحلاته الى كردستان وايران وتركيا وغيرها من المواطن الفنية بالآثار القديمة اكتشافه الخزائن التي كانت مخبئة لحد الآن، وأني لمدين له بحسن وفادته وجميل استقباله وقد تعامت منه عدة قضايا وقسماً من نظرياته وهي قد تكون غير مصيبة وككنها تدل على كل حال على مبلغ ذكاءه وعميق ادراكه. فلما كنت في بغــداد زار الحاة وبدأ في حفريات ( بئر نمرود ) للبحث عن برج بابل فالاسطوانات الحجرية التي وجدت في الآثار القديمة كمانت توجد لحد الآن في زوايا الشمال الشرقي او الجنوب الشرقي داءًا في الحفريات القديمة. وكان الكولونيل Rawlinson يشير بواسطة البوصلة الى مكانين معينين كان يلزم رفع الاحجار منهما وبالفعل لما رفعت هذه الاحجاروكا كان يتوقع عثر على اسطوانتين نقش فيهما باليخط المسماري ، فلما عاد أراني

اياها والمستر برول ، وكمانت ها تان الاسطوانة ان سالمتين من التلف وبعدو عليها الخط المسعادي واضيحاً ، وعلى ما اكد لي أن ها تين الاسطوانيين عملان أخباراً قديمة ويفهم منها أن البرج مشيد قبل (٥٠٤) سنوات محملان أخباراً قديمة ويفهم منها أن البرج مشيد قبل (٤٠٠) سنوات من زمان (نبوخذ نصر) وقد شيده خادم الملك (ما دورات) لكي يكون مسداً لسبع طبقات السعاه . وهذا الوصف كان بظهر مع الألوان المختلفة التي كنا نرى بعضها . وعلى ما يروى الكولونيل Rawlinson ان مدينة بابل كنا فرى بعضها . وعلى ما يروى الكولونيل كان بجب ان يقما قرب اتصال دجلة وبرج بابل كما هو مذكور في الأنجيل كان بجب ان يقما قرب اتصال دجلة بالفرات وكذلك حسب تحرياته أن موقع بغداد القديم هو في الهارونية التي شيدها هرون الرشيد وقرية الهارون التي تقع قرب هذا الكان توضح هذا الأمم وأما سامراه فهي المدينة القديمة المعروفة بسر من رأى . .

وفي قرب الزهاب التي تقع قرب (العادية) يوجد تل عليه مخطوطات وفي قرب الزهاب التي تقع قرب (العادية) يوجد خط بهلوي طويل يبحث عن اعمال أرمنية وفي السلمانية على الجبال يوجد خط بهلوي طويل يبحث عن اعمال (أردشير بابكان) وقسم غير قلبل من هذه الاحجار واقع من الجبال على طرفي الشارع وخط الجمل الأولية اكبر من خط الجمل الاخيرة ، وقد بتي الكولونيل محط الجمل الأولية اكبر من خط الجمل الاخيرة ، وقد بتي الكولونيل هذا الجمل (٣) أيام هناك نظم خلالها (١٣) حجراً بموجب خطوطها واستنسخها ولكنه لم يتمكن من تنظيم بقية الاحجار . ويسمى الكولونيل هذا الخط (اخمني) وأن كان يبدو كالخط الأرمني .

وبعد ذلك لابدلي من البحث عن الكابتن (جونسن) وهو صديقه منذ زمن طويل وهو الآن يمثل في (بوشير) الهند الشرقية وزوجته كلدانية جيلة ومحبوبة وقد كان ضابطا بحريا قديراً وهو شديد اثناء الخدمة ولكنه الساني ولطيف خارج اعمال الوظيفة ، وقد اخذت منه خريطة دقيقة لمدينة الساني ولطيف خارج اعمال الوظيفة ، وقد اخذت منه خريطة دقيقة لمدينة

(فينوى) ، وحسما يقول هو أن الفرسيخ الفارسي يساوي (٣) اميال النخوى) ، وحسما يقول هو أن الفرسيخ الفارسي يساوي (٣) اميال الكنوية واذكر الآن الدكتورين الانكلابين وها الدكتور الحاص علاحي البواخرالذي كانت له عبادة يومية والدكتور المنص اللازمين الفراش في دورهم و يحضر الأدوية الممرضي مثلما ويزور المرضي الملازمين الفراش في دورهم و يحضر الأدوية الممرضي مثلما يحضر ها الأطباء الدرب بالفظر لهدم وجود الصيدليات في بفداد ولم يكن يأخذ مقابل ذلك عوضاً .

وفيما عدا ذلك كان في بغداد تاجران انكلبزيان احدها البحار المشهور التجواسعه مستر Howard وصديق الآخير مستر Howard النجواسمه مستر Howard وصديق الآخير مستر المانية ولكنه غادر بفداد مع زوجته سنة ١٨٥٤ وبعد ذلك عاد الى الهند من انكلترة .

وهذان تاجران يجلبان في كل عام بضائع من انكلترة ويصرفان تلك السلم في اسواق بفدداد بسهولة وقد ارسلت بواسطة باخرة مسترلنج الراجعة الاشياء التي اشتريتها للمتحف والمكتبة الملكية الى لندن ومنها الى برلين .

رفعاء حدا ذلك تعرفت بشاب انكليزي اسمه مستر Okley وصديقه الراهب Leecrof وقد بقيا اشهرا قليلة في بغداد وامضينا عندهم ليالي مفرحة. وعدا ذلك كان في بغداد تاجر الماني اصله من بو هميا واسمه Swobod، في بغداد تاجر الماني اصله من بو هميا واسمه الرسلة يسكن بغداد منذ حوالي (٣٦) سنة وكان يتاجر في بيع الرجاجيات الرسلة له من بوهميا ، اما ابوه فكان من مدينة براغ وامه عساوية من ولاية (شنايرمارق) وهو مولود في هنفاريا و عما ان زوجته عربية كان حديثهم في الدار باللغات المربية والالمانية والفرنسية والايطالية.

وكان في بغداد ساعاني اسمه Ludewig ومشهور بقوته الهرقلبة وقد ت النفق في يوم ان غضب اثناء المحكمة فلوى حديد البندةية .

وفيها عدا ذلك كارت هناك خياط اسمه Kan:hacke وهو من قرية ( قو به نيك ) في جوار برلين . ومن الغريب انه يوجد في كل مدينة تركية مهمة اصحاب حرف المان من مختلف الاجناس .

وفي طريقنا الى ايران رأى تلطفاً منه القائمقام (العقيد) مسعود الذي كان في خدمة الجيش التركي ان محافظ المستر برول. وهو بلجيكي الأصل ينسب الى عائلة ثرية تدعى بـ ( Smith ) وقد درس في المانيا وانتسب الى البحرية حيث اصبح بحاراً مجرباً وقد أناحت له مهنته كربان السفينة السفر الى امريكا وجنوب امريكا والى الهند واستراليا والصين في خدمة البواخر الانكليزية والهولندية وقد ذهب مؤخراً الى الابتانة حيث الحس معملا للطابوق. ولكن المعمل لم يكد يبدأ عمله حتى نشبت الحرب التركية\_ الروسية فتهدمت كل مشاريعه واضطر الى خدمة الاتراك فمين عمية والي بغداد، فذهب الني ( طربزون ) بالباخرة وفي طريقه اليها هجمت على باخرته (٦) بواخر روسية . فاعتبر ربان السفينة التركية سفينته هالكة لا محالة ولكن مسمود بك تسلم زمام القيادة وابلى بلاء حسناً فانقــــذ الباخرة من الخطر فحصل مقابل ذلك على وسام. ثم واصل سفره براً الى الموصل وهناك لقيته أول مرة فسهل أمر مجيىء الى بغداد. وقد كان يحسن الالمانية والفرنسية والانكليزية كاحد ابناءها وبالاضاقة الى ذلك كان يتقن غيرها من اللغات بتكلمها بسهولة وبطلاقة كبيرة وهو معاشر لطيف.

أما عن الهيئة الفرنسية التي ارسلت لفرص الجفرياتوالتحري عن الآثار

من المعلادة ولم المالية المالية المالية المالية المالية المالية ولم المالية ولمالية و

احدها البحار الشرر الأخير مسترك السرال

نكلترة ويصرفان لله اسطة باخرة مسترانع المكية الى لندن والم

bobods acris the line of the l

بجواد بابل فلابد من ذكر واليسها المسيو ( Fresnel ) الذي بقي قنصلا في جدة ( ٢٠ ) سنة وكان يحسن الا نكليزية والمربية بمناية بالغة وبشكل فصيح ومماراً عديدة صحيح بمض الأغلاط لأشخاص من المرب وقسد كان يطالع الالمانية ويفهمها غير انه لم يتكلم بها ويظهر انه كان قنوعاً بأنه لا يستطيع مجاراة الالمان في مجال لنتهم. واكنه لم يبذل جهده في عمله الرسمي بل انسحب وانزوي في دار. وعندما يزوره احد فيها كان لا بدمن ربط كلبه العقور الذي اعتاد أن يسد الطريق ، ليفسح مجال الدخول ، وهو. يستقبلنا بحفاوة الا انه لم يتمود رد تلكالزيارات ومع شديد الاسفكانت صحته سائرة الى الانحطاط بسبب تماطيه الحشيش الذي بتناوله في كل صباح وقد توفي في بغداد قبل ان يسافر الى بلده . واما عن الدكـنور ( Oppert ) الذي مد بحق أقدر عضو في الهيئة فقد تمرفت اليه في سفري الى الحلة وأنا أشكره جزيل الشكر على ما قابلني به من حفاوة وما قدم الي من معلومات عن بابل المدينة القدعة.

والشخصية التي تستدعي الاهتمام هي شخصية الوالي (محمد رشيد باشا) ولست ادري سر الاهتمام الذي كان يبديه نحوي ، فقد اهداني كتباً مختلفة منها البوم فني ملون مرسوم قبل مأتي سنة وهو يرجيع الى شاه الفرس المسمى (علي شاه) انتقل منه الى امراء الفرس الذين كانوا يعيشون في بغداد تلك الايام. وقد بعثوا به الى الوالي لاجل ان يعرضه على ولما شعر الوالي بأني استحسنت الا بوم اخبرهم ما اذا كانوا قد اهدوه اليه ام أرساوه لحجرد الرؤية فقط. وطبعاً اجابوه بأن اهدائه كانت رغبتهم وعلى ذلك قدمه لي الوالي في آخر ليلة قبل مغادرتي بغداد كذكرى.

ان محمد رشيد باشا مولود في كرجستان ، وعندما بلغ التاسعة من عمره اسره الاتراك فاظهر مقدرة بارعة فارسلوه لا كال تعليمه في فرنسا وبعد ان اجتاز الامتحانات بنفوق ظفر ابرتبة (يوزباشي) . فلما عاد ألى الاستانة تدرج في رتب اعلى حتى عهدت اليه ولاية (خربوط) . فقاد قوة حربية ضد الاكراد وفق فيها حيث تمكن من اسر زعيمهم (بدرخان) وارضخ كل الثائرين . وفي مختلف المناسبات طلبوا اليه ان يتقلد مهام الوزارة ، فرفض مراراً ورجيح عليها ولاية بغداد لان راتبه الذي كان يتقاضاه عن ولاية بغداد يبلغ (٢٠٠٠) غرشاً شهرياً أي ما يعادل (٢٠٠٠) تالر عدما ما يتقاضاه من الخصصات الاضافية للتمثيل والمصروفات السرية فضلا عن انه ما يتقاضاه من المخصصات الاضافية للتمثيل والمصروفات السرية فضلا عن انه ما يتقاضاه من المخصصات الاضافية للتمثيل والمصروفات السرية فضلا عن انه كان يحكم كما لو كان حاكماً مطلقاً بعيداً عن دسائس رجال البلاط .

وقد كان نصرانياً في ولادته وتربى تربيسة أولية كمسيحي ثم اكره على الاسلام الا انه في اثناه ولايته بغداد كان يطالع الكتاب المقدس وخصوصاً (المهد الجديد). وبالنظر لبقائه زمنا طويلا في فرنسا فقد ارتاب البغداديون في اسلامه ولسكي يبعد عن نفسه هذة الشكوك اخذ بعد مدة قليلة من بحيئة الى بغداد يقوم بتعمير جامع من ماله الخاص بشكل محتشم وقد حذا حذوه في الايام الاخيرة (عمر باشا) فابتاع المكتبة المهمة العائدة للمفتي حذوه في الايام الاخيرة (عمر باشا) فابتاع المكتبة المهمة العائدة للمفتي أوفى وجعلها وقفاً للجامع. ورشيد باشا الذي بلغ الحسين من العمر والذي نوفى قبل عامين بفتة كان شخصية تركية يحمل ثقافة عالية يستفيد المرء من حديثه كثيراً وكانت له معلومات عميقة في اللغة الفرنسية التي يتكلمها بطلاقة حديثه كثيراً وكانت له معلومات عميقة في اللغة الفرنسية التي يتكلمها بطلاقة وقد وجدت عنده كتاباً نادراً فيه رسائل عربية متبادلة بين محد (عملية) وفعا عدا ذلك والي بكر وعمر وعثمان وعلى والحسين وعائشة (رض). وفعا عدا ذلك

وجد في الفسم التركي من الكناب رسائل مع اجوبتها عائدة الى السلاطين الازاك ابتداء من عان واورخان وهذا الكتاب مطبوع في سنة (١٧٤٤) الازاك ابتداء من عان واورخان وهذا الكتاب مطبوع في سنة (١٨٤٧) هيرية بالاستانة أو (١٨٤٧) ميلادية في اربعين نسخة قدمت نسخه منه الى الوزراء فقط وهو مؤلف من قسمين : الأول عتد الى زمان سلمان الكبر أي ١٩٠٨ هيرية أو ١٥٠٤ ميلادية ولا ريب ان القسم الأول مشتبه في حقائقه الا ان الرحائل التركية كانت تضم وثائق مهمة من جهة اللغة والتاريخ ولا كان رشيد باشا واليا ( لخربوط ) أحصى نفوس الولاية فتبين أن ولا المنافظة الممتدة من ( صامسون ) الى الموصل تحوي بين ١٩٥٠ و ١٩٥٩ ألف مسلم وكانت اكبر الصعوبة هي في احصاء اكراد الحكادي بالغظر لأنهم مسلم وكانت اكبر الصعوبة هي في احصاء اكراد الحكادي بالغظر لأنهم اعرضوا عن كل ما من شأنه ان يسهل سبيل احصائهم فعلى ذلك اشتطاع الولاية عندما سئل صبي كردي اباه عما اذا سيسجل ام لا ? واجاب ابوه ولكن عندما سئل صبي كردي اباه عما اذا سيسجل ام لا ? واجاب ابوه ولكن عندما سئل صبي كردي اباه عما اذا سيسجل ام لا ? واجاب ابوه بالإيجاب سقط الصبي ميتاً

وفي فظر رشيد باشا توجد الاث قبائل كردية تختلف بعضها عن بعض الولهم اكراد الساسه ويعتبرهم رشيد باشا احف اد الاباطرة القدماء وقد استوطنوا طوروس وهم يمتدور الى اواسط آسيا ، اما القسم الثاني فهم اكراد مقيمون على حدرد ايران وقد تأثرت لفتهم بالفارسية تارة وبالعربية تارة اخرى . والقسم الثالث يتكون من قبائل القفقاس و عند محل اقامتهم من ارضروم الى خربوط وملامحهم تتشابه مع ملامح الكرج وهم يختلطون كثيراً بالأرمن . . . (١)

<sup>(</sup>١) المبشرول الامبركيون الذين يعيشون في الموصل يعتقدون ان للاكراد ثلاثة لهجان موزعة على ثلاثة مناطق : ١- لهجة السليمانية ، ٢- لهجة كردستان وعقد الى وان ، ٣- لهجة العراق ، وانفس اللهجات عي اللهجة التي يشكلم بها النبك الاكراد وهؤلاء يسكنون في عقرة في كردستان متجهة الى الغرب . المؤلف

وقد اطلعنا الوالي رشيد باشاعن مشاهداته المهمة واذا صحت تلك المشاهدات والمعلومات فأن نساء قبيلة عنزة يلدن توأمين .

وقد كان الوالي رشيد باشا في وضع غير مريح حيث بأمل أن يؤدب الاكراد المتمردين كما وفق الى ذلك من قبل وقد اعانه حظه في ذلك، الاله عامل العرب بقسوة وانهال على بعضهم بشدة كميرة. فارسل من جنده قوة قوامها ألفا جندي الى الهندية وقد كانت هناك قبيلة عربية في حالة اشبه بالتمرد ضد (وادي بك) الذي مر بنا ذكره سابقاً.

وشيخ المنتفك (منصور) الذي كان دائماً على ولا. مع الحكومة، قدم بغداد مع اعوانه فقدم للوالي ٨٠ ألف شامية كجزية (أي تقابل ٤٠ ألف تال ) وقد جمعها بصعوبة كما قدم اليه جياداً اصيلة وجدد ولائه وطاعته للوالي . وبالرغم مما أبداه طلب اليه الوالي تسلم سوق الشيوخ كما سلم من قبل السماوة حيث اراد الواليأن يشيد فيها حصناً يجعله مقراً للجنود التمانيين وعلاوة على ذلك ضاعف الوالي مقدار الجزية وربما كانت أكبر صدمة تلقاها الشيخ اطلاق سراح ابن عمه ورقيمه فراس الذي ذهب حالا عند فرحان شيوخ شمو خ شمر .

وفي خلال زباراتي المسائية ترشيد باشا كان يصحبني مسعود بك ورئيس صحة الولاية موسيو (دوتيهل) ، الذي كان الباشا يحبه ويقدره وقد كان هذا في حينه طبيباً في باريس وهو ابن احد اثريائها بزاول مهنته كهاو دون أن بحترفها وفي الوقت نفسه كان مولعاً باقتناه مجموعات الفراش واسس في باريس جمعية بأسم (جمية هواة علم الفراش) وبعد مدة وجيزة اصب عصيبة في والده اذ قد ضعف عقل ابه فاستفاد المحيطون به منذلك وقبل ان

(m) 2 4 2 2 2 2 3 Judicion Const و نرمان ملیازاکی غسم الأول منتبئ نجهة المنفولتان م الولاية ننبنأل نا ١٥١ - ٩٥٠ د كادي بالنظر لأنه على ذلك امتطاع مستول عن رعيه ا لا ? واجاب ابور

ومضها عن بعض المارة القدماء وأد القدماء وأد القدماء وأد القدماء وأد القدماء وأد القدماء وأد القدماء والعرب المارة وبالعرب على المارة وبالعرب عن وهم بمنالطون عن وهم بمنالطون

يدركه الموت استغلوا هذا الوضع وجملوه على ان يوصي اليهم بامواله فيحرم بدركه الموت استغلوا هذا الوضع وجملوه على ان يوصي اليهم بامواله فيحرم بدلك ابنه من الميراث وقد ترك ولده ( موسيو دوتيه ل ) لهرم ذلك الميراث بسيخاه وسافر الى الآستانة حيث اراد أن يحصل على لقمة عيشه عن طريق خدمة تركيا .

וע וי

باز

فكان عليه أن يؤدي امتحاناً مرة ثانية هناك في مدرسة الطب وبعد ان المتحان ارسل الى (كليبولي) حيث عاش فيها سنين طويلة طبيباً ومنها نقل الى بغداد وقد التقيت به في مدينة الموصل فحملني معه على كاكه الخاص وبلغنا بغداد بهذا الشكل وقد كان شخصية نبيلة مفكرة قنوعة لطيفة المعشر والظاهر انه كان طبيباً حاذقاً ولديه مجموعة من المسكوكات ومجموعة اخرى من الحشرات وقد اهدى الي قسماً كبيراً من مجموعة الحشرات على أن اهديها بدوري لحديقة الحيوانات في برلين .

وقد قدم في كانون الثاني السفير الانكابزي المستر ( Murray ) الذي عين حديثاً سفيراً ابلاده في طهران تصحبه حاشية كبيرة. وبعد أن لبث مدة ستة أو سبعة اسابيع اخذ بواصل سفره ببطء الى مقر وظيفته وببدوانه كان محرص على اظهار عدم اكتراثه بالفرس. ومن الجدير أن نذكر انه كان محرص على اظهار عدم اكتراثه بالفرس. ومن الجدير أن نذكر انه كان أخا بالرضاع لكولوييل ( Rawlinson ) وقد كان معه في نفس العمر. وهو يتقن لغات متعددة منها الألمانية وقد سكن مصر في السنوات الاخيرة ثمود الى شركة المهند الشرقية وقد المحر عليها من مصر الى البصرة فبغداد. فلما بلغ شركة المهند الشرقية وقد المحر عليها من مصر الى البصرة فبغداد. فلما بلغ السفير بغداد وصلها في الوقت نفسه المبشر الامريكي الذي كان في الموصل المدءو الدكتور ( Henry Lobdell ) يصحبه شماس كلداني الاصل

ثم كول الى بروتستانتي وقد التمس هذا المبشر من السفيران يبسط حمايته على منطقة المبشرين في اورمية وفي ايران. وقد كان المبشر في الاصل طبيعاً الا انه انصرف الى خدمة التبشير فأخذ بفتح المستشنى للمرضى دون عمين بين اديانهم ودون ان يتقاضي على ذلك اجراً أو شروطاً ولكن يفرض عليهم بعض الاعمال مثل تأدية الصلاة في الصباح والمساء ممهم وأن يستمعوا البه وهو يفسر الكتاب المقدس ومعان سنه لم تتجاوز الثلاثين الا انه كان مجداً يسمى الى توسيع معلوماته في كافة النواحي وولمه الشديد بالدراسة والممل قصر من اجله وقد سكن مع المستر برول وأخذت منه طرفاً من المعلومات قصر من اجله وقد سكن مع المستر برول وأخذت منه طرفاً من المعلومات في المستقبل المستقبل .

وارغب أن اضيف بعض المعلومات عن صديق ( المستر برول ) لحرصي على تبديد شبهة امتداحه بدون حق اذ لو لم تبكن لي به معرفة سابقة ما كنت احسب انى اتوسع في رحلتي الى بغداد ، فقد دعاني للاقامة عنده واضافني وعرفني بوجوه البلد وسهل لي امن سفري الى سوق الشيوخ حيث اعانني بالنقود لأنني لم اكن أملك اكثر من ( حتة ) تالرات ولما وصلت بغداد توقعت ان اتسلم حوالة ترسل لي من تاجر الماني كا اوصى لي القنصل الالماني في بيروت المستر ( فيبر ) ولسكن ذلك الشخص لم يبعث الحوالة الا بعد ان تسلم الدراهم من برلين فوصلت بعد مهور ثلاثة اشهر من وصولي بغداد فتسلمتها بعد ان تكمدت خسائر فادحة ولولا مساعدة من وصولي بغداد فتسلمتها بعد ان تكمدت خسائر فادحة ولولا مساعدة المستر برول لما استطعت ان المستر برول لما استطعت السفر الى ابران ولولا مساعدته لما استطعت ان اشتري هذه الأشياء النفيسة بثمن رخيص والتي بعثتها الى المسكتبة والمتحف الشري هذه الأشياء النفيسة بثمن رخيص والتي بعثتها الى المسكتبة والمتحف

الملدي بل لو لم يتكفلني لما استطعت أن أسافر خارج بفسداد اذ أن آخر والمسد سفري حوالة بمثنها إلى المكتبة الملكية رجعت لعدم وجود اعتمادلي وبعسد سفري استعطفته فابتاع عدة مخطوطات للمكتبة الملسكية وكل هذه الابطناحات كافية لكي تكشف مبلغ ما أنا مدين له بالفضل فيجب على أن أسجل هذا الفضل، وقد عاشرته مدة سنة تقريباً فلعست اخلاصه للعمل ووجدته واقفا على الكتاب المقدس والتلمود ونمست أن له حافظة قوية وبديهته سريعة وتبدو هذه المواهب بوضوح أثناء المناقشات التي كانت تدور احياناً بينه وبين علماء اليهود وبين افصاف العلماء منهم فكان يخرج في أكثر تلك المناقشات ظافراً والى جانب ذلك كان بحسن العبرانية وله استعداد كبير لتعلم اللغات الاجنبية وخلاصة القول أنه قلما يوجد نظيره في الجرآة في وسط متعصب على نشر تمالم المسيحية.

وحسما ذكرت سابقاً ، ان مسلمي إخداد على مذاهب مختلفة . وبزود بغداد مماراً البدو المنتسبون الى قبائل متعددة ويوجد بينهم عرب بلفتون النظر واعني بهم عرب (الصليب) وهم عوجب التقاليد المرببة غير معرضين للهجوم من قبل سائر القبائل العربية وهؤلاء منتشرون في اكثر البقاع المربية ويعرفون كل الطرق والحلات التي يوجد فيها الما، ويعرفون بسرعة العدو ويستعملون السروج على ظهور الجدير ولا علكون الحيل ويستطيع اي واحد معرفتهم لان ملامهم معروفة فحطوط وجوهم طويلة ولويم اقرب الى السعرة وبعضهم عكن التعرف عليه من وجوهم طويلة ولويم اقرب الى السعرة وبعضهم عكن التعرف عليه من وحسما يقال ؛ إنهم ملابسهم المؤلفة من جلود الغزال المخاطة بعضها ببعض وحسما يقال ؛ إنهم بركضون اربعة ادبعة خلف الغزال ويصمونها بينادقهم . وعلى

ما يذكر انهم من احفاد (البابليين) القدما، ويتكامون في الوقت نفسه بلهجة غريبة. وبين الاكراد في جوار خانقين وخسرو آباد توجد قبيلة رحالة تسمى (الكاوليه) ويحرص الاكراد على تجنبهم وعدم الاصطدام بهم لأنهم قذرون. وعلى ما يروي انهم يبيحون زواج الآباء من بناتهم ويزيفون الدراهم ولهم معرفة الطب، وتغلب السحنة الهندية على وجوهمم ويعرفون الى جانب الكردية الهربية والهارمية ويظهر انهم من احفاد هنود (باريا) وهم القوم الذين يصطلح عليهم بالنجر.

ولست ادري على وجه التأكيد ما اذا يوجد في بغداد وهابيون أم لا وحتى اذا وجدوا فأغلب الظن انهم ينكرون وهابيتهم وهم يقطنون عمـان ويوجد هناك اكثر من مأتي ألف عائلة منهم.

ويمتقد المسلمون بوجود سبع سموات وسبعة عوالم، وان ارضا هي المالم الثاني وهي تقف على قرن الثور ويقف الثور على السمكة التي تسبح في الماء. وتبدأ رأس السنة (حسب مفهوم الأبرانيين فقط) في ٢٦ مارت (آذار) من كل عام حبث تتحول الارض من قرن الى آخر واطراف الارض محاطة بجبل (القاف) وهو من الزمرد، وأصل لون السما، ابيض ولكن انعكاس لون الزمرد هذا يجمل لونها ازرق (يشابه هذا الاعتقاد عقيدة الصابئة عما يدل على انه مشتق منهم).

ويجب على المسلم ان يعطي شيئًا للفقراء في العيد الذي يعقب رمضان عن كل من يفطر في داره ، والا ذهب صومه عبثًا وهي بموجب المذهب الحنفي تقدر بحقتين (ما يقارب الستة پاونات) من الحنطة عن كل شخص أو ما يعادلها . و تختلف هذه الكمية في المذاهب الا خرى وتسمى (الفطرة).

ويوقد البدو في الصحراء النار في الليل ليراها المسافرون فينزلون عندهم كضيوف ويلبثون الائمة ايام بأكلون ويشر بون دون ان يسألهم احد شيئًا ومن عادتهم أنهم اذا دخل عندهم رجل أسير وأكل من أهمتهم فلا بد من اعتاقه وفك اساره ...

وقد اتبحت لي فرص متعددة لبحث بعض معتقدات العرب الباطلة ويشارك عدد غير قليل من المسيحيين واليهود في هذه المعتقدات الباطلة وسأقدم لكم أمثلة على ذلك استقيتها من بغداد :

من خسب مايمتقدون انهاذا اممن شخص مصاب بنزيف النظر بدقة في حجر الدم او وضعه على جنبه توقف النزيف . وهذا الحجر يجلب من الكوفةوهو عتاز بأنه لا يمكن برده بالمبرد .

وهناك نوع آخر من الحجر الاسود يسمى (حجر السلوى) ومن خصائص هذا الحجر انه عندما يوضع في الماء يتحول لونه الى الاحمر ويتحول معه لون الماء الى الاحمر ايضاً، واذا شرب احد هذا الماء ينتابه الضعف تدريجياً ويدركه الموت، ويميل الى هذا الحجر النسا، عادة حيث يستعملنه للتخلص من خصومهن أو من ازواجهن.

اما الحجر الرصاصي المسمى ( بالسلطاني ) فتحمله النساء على صدورهن رغبة منهن في أثارة حب الرجال لهن لـكي يسهل عليهن التحكم بهم.

وهناك عادة شائعة هي تقديم نوع من الحجر يسمى به ( مخ الحمار )
بعد از يبرد وبخلط بالأكل والشرب الى الاعدا، حيث يعتقد انه يسبب الجنة.
وهناك نوع آخر من الحجر القهوائي الذي يسمى به (السماي)
ويعتقد الناس ان استعمال ثلاثة معاضد منه يكون طلسماً

وأذا لدغت العقرب أو الحية مسلما عظامادة الجارية ان يتلو الدعاء التالي: ( بسم الله الرحمن الرحم سلام على نوح الحالأبد !) ثم يبصق على الأرض ثلاث من ات و تفسير هذا الأمن هو أن نوحاً عندما بنى فليكه جمع فيه كل انواع الحيوا نات وقد طلبت اليه الحية والعقرب أن يقبلهما في فلكه فقبلهما نوح بعد ان أخذ منهما تعهداً وعوجب هذا التعهد عندما يذكر الناس بنوح بزول تأثير اللسعات والجروح التي يسببها الثعبان والعقرب (1).

وعلى ما يدعي الشرقيون انهم يتمكنون من ابعاد الزوج الشاب عن الزواج ويربطونه في فاذا وضع أحدهم خاتماً في اصبعه وانزله على كلمات الملا عمت يعتبر العريس الشاب مشدوداً طالما لا يخرج الخاتم من اصبعه ، ويزعم خادي انه عمل ذلك مرة هازلا . ولكي ينقذ نفسه من تلك الرابطة اضطر الى اقامة وليمة كبيرة . واذا قام احدهم بسكب مسحوق الدقيق اثناء قيام المسلا بتلاوة الدعاء أو عقد عقدة في قماش ثم حرقها فأن معنى ذلك انه لا سبيل الى فك هذه الشدة .

ويعتقد أنه أذا قرآ أحدهم أثنا، قراءة الملا الدعاء في الجنــازة قراءة ممكوسة فأنه أي الملا لا يستطع انجاز ذلك .

وهناك قواعد معينة يجب الأخذ والسير بموجبها في ايام الاسبوع: فيوم الجمعة خاص بالنساء ويوم السبت خاص للصيد ويوم الأحد خاص ببناء الدور ويوم الاثنين للسفر والثلاثاء للحجامة والأربعاء لتناول الأدوية ويوم الخبس للزيارة والشغل وحلق الشعر وتقليم الأظافر. ولتقليم الأظافر توجد

<sup>(</sup>١) ملا صالح الرجل الذي يعتمد عليه زعم انه رأى في حياته مرتين العقارب التي تستطيع الطيران وانه قد تتلها وعرضها للناس .

قواعد معينة وتسلسل خاص: فيبدأون باليد اليميى من الاصبع الرابع وبعد ذلك ينتقلون الى الاصبع الرابع وبعد ذلك ينتقلون الى الاصبع الاوسط فالابهام فالخنصر واخيراً اصبع الشهادة ويكون التسلسل عكسياً بالنسبة لليد اليسرى حيث يبدأون بالابهام فالأوسط فالاصبع الرابع فاصبع الشهادة وينتهون بالخنصر.

وللمرب ايضاً كما للخجر عادة قراءة الكف ، ويمرف هذا الأمر بالفراسة. وفما عدا العقاقير الطبية التي بحثتها اجتمعت عندي الوصفات التالية: فقد أعطاني الملا صالح الشيخ وصفة كاملة ضد التهاب العيون التي تسبب ألمأ شديداً والمنتشرة في ايران ايضاً وقد وصفه لي كدوا، ناجع لهذا المرض وهو مركب من مثقال واحد (يساوي درهم ونصف) من الترياك او الحشيشة وثلاثة مثاقيل من حجر جهنم المحروق و ١٢ مثقال (أي ١٧ درهم) من عر الهند. وهذا الاخير يشبه الكستناء قهو آني اللون مغلف بقشرة وهو عرة وأكبر قليلا من الكستناء ، دائري ومضغوط من الجانبين وعادة توضع هذه الْمَرة ليلة واحدة في الما. البارد ثم يسحب ماؤها ويغلى ويضاف اليه النرياك وبعد مضى نصف ساعة يضيفون اليه مسحوق حجر جهنم المحروق ،تم يوضع على النارحتي يتصلب المحلول وقلما يعجز مفعول هذا الدواء ازاء آلام العين إذ يقطعها حالاً . وتؤخذ منه قطعة صفيرة بقدر حبة الحنطة وتبلل بالما. حتى تلمين . ثم توضع على المين والاجفان من الخارج بقطنة فيشمر المريض لأول وهلة بأثر حرقة وسرعان ماتزول تلك الآلام فيشمر المريضبالزاحة ويسمى هذا الدواء ( شاف ) أو ( شياف ) .

واما أحسن دوا، ضد امراض الممدة وخصوصاً صد البلغم هو (من السماء) وهو نوع من الندى الذي يتساقط على اوراق الاشجار ويجمع منها،

واكثر ما يوجد منه في ايران في قرية (خندسار) التي تبعد عن (كلباغون) مسافة ثلاثة ايام. وينفض الندى عن اوراق الاشجار أو تضغط الاوراق عا فيها من الندى ثم تجمع في كيس يضعونه في ما، بارد من الصباح الى المساه ثم يرشحون مائه خلال قاش من الصوف. حتى اذا تم ذلك يقلى بنار أخفيفة حتى يترسب في القاع الجزء الكثيف الى قطع صغيرة توضع في صحون كبيرة مفروشة بطبقة من الدقيق يليها طبقة اخرى ممائله من هذه القطع الصغيرة ، ثم يليها الدقيق وهكذا دواليك. ويسمى هدذا بالفارسية «كز نكبين» في ليها الدقيق وهكذا دواليك. ويسمى هدذا بالفارسية «كز نكبين» وطلعر بية حلوى (من السماه). وهناك دواه آخر يتلخص في تجفيف البنفسج وخلطه مع السكر ليشر به كالشاي وقد يخلط مع السكر ويغلى فتكون مادة وخلطه مع السكر القند. ويؤكل بهذا الشكل أو يغلى مع الما، ويشرب كالشاي ومزته انه يعمل على تبريد الجسم حيث تلمس فوائده في الحمى. وتشتهر حلب بصنع هذا النوع من السكر.

ويستعمل في بيروت ابراز (ابو بريص) الكبير المسمى (خردون) كدواه. وفي بغداد ايضاً يستعملون ابراز الفارة المسمات به (الجربوع) كدواه. وتستعمل الحجامة كدواه خارجي. ويقوم بذلك عادة الحلاقون ولهذا يطلق عليهم اسم الحجامين. وهم (أي العرب) في الوقت نفسه يستعملون (الكي). وعلى ما يزعم العرب ان لديهم كتاباً نفيساً لافلاطون يضم حوالي ثلاثين طريقة من الكي، تستعمل لمختلف الاعضاء من البدن. وتتم هذه العملية (أي عملية الكي) بواسطة حديد محمي ويكون محل الكي عادة اما موضع في الذراع أو في الصدغين ويضعون على مكان الحرق قطعة بزلية ثم يسحبون الصديد منها كل يوم.

يستعمل النساء لفتل الحشرات الزرنيخ المخلوط مع الحناء كما انهن يصبغن المعتمل النساء لفتل الحوار الى مكة لا يتعرضون لأي حيوان بالقتل الذلك بحملوب هذه المادة في كيس في الفسم الاعلى من ملابسهم ويربطونه الى اكتافهم وهم عادة لا يحكون جلودهم باظافرهم خشية ان يقتلوا الحشرات. لذلك يستعملون عصى صغيرة معدة لذلك و بعد انتهائهم من الحج الحشرات. لذلك يستعملون عصى صغيرة معدة لذلك و بعد انتهائهم من الحج بالحشرات.

وبالنظر الكون الخنزير محرماً لدى المسلمين كما هو عند اليهود لذلك لا يستعملون الفرشاة المصنوعة من شعره ويستعمل نساء العرب اخشاباً صغيرة لتنظيف احنانهن تدعى بالمسواك و لكي تلين هذه الاخشاب تكسر و تبلل بالماه.

حتى أصبيح مادة صلبة . وبعد ذلك لم يضيفوا اليه شيئاً آخراً . ويستعمل بعضه مع الأكل والشرب وبعضه للتدخين . ومن هنا يفهم أنه أما أن يستعمل للاكل أو للشرب أو للتدخين .

وعلى العموم مناخ بغداد صحي بينا يتعرض المرء في الموصل خلال أيلول وكانون الأول الى الحمى بسبب مناخها وهذه الحمى غير موجودة في

بغداد والامراض المائية والحجرية المسببة من المياه الكلسية والاراضي الكلسية ، الكلسية ، الكلسية ، منتشرة في الموصل بكثرة بينما تـكون من النوادر في بغداد .

ويجتهد الرجال والفتياب في تقوية أجسامهم بحمل الاثقال الخشبية الكروية الشكل بايديهم وبعضهم بالمصارعة ويرتدون في هذه الاثنا مسراويل عتد الى ابعد من ركبهم وهى مصنوعة من الجلد ويسمى الاستاذ في هذه الالعاب بـ (البهلوان)...

كانت الاوزان والمقاييس ، كما هي عند دنا تقريباً ، تختلف في مختلف الاماكن . وأكبر الاوزان الشائمة في بغداد هو (الطفار) ويقابل عشرين وزنة أو عمانين منا ويستعمل عادة للحنطة والشعير . وفيما عدا ذلك يعتبر (القنطار) أكبر وزن ويساوي حسب ميزان الصيدلي ثلاثين (من) وحسب ميزان البقال ٢٧ مناً ونصف من

وتوجد في (الوزنة) الواحدة اربعة امنان وفي (المن) ستة حقق وفي (الربع) (الجهاريك) حقة ونصف و (الحقة) الواحدة تقابل اربعة اوقيات (والوقية) الواحدة اربيعة ارباع و (الربع) الواحد (٢٦) ونصف مثقال أو (٢٥) درهم أما (المثقال) فيساوي درها ونصف درهم أو (٢٤) حبة و (الحيمة) تساوي اربعة قمحات والحبة الواحدة في ايران تكون عادة اصفر قليلا من حبة بغداد و بناء على ذلك يكون مثقال بغداد اكثر من مثقال ايران بحبتين ويقمم الايرانيون هذا الى (٢٤) حبة ويساوي الدرهم مثقال ايران محبقين ويقمم الايرانيون هذا الى (٢٤) حبة ويساوي الدرهم المثي المثقال وخسة وقيات وحسب وزن الصيدلي تعادل حقة واحدة من حقق البقال و يساوي من العلوة عمائية و نصف من حقق البقال و (الرطل) الواحد ليساوي نصف من وفي الموصل يقابل الرطل الحقة اما في مكة فيساوي الرطل للساوي نصف من وفي الموصل يقابل الرطل الحقة اما في مكة فيساوي الرطل

وقية ونصف وفي الحلة تقابل حقة البقال حقتين من حقق البقال وتساوي وقية ونصف وفي الحلة تقابل حقة البصرة خسة امنان في بغداد . بينما وقية الحلة وقيتين من بغداد . ويعادل من البصرة خسة امنان في بغداد . والمن الواحد في سوق الشيوخ الوقية الواحدة تقابل (٧) وقيات في بغداد . والمن الواحد الشاهي في تبريز يقابل حقتين من وزن البقال . وميازين الذهب في الاستانة تساوي ميازين الصيدلي .

واذا اخذنا عقياس الدراع ، فذراع حلب هو اصغرها اذ تساوي خمس اذرعة حلبية اربيع اذرعة بغدادية وخمسة اذرع بغدادية تقابل اربع اذرعة فارسية ويوجد في كل ذراع ستة عشر شبراً .

اما المسكوكات النقدية فني بغداد يوجد (القران) وهو على نوعين ردي. وجيد. والقسم الردى. يقل بقرش عن الجيـــد ويتعامل البعض (بالشامي) وبالقرش. وكانوا قبلا يتعاملون بفئة المئة (يوزلك) ويسمون ذلك في مصر والشام (شوشي) أما في بغداد فبه (أبي تاكه) وكان نمنه بساوى اثنين وفصف شامي أو قرش.

وقد استعملت هدد السكة في بفداد الى سنة ١٩٣١ ه. أو ١٨١٦ مبلادية ، حتى وصول داود باشا بغداد . كان داود باشا عبداً من عبيد سعيد باشا فاراً منه علك اموالا طائلة فجمع حوله مئات من الاشخاص و دخل رجاله بغداد بعضهم بالرشوة و بعضهم بالقوة . و بعد مضي ثلاثة ايام قطع رأس الوالي ، ومع ذلك عين بعد مدة واليا لبغداد : وفي تلك الايام كان الشاي الواحد يقابل قرشاً . فاصبح بعد مدة مساويا ثلاثة قروش . ثم ارتف الى سعة ونصف قروش . و بعد ذهاب داود باشا كان ثمن الشاي في سنة ١٨٥٥ يساوي غانية قروش استنبولية أو على الاصح عانية وربع قرشا استنبوليا وهذا يساوي غانية قروش استنبوليا أو على الاصح عانية وربع قرشا استنبوليا وهذا

يعادل ( ٣٣ ) قرش بغدادي لأن القرش التركي الاستنبولي كان يعادل اربعة قروش بغدادية

وفيما عدا ذلك كان في بغداد كثير من المسكوكات النمساوية لاسما من فئات العشرة والعشرين (كرويسات) وبقدر ماكانت هذه المسكوكات نادرة في النمسة كانت مبذولة في بغداد.

و فجأة غمرت التقود الروسية اسواق بغداد ،حيث كان يقدم من الحدود الروسية الجنود الاتراك الهاربون الى بغداد وحسب دعواهمان الروس كانوا ينفحونهم بالمبالغ الكبيرة بمختلف الطرق حتى انهم كانوا يقدمونها اليهم داخل البطيخ . ويشوقونهم بذلك على الفرار وبعد ذلك ها جموالجيش التركي وفرقوه بسهولة .

و بعد أن لبثت في بنداد خمسة اشهر تهيأت للرجوع الى وطني في ١٥ مارت المصادف يوم الخميس .

## الفهرست

A)	صفحة	
	٣	مقدمة المترجم
	٦	المدخل
	٨	بغداد، بعد احتلال العثمانيين لها، اسوارها، ابراجها وأبوابها
	17	بغداد کا وصفها ( فدهریکو ) و ( راوولف )
	19	بغداد في زمن ( دالا واله )
	71	بغداد کما وصفها ( نیبور ) و ( بوشان )
	۳.	مشاهدات ( رسسو ) و ( اولیفیه )
	44	اقليم بغداد
À.	49	منتوجات ومصنوعات بفداد
	49	مشاهداك ( دوبره ) وشكل الحكومة في بفداد
	22	التجارة في بغداد
	20	الملاحــة النهرية
	٤٨	الكارك الرسوم
	٤٨	مقاييس واوزان ومسكوكات بغداد
1 Euro	۰۳	احوال بفداد في فترة ( ١٨٠٠ - ١٨٣٠ )
	٥٦	القنصلية الانكليزية في بغداد
	. 09	بغداد كا وصفها (كربورتر)
		داود باشا _ والي بغداد
	7.1	بفداد کا وصفها (فرزهر)
	74"	

	الطاعون والفيضان في بغداء
<b>V</b> **	سقوط داود باشا
Y0	الخلافات العشاءرية
( ;	الفصول المترجمة عن كتاب ( بترمار
۸Y	بترمان في بغداد
٨٤	وصف بغداد
٨٥	سكان بغداد
AA .	بيوت بفداد
19	الامطار في بفداد
٩.	فقدان الأمن في ضواحي بفداد
44	وضع البريد
90	شهود الزور
97	مراسبم الزواج
99	احتفال الانكليز الموجودين في بفداد بعيد رأس السنة
<b>\.</b>	الأجانب المقيمون في بفداد
1.5	محمد رشید باشا _ والي بغداد
111	بعض المعتقدات
117	المعتقدات الباطلة
112	الوصفات الطبية
117	الاوزان والمقأييس والمسكوكات
111	مفادرة بترمان بغداد
17.	الفهرست

## تصويب

الصواب

الغلط

			27.57	
Grundriss der Stadt	grundritz der stadt	مش (١)	۱۱ ما	صفحة
Merchant of Venice etc	merchand of venice ets			2011年於此次後
der Erd	der erd .	مش (١)	la 72	صفحة
in Mesopotamia	in mesopotamia	مش (٣)	la oz	صفحة
باشا الموصل	باشا موصل	طر ۱۲	۷۳ ست	صِفحة
(۹۰۰۰) دار	(۹۰ ۰۰۰) دار	ار ۱۹	٨٥ سوء	صفحة
في سنة ١٨٥٥	في سنة ١٨٥٠	مش(۲)	۲۸ ما	صفحة
قيما	قي	طر ٤	۹۱ سع	صفحة
اتمس	انفس	مش(١)	۲۰۱ ها	صفحة
[1] [1] [1] [1] [1] [2] [2] [2] [2] [2] [2] [2] [2] [2] [2		1 1 1		19.7

